

Hora --- **Mesiánica**

BRIT HADASHAH

PACTO RENOVADO

Autor: YAHWEH Elohim Tzevaot

Traducción Kadosh Israelita Mesiánica DE ESTUDIO©

© 2003 Diego Ascunce

Amados hermanos, Shalom

Esta traducción ha rescatado las Raíces Hebreas de las Escrituras *Kadoshim*, también rescatando El Nombre de *YAHWEH* Elohim, y el de Yahshúa, los cuales han tenido escondidos por muchos siglos así profanándolos por la práctica pagana de la infabilidad.

La Traducción tiene Derechos de Autor, Copyright, por tanto tenemos que respetar y cumplir la Toráh y las leyes de los países donde vivimos y no sacarle copias electrónicas ni impresas bajo ningún concepto. Si le sacas copias a este material estás en violación a la Toráh y las leyes humanas, las cuales tienes que respetar. Esta traducción se ha hecho con mucho trabajo y muy pocos recursos de mi parte y es mi oración a *YAHWEH* Elohim que sea de bendición para tu vida y respetes los mitzvot que te he mencionado.

Shalom,

© 2003 Diego Ascunce

Traductor

Derechos de Autor ©Copyright 2003 Diego Ascunce

Traducción Kadosh Israelita Mesiánica©

Brit Hadashah© Diego Ascunce 2001

Todos los derechos reservados.

Prohibida la reproducción total o parcial impresa, en CD ROM o por medios electrónicos de esta obra sin la debida autorización del traductor.

Primera edición: 17 Abril 2003

Revisión: 15 Diciembre 2003

Revisión: 13 Octubre 2004

Autor: **YAHWEH** Elohim Tzavaot

Diego Ascunce, Traductor

Traducido para la gloria de YAHWEH y para bendición del mundo de habla hispana, en San José, Costa Rica.

e-mail. horamesianica@yahoo.com

Páginas web: www.geocities.com/horamesianica

www.horamesianica.cjb.net

**Para la Gloria de YAHWEH Elohim,
La total comprensión por mi pueblo Israel hispano,
La edificación de la Comunidad Mesiánica,
Y la Salvación de los que aun no conocen a nuestro Mesías
Yahshúa Ha Mashíaj.**

**Alabado seas Tú YAHWEH Eloheinu, Rey del universo, quien da la *Toráh* de la verdad y las Buenas Noticias de Salvación a tu Pueblo Israel y a todos los pueblos, naciones, lenguas y tribus por medio de Yahshúa Ha Mashíaj,
Nuestro Adón**

ORACION POR EL BIENESTAR DEL ESTADO DE YISRA'EL

ABBA YAHWEH que estas en los cielos, Protector y Redentor de Yisra'el, Bendice al Estado de Yisra'el y a Eretz Yisra'el, la cual marca el amanecer de nuestra Liberación y Salvación, por medio de la Sangre Derramada de Yahshúa Ha Mashíaj. Protégelos bajo las alas de Tu Amor. Cúbrelos con Tu Bóveda Celeste de *Shalom*. Manda Tu Luz y Tu Verdad a sus gobernantes, oficiales, consejeros, y dirígelos con Tu Buen consejo.

Oh, **YAHWEH** Elohim, fortalece a los defensores de nuestra Tierra Kadosh, concédele a la Nación Hebrea, fuera y dentro de Eretz Yisra'el, Salvación y la Corona de Victoria por medio de su Mashíaj y el nuestro, Yahshúa.

Establece *Shalom* en Eretz Yisra'el, y alegría eterna para sus habitantes.

Recuérdate de nuestros hermanos, toda La casa de Yisra'el, La Casa de Efrayim y La Casa de Yahudáh en todas las tierras de la diáspora. Y permite que regresen en rectitud a Tziyon, la ciudad, a Yerushalayim la Ciudad del Gran Rey, el lugar de Su morada, como está escrito en la Toráh de tu siervo Moshe: “Aunque estén dispersos en los rincones más recónditos del mundo, desde allí **YAHWEH**, tu **ELOHIM**, los reunirá y los traerá. **YAHWEH** Tu Elohim los traerá a La Tierra de posesión de sus padres, y tú la poseerás.”

Unidos en nuestros corazones para amar y reverenciar Tu Nombre, **YAHWEH**, Bendito Sea, y observar los preceptos de Tu Toráh. Resplandece en Tu Gloriosa Majestad sobre todos los habitantes de Tu mundo. Permite que todo lo que respira proclame: **YAHWEH**, El Elohim de Yisra'el es Rey; Su Majestad Reina por siempre, sobre todos.

Te pedimos **YAHWEH Elohim Tzevaot**, que los habitantes de Eretz Yisra'el tengan un nacimiento renovado de agua y del *Ruaj*, de lo alto, que por medio de Yahshúa Ha Mashíaj el Ruaj HaKodesh habite y reine en sus corazones, para salvación eterna y *Shalom* en Eretz Yisra'el.

Todo te lo pedimos en Nombre de Yahshúa Melej Ha Mashíaj, Amein, Amein.

Las Buenas Noticias (besarot) de Yahshúa Ha Mashíaj Según Reportado por Mattityah – whytytm – Mateo

1¹ Esta es la genealogía^[1] de Yahshúa^[2] Ha Mashíaj, hijo de David, hijo de Avraham:

- ² Avraham fue el padre de Yitzjak,
Yitzjak fue el padre de,
Ya'akov fue el padre de Yahudáh y sus hermanos,
³ Yahudáh fue el padre de Peretz y Zeraj (su madre fue Tamar),^[3]
Peretz fue el padre de Hetzron, Hetzron fue el padre de Ram,
⁴ Ram fue el padre de Amminadav,
Amminadav fue el padre de Najshon,
Najshon fue el padre de Salmon,
⁵ Salmon fue el padre de Boaz (su madre fue Rajav),^[4]
Boaz fue el padre de Oved (su madre fue Rut),
Oved fue el padre de Yishai,
⁶ Yishai fue el padre del rey David,
- ⁷ David fue el padre de Shlomó (su madre fue la mujer de Uriyah),^[5]
Shlomó fue el padre de Rejaveam,
Rejaveam fue el padre de Aviyah,
Aviyah fue el padre de Asa,
⁸ Asa fue el padre de Yehoshafat,
Yehoshafat fue el padre de Yoram,
Yoram fue el padre de Uziyah,
⁹ Uziyah fue el padre de Yotam,
Yotam fue el padre de Ajaz,
Ajaz fue el padre de Hizkiyah,
¹⁰ Hizkiyah fue el padre de Menasheh,
Menasheh fue el padre de Amón,
Amón fue el padre de Yoshiyah,
¹¹ Yoshiyah fue el padre de Yejanyah [Koniyah, Yehoyajim] ^[6] y sus hermanos
en el tiempo del exilio a Bavel.
- ¹² Después del exilio Babilónico,
Yejanyah fue el padre de Shealtiel,
Shealtiel fue el padre de Zerubavel,

¹ Mattityah nos da la genealogía de Yahshúa para demostrar que él cumple con los requerimientos establecidos en el *Tanaj* para quién el Mesías tiene que ser — descendiente de Avraham (Ge 22:18), de Ya'akov (Nu 24:17), de Yahudáh (Ge 49:10), de Yishai (Is 11:1), de David (2S 7:13) y de Zerubavel (Hag 2:22-23).

² Minuciosamente investigado, Yahoshúa es el nombre de nuestro Mesías, Yahshúa es la forma corta. Puesto que es el Nombre sobre todo nombre (Fil 2:9), Yeshua ni Y'shua pueden ser porque en las Escrituras aparecen otros con ese nombre.

³ Yahudáh tuvo relaciones sexuales con su nuera (Ge 38), y de ahí salieron Peretz y Zeraj.

⁴ Ver nota sobre Rajav en Jos 2:1, una que no era Israelita, vino a Yisra'el y escondió a los espías.

⁵ Uriyah estaba en el ejército de David y era un Hitti, Bat-Sheva se casó con David y fue considerada Israelita.

⁶ YAHWEH puso una maldición en Yehoyajim en Je 22:24-30, pero fue removida en su nieto Zerubavel Hag 2:20-23.

13 Zerubavel fue el padre de Avihud,
 Avihud fue el padre Avner,
 Avner fue el padre de Elyakim,^[7]
 Elyakim fue el padre de Azur,
 14 Azur fue el padre de Tzadok,
 Tzadok fue el padre de Yajin,
 Yajin fue el padre de Elijud,
 15 Elijud fue el padre de Eleazar,
 Eleazar fue el padre de Mattan,
 Mattan fue el padre de Ya'akov
 16 Ya'akov fue el padre de Yosef, el esposo de Miryam,
 de quien nació Yahshúa, quien fue llamado el Mashíaj.

17 De manera que hubo catorce generaciones desde Avraham a David;
 catorce generaciones desde David al exilio Babilónico;
 Y catorce generaciones desde el exilio Babilónico al Mashíaj.

¹⁸ Esta es la forma que el nacimiento de Yahshúa se llevó a cabo. Cuando su madre Miryam estaba comprometida con Yosef, antes de que ellos se casaran, se halló que estaba embarazada por obra del *Ruaj HaKodesh*. ¹⁹ Su futuro esposo, Yosef, era un hombre justo; así que hizo planes para romper el compromiso secretamente, antes de ponerla en deshonra pública. ²⁰ Pero mientras él pensaba esto, un *malaj* de *YAHWEH* se le apareció en un sueño, y dijo: "Yosef, hijo de David, no tengas temor de llevarte a Miryam a tu casa como tu esposa; porque lo que ha sido concebido en ella, del *Ruaj HaKodesh* es. ²¹ Ella dará a luz un hijo, y tú le llamarás Yahshúa, [que quiere decir 'YAHWEH salva,'] porque El salvará a su pueblo de sus pecados." ²² Todo esto aconteció para que se cumpliera lo que *YAHWEH* había dicho por medio del profeta:

23 **"La virgen^[8] concebirá y dará a luz un hijo,
 y ellos^[9] le llaman Immanu'El.^[10]"**^[Is 7:14]

(El Nombre significa, "Elohim con nosotros.") ²⁴ Cuando Yosef despertó, hizo lo que el *Malaj* de *YAHWEH* le había dicho; llevó a Miryam a su hogar para que fuera su esposa, ²⁵ pero no tuvo relaciones sexuales con ella hasta que dio a luz a su hijo, y le llamó Yahshúa.

2¹ Después que Yahshúa nació en Beit-Lejem en la tierra de Yahudáh durante el tiempo que Herodes era rey, unos Sabios^[11] vinieron desde el este a Yerushalayim, ² y preguntaron: "¿Dónde está el recién nacido, Rey de los Judíos? Pues vimos su estrella en el este y vinimos a adorarlo."

³ Cuando el rey Herodes oyó esto, se puso muy agitado, al igual que todos en Yerushalayim. ⁴ Llamó a todos los principales *kohanim* y a los maestros de la *Toráh* del pueblo, y

⁷ En la mayoría de las traducciones falta la generación de Avner, está en la Peshita Aramea.

⁸ Otras traducciones ponen "doncella," pero esto está equivocado, ver nota en [Is 7:14](#).

⁹ El ellos aquí se refiere a los Judíos, ya que estaban esperando al Mesías, pero "ellos" no lo reconocieron, [Jn 1:11](#).

¹⁰ Los "llamarán," como titulo, pero no como nombre.

¹¹ Estos Sabios tenían que ser Judíos de la anterior diáspora, se habían quedado en el este, ya que solamente el pueblo de Yisra'el esperaba su Mesías, Mashíaj es un concepto Hebreo y no de ninguna otra nación. No hay Mesías Greco-Romano.

les preguntó: "¿Dónde nacerá el Mashíaj?"⁵ Ellos respondieron: "En Beit-Lejem de Yahudáh, porque el profeta escribió:

⁶ **'Y tú, Beit-Lejem, en la tierra de Yahudáh,
de ningún modo eres la menor entre los príncipes de Yahudáh
pues de ti saldrá un Regidor
que pastoreará a Mi pueblo Yisra'el.'**" [Mi 5:2][12]

⁷ Herodes mandó a llamar a los Sabios para que se reunieran con él en privado, y les preguntó exactamente cuando fue que apareció la estrella. ⁸ Después los envió a Beit-Lejem con estas instrucciones: "Busquen cuidadosamente al niño; y cuando le hallen, me lo hacen saber, para yo también ir a adorarlo."

⁹ Después que ellos escucharon al rey, se fueron; y la estrella que habían visto en el este iba delante de ellos, hasta que llegó y se detuvo encima del lugar donde estaba el niño.¹⁰ Cuando vieron la estrella, se regocijaron en gran manera. ¹¹ Al entrar en la casa vieron al niño con su madre Miryam, y postrándose le adoraron. Luego abrieron sus bolsas, y le ofrecieron regalos de oro, incienso y mirra. ¹² Pero habían sido avisados en un sueño de no regresar a Herodes, por lo cual tomaron otra ruta de regreso a su tierra.

¹³ Después que ellos se fueron, un *malaj* de YAHWEH se le apareció en un sueño a Yosef y le dijo: "Levántate, toma al niño y a su madre, y huye a Mitzrayim, quédate allí hasta que yo te diga que regreses, porque Herodes buscará al niño para matarlo." ¹⁴ Así, pues, se levantó durante la noche, tomó al niño y a su madre, y se los llevó a Mitzrayim, ¹⁵ donde permaneció hasta la muerte de Herodes. 'Esto sucedió, para que se cumpliera lo que había dicho por medio del profeta:

"De Mitzrayim llamé a mi hijo."[Os 11:1] [13]

¹⁶ Mientras tanto, cuando Herodes se dio cuenta de que había sido burlado por los Sabios, se enfureció, y dio órdenes de matar a todos los niños de dos años o menos que había en Beit-Lejem y en todos sus alrededores, calculando desde el tiempo que los Sabios le habían dicho. ¹⁷ De esta manera fueron cumplidas las palabras dichas por medio del profeta Yirmeyah:

¹⁸ **"Se oyó una voz en Ramah,
llanto y gran lamento.
Era Rajel que lloraba a sus hijos
y rehusaba ser consolada,
porque ya no estaban vivos."**[Je 31:15-17] [14]

¹⁹ Después de la muerte de Herodes, un *malaj* de YAHWEH se apareció en un sueño a Yosef en Mitzrayim, ²⁰ y dijo: "Levántate, toma al niño y a su madre, y vete a *Eretz-Yisra'el*, porque aquellos que querían matar al niño están muertos." ²¹ Entonces se levantó, tomó al niño y a su

¹² En este texto podemos claramente ver que Yahshúa, como profetizado por Miqueas, no vino a formar una "iglesia," ni a regir sobre ninguna entidad pagana, El vino a regir sobre su pueblo Yisra'el.

¹³ Estas palabras tienen doble cumplimiento, 1) Cuando todo Yisra'el salió de Egipto; 2) Cuando Yahshúa regresó de Egipto.

¹⁴ Este verso es de doble cumplimiento también, Rajel, la madre de Yosef, considerada una madre de todo Yisra'el, lloraba cuando Efrayim fue llevado cautivo ahora llora por los hijos de Yahudáh.

madre, y regresó a *Eretz-Yisra'el*.²² Sin embargo, al oír que Arquelao había sucedido a su padre Herodes como rey de Yahudáh, tuvo temor de ir allá; mas, avisado en un sueño, se retiró a Galil,²³ y fue a morar en un pueblo llamado Netzaret, para que se pudiera cumplir lo dicho por los profetas, que habría de ser llamado *Netzri*.

3¹ Durante esos días se presentó en el desierto de Yahudáh, Yojanán el que sumerge en agua, y empezó a proclamar el mensaje:² "¡Vuélvanse de sus pecados a *YAHWEH*, porque el Reino de *YAHWEH* está cerca!"³ Esto es a lo que Yeshayah se refirió cuando dijo:

**"Voz de uno que grita clamando en el desierto:
¡Preparen el camino de *YAHWEH*!
¡Enderecen las sendas para El!"**^[Is 40:3]

⁴ Yojanán usaba ropas hechas de pelo de camello, con un cinto de cuero alrededor de su cintura; y su comida era saltamontes y miel silvestre.⁵ La gente acudía a él desde Yerushalayim, desde todo Yahudáh, y desde toda la región alrededor del Yarden.⁶ Confesando sus pecados, eran sumergidos por él en el Río Yarden.

⁷ Pero cuando Yojanán vio muchos de los *Perushim* y *Tzedukim* que venían a ser sumergidos por él, les decía: "¡Ustedes son víboras! ¿Quién les avisó de huir del castigo venidero?"⁸ ¡Si ustedes en verdad se han vuelto de sus pecados a *YAHWEH*, produzcan frutos que lo demuestre!^[15]⁹ Y no supongan que ustedes se pueden consolar con decir: '¡Avraham es nuestro padre!' ¡Porque yo les digo que Elohim puede levantar hijos a Avraham de estas piedras!¹⁰ ¡Ya está puesta el hacha a la raíz de los árboles, lista para golpear; todo árbol que no produzca buen fruto, será cortado y arrojado al fuego!^[16]¹¹ Es verdad que yo los sumerjo en agua, para que ustedes se vuelvan del pecado a *YAHWEH*, pero el que viene detrás de mí, que es más poderoso que yo – yo no soy digno siquiera de llevar sus sandalias – El los sumergirá en el *Ruaj HaKodesh* y fuego.^[17]¹² ¡Su horquilla está en su mano, y limpiará con esmero su era; recogerá su trigo en el granero, y quemará la paja con fuego inextinguible!"^[18]

¹³ Entonces Yahshúa vino de Galil al Yarden, para ser sumergido por Yojanán.¹⁴ Pero Yojanán trataba de impedirle diciendo: "Yo debo ser sumergido por ti, ¿y Tú vienes a mí?"¹⁵ Sin embargo, Yahshúa le respondió: "Permítelo ahora de esta forma, porque debemos hacer todo para cumplir la *Toráh*." Entonces Yojanán se lo permitió.¹⁶ Tan pronto como Yahshúa fue sumergido, salió fuera del agua. En ese momento los cielos se abrieron, vio al *Ruaj HaKodesh* de *YAHWEH* que descendía en forma de paloma,¹⁷ y una voz del cielo dijo: "Este es mi Hijo, a quien amo; con El estoy muy complacido."

4¹ Entonces Yahshúa fue llevado por el *Ruaj* al desierto, para ser tentado por ha satán.² Después que Yahshúa había ayunando por cuarenta días y noches, tuvo hambre.³ El tentador vino a El, y le dijo: "Si eres el Hijo de Elohim, ordena que estas piedras se conviertan en pan."⁴ Pero El respondió: "El *Tanaj* dice:

'No sólo de pan vive el hombre,

¹⁵ Yahshúa habló muchas veces que si has hecho *teshuvah* tienes que mostrar buenos frutos. [Ga 5:22,23 Ef 5:9 Fil 1:11]

¹⁶ Clara referencia que los que reciben al Mesías Yahshúa y no muestran frutos buenos, requisito, son echados en el fuego.

¹⁷ Fuego porque como el fuego refina la plata y el oro, así *YAHWEH* nos refina a nosotros. [Zc 13:9]

¹⁸ Uno de muchos de los versos donde Yahshúa dice que los impíos son recogidos primero y quemados. [Lu 3:17; Jn 15:2]

sino de toda palabra que sale de la boca de YAHWEH"[De 8:3]

⁵ Entonces ha satán le llevó a la ciudad *Kadosh* y le puso en el punto más alto del Templo. ⁶ Y le dijo "Si eres el Hijo de Elohim, ¡Salta! Porque el *Tanaj* dice:

**'El ordenará a sus *malajim* acerca de ti,
Ellos te sostendrán con sus manos,
De modo que no dañes tus pies en la roca.'**"[Sal 91:11-12]

⁷ Yahshúa le respondió: "Pero también el *Tanaj* dice:

'No pondrás a prueba a YAHWEH tu Elohim.'"[De 6:16]

⁸ De nuevo, le llevó ha satán a la cumbre de una montaña muy alta, le mostró todos los reinos del mundo en toda su gloria, ⁹ y le dijo: "Todo esto te daré, si postrado me adoras." ¹⁰ "¡Fuera ha satán!" Yahshúa le dijo, "porque el *Tanaj* dice:

'A YAHWEH tu Elohim adorarás, y sólo a El servirás'"[De 6:13]

¹¹ Entonces ha satán le dejó solo; y vinieron *malajim* y se ocuparon de El. ¹² Cuando Yahshúa oyó que Yojanán había sido puesto en prisión, regresó a Galil; ¹³ pero se fue de Netzaret, y vino a vivir en Kefar-Najum, un pueblo a orillas del lago, cerca de la frontera entre Zevulun y Naftali. ¹⁴ Esto sucedió para que se cumpliera lo que el profeta Yeshayah había dicho:

¹⁵ **"Tierra de Zevulun y tierra de Naftali,
hacia el lago, más allá del Yarden, Galil-de-los-Goyim,
¹⁶ el pueblo que vive en tinieblas,
ha visto gran luz;
sobre los que viven en la región bajo sombra de muerte,
la luz ha amanecido."**[19] [Is 9:1-2]

¹⁷ Desde aquel momento, Yahshúa comenzó a proclamar: "¡Vuélvanse de sus pecados a YAHWEH, porque el Reino de YAHWEH [Hch 1:8] está cerca!"

¹⁸ Mientras Yahshúa caminaba por el lago Kinneret, vio dos hermanos que eran pescadores: Shimeon, conocido como Kefa, y su hermano Andri, echando sus redes en el lago; ¹⁹ Yahshúa les dijo: "¡Sígueme, y los haré pescadores de hombres!"[20] ²⁰ Al instante, dejaron sus redes y fueron con El.

²¹ Pasando de allí, vio otros dos hermanos; Ya'akov Ben-Zavdai y Yojanán su hermano, en el bote con su padre Zavdai, reparando las redes; y los llamó. ²² Al instante, dejaron el bote y a su padre, y fueron con Yahshúa.

¹⁹ Yahshúa fue a vivir en la tierra donde El sabía donde encontrar a parte de Efrayim, se demuestra que Galil había sido convertida en tierra de Gentiles, estos Gentiles eran la casa de Yisra'el Gentilizada, espiritualmente en tinieblas.

²⁰ En Ge 48:16 Ya'akov declara: "que la *zera* de Efrayim "*vayidgu-lerov*" habrá de convertirse en una enorme multitud de peces en medio de la tierra. Cuando Yahshúa vino a la tierra, envió a sus *talmidim*, convirtiéndoles en pescadores de hombres. Estas son las multitudes de Efrayim/Yisra'el que Ya'akov había prometido y profetizado se convertirían en una multitud de seres humanos en medio de la tierra. Ya Efrayim es Yisra'ely y no tiene que ser adoptado.

²³ Yahshúa recorrió toda Galil enseñando en sus sinagogas, proclamando las Buenas Noticias del Reino, y sanando al pueblo de toda clase de enfermedades y dolencias. ²⁴ Se difundió su fama por toda Siria,^[21] y la gente le trajo todo aquel que estaba enfermo, sufriendo de varios tipos de enfermedades y dolencias; y todos aquellos bajo el poder de demonios, epilépticos y paralíticos; y los sanaba. ²⁵ Grandes multitudes le siguieron de Galil, de Decápolis, de Yerushalayim, de Yahudáh y de Ever-HaYarden.

5¹ Viendo la multitud, Yahshúa subió al monte.^[22] Después que se sentó, sus *talmidim* vinieron a El, ² y comenzó a hablar. Esto es lo que les enseñó:

³ "¡Benedicidos son los pobres en el *ruaj*!
Porque el Reino de *YAHWEH* es de ellos.

⁴ "¡Benedicidos son los que lloran!
Porque ellos recibirán consuelo.

⁵ "¡Benedicidos son **los mansos**!
¡Porque ellos **heredarán La Tierra!**^[Sal 37:11]

⁶ "¡Benedicidos son aquellos con hambre y sed de justicia!
Porque ellos serán saciados.

⁷ "¡Benedicidos son aquellos que muestran misericordia!
Porque a ellos se les mostrará misericordia.

⁸ "¡Benedicidos aquellos que son puros de corazón!
Porque ellos verán a *YAHWEH*.

⁹ "¡Benedicidos aquellos que hacen *Shalom* !
Porque ellos serán llamados hijos de *YAHWEH*.

¹⁰ "¡Benedicidos aquellos que son oprimidos,
porque ellos persiguen justicia!
Porque el Reino de *YAHWEH* es de ellos.^[23]

¹¹ "¡Benedicidos son ustedes cuando la gente los insulte y los persiga, y digan toda clase de mentiras viciosas acerca de ustedes, porque me siguen! ¹² Alégrense, estén felices, porque su

²¹ Yahshúa vino a recoger y reunir a ambas casa de Yisra'el, en v 23 lo vemos enseñando en las sinagogas a Yahudáh, no en una iglesia, después vinieron de Aram/Siria, donde habitaban muchos de Efrayim que habían sido llevados exilados.

²² El llamado Semón del Monte es una reversión de las maldiciones pronunciadas en los profetas contra todo Yisra'el.

²³ En estos vv 3-10, Yahshúa revierte las maldiciones a Efrayim en Oseas 1. En Os 1:9 "no es mi pueblo," Os 1:6 "no me compadeceré más de la casa de Yisra'el." Os 1:4 "Yo pondré fin al reino de la casa de Yisra'el" Os 1:5 "quebraré el arco de Yisra'el en el Valle de Yizreel." Yisra'el se **puede** casar de nuevo en las Bodas del Cordero, después de la muerte y resurrección del Mesías, con tal que vengan a Mesías Yahshúa y a su Toráh. (Os 1:10-11; 2:19-20). La explicación de esto es muy larga y merita que estudien el libro de Hoshea y las notas, y Gálatas, una perspectiva del Primer Siglo, en el CD ROM.

galardón es grande en el cielo; ellos persiguieron de la misma manera a los profetas que fueron antes que ustedes.

¹³ "Ustedes son la sal de la tierra. Pero si la sal se vuelve insípida,^[24] ¿cómo la haremos salada otra vez? No sirve ya para nada, sino para ser echada fuera y ser pisoteada por los hombres.

¹⁴ "Ustedes son la luz del mundo. Un pueblo asentado sobre un monte no se puede esconder.^[25] ¹⁵ Igualmente, cuando la gente enciende una lámpara, no la cubren con un tazón, sino la ponen sobre el candelero para que alumbre a todos en la casa. ¹⁶ Asimismo dejen que su luz alumbre delante de la gente, de manera que puedan ver las buenas obras que hacen, y alaben a su Padre que está en el cielo.

¹⁷ "No piensen que he venido a abolir la *Toráh* o los Profetas. He venido, no a abolir, sino a completar.^[26] ¹⁸ ¡Sí, en verdad! Les digo que hasta que pasen el cielo y la tierra, ni una *iod*, ni una tilde pasarán de la *Toráh*; no hasta que lo que tenga que suceder, suceda. ¹⁹ De manera que cualquiera que desobedezca el menor de estos *mitzvot*, y enseñe así a otros, será llamado el menor en el Reino del *YAHWEH*. Pero cualquiera que los obedezca y así enseñe será llamado grande en el Reino de *YAHWEH*. ²⁰ ¡Porque les digo que si su justicia no es mucho mayor que la de los maestros de la *Toráh* y los *Perushim*, de ningún modo entrarán en el Reino del *YAHWEH*!

²¹ "Han oído que fue dicho a nuestros padres:^[27] '**No asesinarás,**'^[Ex 20:13; De 5:17] y cualquiera que cometa asesinato será sujeto a juicio. ²² Pero Yo les digo que cualquiera que guarde ira contra su hermano, será sujeto a juicio; que cualquiera que le diga a su hermano: '¡Tu no sirves para nada!' Será responsable ante el *Sanhedrín*; y cualquiera que diga: '¡Necio,' incurre en la penalidad de quemarse en el fuego del Guei-Hinnom! ²³ Por tanto, si vas a traer tu ofrenda al altar del Templo, y allí te acuerdas que tu hermano tiene algo contra ti, ²⁴ deja allí tu ofrenda donde está, delante del altar, y vete, reconcílate primero con tu hermano, entonces regresa y presenta tu ofrenda. ²⁵ Si alguien te lleva a juicio, arréglate con él rápidamente, mientras tú y él están en camino al tribunal; ¡no sea que te entregue al juez y el juez al alguacil, y seas echado en la cárcel! ²⁶ ¡Sí, en verdad! Yo les digo que seguramente no saldrás de allí, hasta que pagues hasta el último centavo

²⁷ "Ustedes han oído que fue dicho a nuestros padres: '**No cometan adulterio.**'^[Ex 20:14; De 5:18] ²⁸ Yo les digo que el hombre que tan siquiera mire a una mujer con propósito lujurioso de codiciarla, ya adulteró con ella en su corazón. ²⁹ Si tu ojo derecho te hace pecar, ¡arráncalo y échalo de ti! Mejor es que se pierda una parte de ti, que todo tu cuerpo sea echado en el Guei-Hinnom. ³⁰ Y si tu mano derecha te hace pecar, ¡córtala y échala fuera! Mejor es que se pierda una parte de ti, que todo tu cuerpo sea echado en el Guei-Hinnom.

²⁴ ¿Quiénes son los insípidos, que no sirven para nada? Los que no pueden ser ni la sal de la tierra, ni la luz del mundo, porque aparte de haber echado a la basura las $\frac{3}{4}$ partes de las Escrituras, ¡últimamente la han echado completa! La iglesia.

²⁵ Los creyentes Israelitas son la sal, un preservante para La Tierra de Yisra'el esto es, para **TODO** Yisra'el (ambas casas) y luz para el mundo, para los gentiles, como está enseñado en *Is 49:6*, *YAHWEH* estableció un "Pacto de sal" *Nu 18:19* que es aplicado al Rey David y a sus descendientes, esto es, al Mesías, *2Cr 13:5*. tenemos que proclamar las Buenas Noticias de Salvación a todo el mundo. [*Mt 28:18-20*, *Mr 16:15-16*; *Lu 24:46b-47*; *Jn 20:21-22*; *Hch 1:8*]

²⁶ Los que dicen que el Mesías clavó la *Toráh* y no hay que obedecerla son mentirosos, y juzgan al Mesías de mentiroso. La palabra aquí es *pleroo*, Griego que es completar, no cumplir. ¿Completar qué? Completar nuestro entendimiento de ella. Mucho cuidado con los siguientes versos, tu justicia tiene que ser mayor que la de los Fariseos y Saduceos, y ellos cumplían *Toráh*, la condenahacia ellos por parte de Yahshúa era lo que le añadían a la *Toráh*, si no eres más justo que ellos, estás frito. De ninguna manera la *Toráh* fue abrogada o abolida. Si lo fue, ¿cómo podría decirnos nuestro Mashíaj que cumplamos Sus mandamientos en *Jn 14:15*; *21: 15:10*, etc? Recordemos que el Pacto Renovado no estaba escrito cuando El estaba hablando.

²⁷ v 21 hasta el final del capítulo son ejemplos de lo que Yahshúa vino a completar, nuestro entendimiento de la *Toráh*.

³¹ "Fue dicho: '**Cualquiera que se divorcie de su mujer tiene que darle un *séfer keritut* (carta de divorcio).**'^[De 24:1-4]³² Pero Yo les digo cualquiera que se divorcie de su mujer, excepto por motivo de inmoralidad sexual, hace de ella una adúltera; y cualquiera que se case con una divorciada, comete adulterio.^[28]³³ De nuevo, han oído que a nuestros padres les fue dicho: '**No rompas tu promesa,**' y '**Guarda tus juramentos a YAHWEH.**'^[Le 19:12; Nu 30:30; De 23:23]³⁴ Pero Yo les digo que no juren de ninguna manera; ni por 'el **cielo,**' porque **es el trono** de YAHWEH;³⁵ ni 'por **la tierra,**' porque **es el estrado de sus pies;**^[Is 66:1] ni por Yerushalayim,' porque es **la Ciudad del Gran Rey.**^[Sal 48:2]³⁶ Ni juren por su cabeza, porque no pueden hacer blanco o negro ni un sólo cabello.³⁷ Sólo deja que tu 'Sí,' sea un simple 'Sí,' y tu 'No,' un simple 'No'; pues lo que se le añade, tiene su origen en el mal.

³⁸ "Ustedes han oído lo que fue dicho a nuestros padres, '**Ojo por ojo y diente por diente.**'^[Ex 21:24; Le 24:20; De 19:21]³⁹ Pero Yo les digo que no se resistan contra el que les hace el mal. Al contrario, si alguien te pega en la mejilla derecha, ¡deja que te pegue en la izquierda también!⁴⁰ Y al que quiera ponerte a pleito por tu camisa, ¡deja que se lleve el saco también!⁴¹ Y si un soldado te obliga a cargar su mochila por una milla, ¡cárgala por dos!⁴² Cuando alguien te pida algo, dáselo; cuando alguien quiera algo prestado de ti, préstaselo.

⁴³ "Ustedes han oído lo que fue dicho a nuestros padres, '**Ama a tu prójimo**'^[Le 19:18] y odia a tu enemigo.'⁴⁴ Pero Yo les digo: ¡Amen a sus enemigos; oren por aquellos que los persiguen!⁴⁵ Entonces se convertirán en hijitos de su Padre en el cielo. Pues El hace brillar el sol sobre buena y mala gente por igual, y El manda la lluvia al justo y al injusto por igual.⁴⁶ ¿Qué recompensa tienes, si sólo amas a los que te aman? ¡También los cobradores de impuesto hacen eso!⁴⁷ Y si son amables sólo con sus amigos; ¿están haciendo algo fuera de lo ordinario? ¡Hasta los *Goyim* hacen eso!⁴⁸ Así que, sean perfectos, como su Padre en el cielo es perfecto.

6¹ "¡Ten cuidado de alardear con tus actos de *tzedakah* delante de la gente para ser visto por ellos! Si lo haces, no tendrás recompensa de tu Padre en el cielo.² Así que, cuando hagas *tzedakah*, no lo anuncies con trompetas para ganar el elogio de la gente, como los hipócritas en las sinagogas y en las calles. ¡Sí, les digo que ellos ya tienen su recompensa!³ Pero tú, cuando hagas *tzedakah*, no dejes que tu mano derecha sepa lo que tu mano izquierda está haciendo.⁴ Entonces tu *tzedakah* será en secreto; y tu Padre que ve lo que haces en secreto te recompensará.

⁵ "Cuando ores, no seas como los hipócritas, que aman orar de pie en las sinagogas y en las esquinas de las calles, para que la gente los vea. ¡Sí, les digo, ellos ya tienen su recompensa!⁶ Pero tú, cuando ores, entra en tu habitación cierra la puerta, y ora a tu Padre en secreto.^[29] Tu Padre que ve todo lo que se hace en secreto te recompensará.

⁷ "Y cuando oren, no balbuceen repetidamente y sin intención como los paganos, que creen que YAHWEH les oye mejor si hablan mucho.^[30]⁸ No sean como ellos, porque tu Padre sabe lo que necesitas, antes que le pidas.⁹ Tú, por lo tanto, ora así:

10 ¡Padre nuestro, que estás en el cielo! *Kadosh* sea guardado Tu Nombre.^[31]
 Venga tu Reino,
 Hágase tu voluntad, en la tierra como en el cielo.

²⁸ El divorcio no es permitido, excepto por adulterio, si lo hay, no puedes vivir con alguien profanado (Ver nota en 19:9).

²⁹ Este verso no da excusa para taparse la cabeza con el Tallit, y decir que es tu habitación.

³⁰ La iglesia balbucea todo lo que le venga a la mente, y los católicos con sus "rosarios," YAHWEH no oye a ninguno de los dos, se tapa los oídos, de acuerdo a Pr 28:9 las oraciones de ambos, que no guardan Toráh, son abominación a YAHWEH.

³¹ Toda oración tiene que ser invocando y reverenciando el Nombre de YAHWEH, sea guardado aparte de toda inmundicia.

11 Danos el pan que necesitamos hoy.
12 Perdona el mal que hemos hecho,
como nosotros perdonamos a los que nos han hecho mal.
13^[32] Y no nos conduzcas a prueba fuerte,
sino guárdanos salvos del maligno.
Porque tuyo es el reino, el poder y la gloria para siempre. Amein.

¹⁴ Porque si perdonas a otros sus ofensas, tu Padre celestial también te perdonará a ti; ¹⁵ si no perdonas a otros sus ofensas, tu Padre celestial no perdonará las tuyas.^[33]

¹⁶ "Ahora bien, cuando ayunen, no se paseen con aspecto miserable, como los hipócritas. Ellos ponen cara amargada, para que la gente sepa que están ayunando. ¡Sí! Yo les digo: ¡Ellos ya tienen su recompensa! ¹⁷ Pero tú, cuando ayunes, lava tu cara y acícalate, ¹⁸ para que nadie sepa que estás ayunando, excepto tu Padre que sabe tus secretos. Tu Padre que ve lo que se haces en secreto te recompensará.

¹⁹ "No guarden riquezas para sí mismos aquí en la tierra, donde la polilla y el óxido destruyen, y los ladrones irrumpen y roban. ²⁰ En su lugar, guarden riquezas en el cielo, donde ni la polilla ni el óxido destruyen, y los ladrones no irrumpen ni roban. ²¹ Porque donde está tu riqueza, ahí está también tu corazón. ²² El ojo es la lámpara del cuerpo. 'Así que si tú tienes un 'ayin-tovah' ['buen ojo,' esto es, si eres generoso], todo tu cuerpo estará lleno de luz; ²³ pero si tienes un 'ayin-raah' ['ojo maligno,' si eres tacaño], todo tu cuerpo estará en tinieblas. Si entonces, la luz que hay en ti es tinieblas, ¡cuán grandes serán las tinieblas mismas!^[34] ²⁴ Nadie puede ser esclavo de dos amos; odiará al primero y amará al segundo, o despreciará al segundo y será fiel al primero. No puedes ser esclavo de los dos, YAHWEH y el dinero.

²⁵ "Por lo tanto les digo: No se inquieten por su vida; que comerán o beberán; o acerca de su cuerpo, qué vestirán. ¿No es la vida más que la comida, y el cuerpo más que el vestido? ²⁶ ¡Miren las aves volando alrededor! Ellas ni plantan, ni cosechan, ni guardan comida en graneros; aún su Padre celestial les da de comer. ¿No valen ustedes más que ellas? ²⁷ ¿Puede alguno, por inquietarse, añadir una sola hora a su vida?

²⁸ "Y ¿por qué estar ansiosos por el vestido? Piensen en los campos de lirios silvestres, y como crecen. Ellos ni trabajan ni hilan, ²⁹ aún Yo les digo, que ni siquiera Shlomó, en toda su gloria se vistió tan bellamente como uno de ellos. ³⁰ Si YAHWEH viste así la hierba del campo que está aquí hoy y mañana es echada en el horno, ¿no los vestirá mucho mejor a ustedes? ¡Qué poca confianza tienen!

³¹ "Así que no estén ansiosos preguntando: '¿Qué comeremos?,' '¿Qué beberemos?' O '¿cómo nos vestiremos?' ³² Porque los paganos son los que ponen en su corazón estas cosas. Tu Padre celestial sabe que necesitas todas estas cosas. ³³ Busca primero El Reino y su justicia, y todas estas cosas se te darán también. ³⁴ No te inquietes por el mañana; ¡el mañana traerá su propia inquietud! ¡El día de hoy ya tiene suficiente con su propia aflicción!

³² La última mitad del verso 13 no se encuentra en los manuscritos más antiguos. Porque tuyo es el reino, el poder y la gloria para siempre. Amein.

³³ Si no perdonas ni pides perdón, tu oración no será escuchada.

³⁴ Yahshúa está hablando de ser tacaño o generoso y esto está corroborado por los versos anteriores y posteriores, donde habla de ansiedad y avaricia por el dinero. En el contexto Yahshúa está hablando de dinero, y no, como he escuchado tan frecuentemente, de maldiciones o de "mal de ojo." Esto es una expresión usada en Yisra'el para decir que la persona es tacaña o generosa. Y el tacaño y miserable, amante del dinero, esta en tinieblas totalmente, ver versos 31-34.

7¹ "No juzgues, para que no seas juzgado. ² Porque de la forma que juzgas a otros, serás juzgado; con la misma medida con que mides a otros, serás medido. ³ ¿Por qué ves la astilla en el ojo de tu hermano, y no te das cuenta del tronco en tu propio ojo? ⁴ ¿Cómo puedes decir a tu hermano: 'déjame sacar la astilla de tu ojo,' cuando tú tienes un tronco en tu propio ojo? ⁵ ¡Hipócrita, saca primero el tronco de tu ojo; después verás claramente, y podrás sacar la astilla del ojo de tu hermano!

⁶ "No des lo *Kadosh* a los perros, ni le echés tus perlas a los cerdos. Si lo haces, las pueden pisotear bajo sus patas, volverse y atacarte a ti.^[35]

⁷ "Permanece pidiendo, y te será dado;^[36] sigue buscando y encontrarás; sigue llamando y la puerta se abrirá para ti. ⁸ Porque todo el que permanece pidiendo, recibe; aquel que se mantiene buscando, encuentra; y para aquel que sigue llamando, la puerta le será abierta. ⁹ ¿Hay alguien aquí, que si su hijo le pide un pan, le dará una piedra? ¹⁰ O si pide un pescado, ¿le dará una serpiente? ¹¹ Si ustedes, aún siendo malos, saben darle a sus hijos regalos buenos, ¿cuánto más su Padre que está en el cielo dará cosas buenas a los que permanecen pidiendo?

¹² "Siempre traten a otros de la forma que a ustedes les gustaría que los traten; porque esto resume las enseñanzas de la *Toráh* y los profetas.

¹³ "Entren por la puerta estrecha; porque la puerta que los lleva a la destrucción es ancha y el camino espacioso, y muchos viajan por él; ¹⁴ pero es una puerta estrecha y un arduo camino el que lleva a la vida, sólo unos pocos lo encuentran.^[37]

¹⁵ "¡Tengan cuidado con los falsos profetas! ¡Ellos vienen a ustedes vestidos de oveja, pero por dentro son lobos hambrientos! ¹⁶ Por sus frutos los reconocerán. ¿Puede la gente recoger uvas de los espinos, o higos de los cardos? ¹⁷ De la misma forma, todo árbol saludable produce buen fruto, pero todo árbol enfermo produce mal fruto. ¹⁸ Un árbol saludable no puede dar mal fruto, ni un árbol enfermo dar buen fruto. ¹⁹ ¡Todo árbol que no produce buen fruto, es cortado y echado en el fuego! ²⁰ Así, pues, por sus frutos los reconocerán.^[38]

²¹ "No todos los que me dicen: '¡Mi Amo, Mi Amo!', entrarán en el Reino de *YAHWEH*, sino sólo aquellos que hacen la voluntad de mi Padre que está en el Cielo. ²² En aquel Día muchos me dirán: '¡Mi Amo, Mi Amo! ¿No profetizamos en Tu Nombre? ¿No echamos demonios en Tu Nombre? ¿No hicimos muchos milagros en Tu Nombre?'^[39] ²³ Entonces les diré en su propia cara: '¡Nunca los conocí! ¡**Apártense de mí, transgresores de la *Toráh*!**'^[40] [Sal 6:8]

²⁴ "Así que todos los que oyen estas palabras mías, y actúan por ellas, serán como un hombre prudente, que edificó su casa sobre cimiento de roca. ²⁵ La lluvia cayó, los ríos crecieron, y los vientos soplaron con ímpetu contra aquella casa; pero no se derrumbó, porque su cimiento estaba en la roca. ²⁶ Pero cualquiera que oye estas palabras mías y no las pone por obra, será como un hombre estúpido, que edificó su casa sobre la arena. ²⁷ La lluvia cayó, los ríos

³⁵ Debemos y tenemos que predicarles a todos, Las Buenas Noticias de Salvación son para los que quieran venir a Yisra'el, pero no para los paganos cerdos que quieren permanecer en la complacencia de donde están.

³⁶ Aquí el te será dado, es Yisra'el, con el Mesías y obediente a la *Toráh*, la oración del pagano ya la he explicado.

³⁷ Esta declaración se aplica a aquellos que están en todas las naciones, ya sean Efrayim, Yahudáh o extranjeros. ¡En *Ro 11:5* Shaúl habla acerca del remanente de Yisra'el que será salvo! Y esta puerta es Yahshúa y la observancia de la *Toráh*, después muestras los frutos. La puerta ancha es la Ramera de Roma y todas sus Hijas Rameras, Islam y cristianismo evangélico.

³⁸ Yahshúa permanece exhortando a reconocer los frutos, sólo podemos reconocer los frutos y los farsantes estudiando *Toráh*.

³⁹ *YAHWEH* hizo una advertencia muy seria a los llamados seguidores de la iglesia, "Llenos del espíritu," a sus ministros de domingo" y "ministros de la liberación" que enseñan la abolición de la *Toráh*.

⁴⁰ Yahshúa el Mesías rechaza a estos hombres porque su arrogancia les permite proclamar a Yahshúa (con un nombre inventado de un demonio Egipcio, Isis) y un evangelio totalmente falso de la *Toráh*.

crecieron, el viento sopló con ímpetu contra la casa y se derrumbó, ¡y su derrumbe fue horrendo!"^[41]

²⁸ Cuando Yahshúa terminó de decir estas cosas, la multitud se quedó atónita, por la manera en que enseñaba; ²⁹ porque no los instruía como los maestros de la *Toráh*, sino como uno que tiene autoridad.^[42]

8¹ Después que Yahshúa descendió del monte, grandes multitudes le seguían. ² Entonces vino un hombre afligido con *tzaraat*, se postró de rodillas delante de El, y dijo: "Adón, si Tú quieres, puedes limpiarme." ³ Yahshúa extendió la mano, le tocó, y dijo: "¡Yo quiero, sé limpio!" Y al instante el hombre fue limpio del *tzaraat*. ⁴ Después Yahshúa le dijo: "Mira, no se lo digas a nadie; pero como testimonio a la gente, ve y deja que el *kohen* te examine, y ofrece el sacrificio que Moshe ordenó."^[43]

⁵ Cuando Yahshúa entraba por Kefar-Najum, vino un oficial Romano y suplicó ayuda, dijo: ⁶ "¡Adón, mi criado está postrado en casa, paralizado y sufriendo terriblemente!" ⁷ Yahshúa dijo: "Yo iré y le sanaré." ⁸ Pero el oficial respondió: "Adón, no soy digno de que entres en mi hogar. Más bien, si sólo das la orden, mi criado se recuperará. ⁹ Pues yo también soy un hombre bajo autoridad, tengo soldados bajo mis órdenes; y digo a éste: '¡Ve!', y va; y a otro: '¡Ven,' y viene; y a mi esclavo: '¡Haz esto!', y lo hace." ¹⁰ Oyendo esto, Yahshúa se maravilló, y dijo a los que le seguían: "¡Sí, les digo que no he encontrado a nadie en Yisra'el con tanta confianza! ¹¹ Además, les digo que muchos vendrán del este y del oeste, a tomar sus lugares en el banquete del Reino de *YAHWEH* con Avraham, Yitzjak y Ya'akov; ¹² pero aquellos nacidos para el Reino, serán echados afuera en la oscuridad, allí será el llanto y el crujir de dientes. ¹³ Después Yahshúa le dijo al oficial: "Vete, y te sea hecho como confiaste." Y su criado fue sanado en aquel mismo momento.

¹⁴ Yahshúa fue a la casa de Kefa, y vio allí a la suegra de Kefa enferma en cama con fiebre.^[44] ¹⁵ Tocó su mano, la fiebre la dejó, ella se levantó y le comenzó a ayudar.

¹⁶ Cuando llegó la noche, le trajeron muchas personas dominadas bajo el poder de demonios. Echó fuera los *ruajim* con una palabra, y sanó a todos los que estaban enfermos. ¹⁷ Esto lo hizo para cumplir lo que fue dicho por el profeta Yeshayah:

**"El mismo se llevó nuestras debilidades
y cargó con nuestras enfermedades"**^[Is 53:4]

¹⁸ Cuando Yahshúa vio la multitud que le rodeaba, dio órdenes de cruzar al otro lado del lago. ¹⁹ Un maestro de la *Toráh* se le acercó y le dijo: "Rabí, te seguiré dondequiera que vayas." ²⁰ "Yahshúa le dijo: "Las zorras tienen guarida, y las aves del cielo tienen nidos; pero el Ben Ha Adam no tiene hogar propio."²¹ Otro de los *talmidim* le dijo: "Adón, primero déjame ir y sepultar a mi padre."²² Pero Yahshúa respondió: "Sígueme y deja que los muertos sepulten a sus propios muertos."^[45]

⁴¹ El *Brit Hadashah* no estaba escrito cuando Yahshúa habló, El predicó de la *Toráh* y los Profetas, esas son Sus Palabras.

⁴² Porque "los maestros de la *Toráh*," igual que los Judíos Ortodoxos y muchos Mesiánicos predicán Talmud y no *Toráh*.

⁴³ Como vemos aquí, Yahshúa ordenaba a Sus discípulos, a seguir la *Toráh* de Moshe, pero el dios de la iglesia la pisotea.

⁴⁴ "Pedro el primer papa." ¿Cómo el mundo se puede tragar semejante mentira? Kefa estaba casado, cuando Roma dice que fue el primer papa, él estaba en Bavel, lo podemos ver en ambas de sus cartas. Además, cuando Shaúl escribió a la Congregación de Roma en **Ro 16**, él saluda a 27 personas, y ¿fue tan grosero hacia "su papa" que no lo saludó?

⁴⁵ Este no está hablando con Yahshúa mientras el cuerpo muerto de su padre yace en su casa apestando bajo el sol. ¡El padre no está muerto! Si lo hubiera estado, el hijo hubiera estado en la casa aguardando *shivah* (siete días de luto). El hijo desea ir a

²³ Abordó el bote y sus *talmidim* le siguieron. ²⁴ Entonces, sin aviso, se levantó una furiosa tempestad en el lago, de modo que las olas cubrían el bote; pero Yahshúa estaba durmiendo. ²⁵ Sus *talmidim* se acercaron y le despertaron, diciendo: "¡Adón, sálvanos! ¡Estamos a punto de morir!" ²⁶ Y El les dijo: "¿Por qué tienen miedo? ¡Qué poca confianza tienen! Entonces, se levantó, y reprendió los vientos y las olas, y sobrevino una gran calma. ²⁷ Los hombres se maravillaron, y preguntaron: "¿Qué clase de hombre es éste, que aun los vientos y las olas le obedecen?"

²⁸ Cuando Yahshúa llegó a la otra orilla del lago, en el territorio de los Gadarenos, salieron de las cuevas sepulcrales dos hombres que eran controlados por demonios, tan violentos, que nadie se atrevía a andar por ese camino. ²⁹ Ellos gritaron: "¿Qué quieres con nosotros, Hijo de Elohim? ¿Has venido para torturarnos antes del tiempo escogido?" ³⁰ A cierta distancia estaba paciendo una manada de cerdos. ³¹ Los demonios le suplicaron: "Si nos vas a echar fuera, mándanos a la manada de cerdos." ³² El les dijo: "¡Está bien, vayan!". Así que salieron, y entraron en los cerdos, después de lo cual, la manada completa se tiró al lago por un despeñadero, y los cerdos se ahogaron. ³³ Los que apacentaban a los cerdos huyeron, fueron al pueblo y contaron la historia completa, incluyendo lo que pasó con los hombres endemoniados. ³⁴ En este punto todo el pueblo salió para conocer a Yahshúa. Cuando le vieron, le suplicaron que se fuera del distrito.^[46]

9¹ Entonces Yahshúa entró en un bote, cruzó el lago otra vez, y vino a su propio pueblo. ² Algunas personas le trajeron un hombre paralítico tendido en una camilla. Cuando Yahshúa vio la confianza de ellos, dijo al hombre paralítico: "¡Animo, hijo! Tus pecados son perdonados." ³ Al ver esto, algunos de los maestros de la *Toráh* se dijeron entre sí: "¡Este hombre está blasfemando!" ⁴ Yahshúa, sabiendo lo que ellos estaban pensando, dijo: "¿Por qué están entreteniéndose pensamientos malvados en sus corazones? ⁵ Díganme: ¿qué es más fácil decir: 'Tus pecados son perdonados' o 'Levántate y camina'? ⁶ ¡Pero miren! Yo les probaré que el Ben Ha Adam tiene autoridad en la tierra para perdonar pecados." Entonces le dijo al hombre paralítico: "¡Levántate, toma tu camilla y vete a casa!" ⁷ Y el hombre se levantó y se fue a su casa. ⁸ Cuando las multitudes vieron esto, se maravillaron, y dijeron una *berajah* a *YAHWEH*, el dador de tal autoridad a seres humanos.

⁹ Mientras Yahshúa se iba de allí, se fijó en un cobrador de impuestos llamado Mattityah sentado en su puesto de recolección. Y le dijo: "¡Sígueme!" Se levantó y le siguió.

¹⁰ Mientras Yahshúa estaba en la casa comiendo, muchos cobradores de impuesto y pecadores vinieron y se unieron a El y a sus *talmidim* en la comida. ¹¹ Cuando los *Perushim* vieron esto, dijeron a sus *talmidim*: "¿Por qué su Rabí come con cobradores de impuesto y pecadores?" ¹² Pero Yahshúa oyó la pregunta, y respondió: "Los que necesitan médico no son realmente los sanos, sino los enfermos." ¹³ En cuanto a ustedes, vayan y aprendan lo que quiere

su casa, vivir en confort hasta la muerte de su padre, quizás en unos años, cobrar su herencia y entonces, a su tiempo, hacerse *talmid*. Sobre esta y otras excusas las Escrituras dan respuesta a ellas. Las personas pueden dar un sinfín de excusas para no hacer de Yahshúa el Amo de sus vidas, porque prefieren la comodidad de donde están ahora y no quieren salirse del pecado que los tiene encadenados. Que los muertos espiritualmente, aquellos ocupados con los beneficios de este mundo, incluyendo herencias, permanezcan uno con otro en la vida y eventualmente entierren los suyos físicamente muertos.

⁴⁶ Con Yahshúa el negocio de los puercos es muy malo, aquí hay una alusión que los puercos son inmundos y para nada debemos comerlos ni tocar su cuerpo muerto, si hubieran sido ovejas, Yahshúa no las hubiera dañado. Según Marcos 5:13 la cantidad de puercos era 2,000, esto simboliza los 2,000 años desde que Yahshúa vino, Yisra'el ha estado practicado el paganismo de los puercos, con resultado de haber sido dispersos y muertos espiritualmente en el mar de las naciones.

decir: 'Misericordia quiero, en vez de sacrificios de animales.'^[Os 6:6] ¡Porque Yo no vine a llamar a los 'justos,' sino a los pecadores!"

¹⁴ Después los *talmidim* de Yojanán vinieron a El, y preguntaron: "¿Por qué nosotros y los *Perushim* ayunamos frecuentemente, pero tus *talmidim* no ayunan nunca?" ¹⁵ Yahshúa les dijo: "¿Pueden los invitados a una boda estar de luto cuando el novio está todavía con ellos? Pero el tiempo vendrá cuando el novio será quitado de ellos; y ellos ayunarán. ¹⁶ Nadie remienda un saco viejo con un pedazo de tela nueva; porque el parche se desgarrará del saco y deja un hueco peor. ¹⁷ Tampoco la gente echa vino nuevo en odres viejos; si lo hacen, los odres revientan, el vino se derrama y los odres se pierden. No, ellos echan vino nuevo en odres frescos, acabados de renovar, de esta forma los dos se preservan."^[47]

¹⁸ Mientras estaba hablando, un oficial entró, se postró delante de El, y dijo: "Mi hija acaba de morir. Pero si Tú vienes y pones tu mano sobre ella, vivirá." ¹⁹ Yahshúa se levantó, y le siguió con sus *talmidim*.

²⁰ Una mujer que había tenido flujo de sangre por doce años, se le acercó por detrás y tocó los *tzitziyot* de su talit. ²¹ Pues ella se dijo a sí misma: "Si sólo pudiera tocar su *tzitzit*, seré sanada."^[Mal 4:2] ²² Yahshúa, volviéndose, la vio, y dijo: "¡Ten ánimo hija! Tu confianza te ha sanado." Y quedó sana al instante.^[48]

²³ Cuando Yahshúa llegó a la casa del oficial y vio a la gente que tocaba flauta, y a la multitud en alboroto, ²⁴ dijo: "¡Todos fuera! ¡La niña no está muerta, sólo está durmiendo!" Y ellos se burlaban de El; ²⁵ pero cuando la gente había sido echada afuera, entró, tomó a la niña de la mano y ella se levantó. ²⁶ Esta noticia se difundió por toda la región.

²⁷ Saliendo Yahshúa de allí, dos hombres ciegos empezaron a seguirlo, gritando: "¡Hijo de David! ¡Ten piedad de nosotros!"^[49] ²⁸ Cuando entró en la casa, los ciegos vinieron a El, y Yahshúa les dijo: "¿Ustedes creen que Yo tengo el poder para hacer esto?" Ellos respondieron: "Sí, Adón." ²⁹ Entonces tocó sus ojos, y dijo: "Que sea hecho con ustedes de acuerdo a su confianza;" ³⁰ y la vista les fue restaurada. Yahshúa les advirtió severamente: "Miren que nadie lo sepa." ³¹ Pero, por el contrario, ellos se fueron y divulgaron su fama por todo el distrito.

³² Mientras ellos se iban de allí, le trajeron un hombre mudo, controlado por un demonio. ³³ Después que el demonio fue echado, el hombre que había estado mudo, habló, y la gente se maravillaba, y decía: "Nada como esto ha sido visto en Yisra'el." ³⁴ Pero los *Perushim* dijeron: "Es por el gobernador de los demonios, que El echa fuera demonios."

³⁵ Yahshúa recorría todos los pueblos y aldeas, enseñando en las sinagogas, proclamando las Buenas Noticias del Reino, y sanando todo tipo de enfermedad y dolencia. ³⁶ Cuando veía las multitudes, tenía compasión de ellos; porque estaban asolados y desamparados como ovejas sin pastor. ³⁷ Entonces les dijo a sus *talmidim*: "La cosecha es mucha, pero los obreros son pocos. ³⁸ Oren para que el Adón de la cosecha, envíe obreros a recoger su cosecha."^[50]

10¹ Yahshúa llamó a sus doce *talmidim*, y les dio autoridad para echar fuera *ruajim* inmundos, y para sanar toda clase enfermedad y dolencia.^[51] ² Estos son los nombres de

⁴⁷ Los sacos viejos y los odres viejos son el Judaísmo Tradicional sin quitarle lo añadido, las tradiciones de los ancianos. No puedes juntar la tela nueva del Pacto Renovado (odres renovados) ni el vino nuevo purificados por Toráh con lo viejo o el Judaísmo Tradicional, porque quedas peor que antes, como muchos que están teniendo esa experiencia.

⁴⁸ Las 12 tribus de Yisra'el eran consideradas sangrando, infieles, mujeres inmundas; adúlteras lejos de ABBA YAHWEH. Un toque del Mesías trae a sanidad a cualquiera que quiera dentro de esas 12 tribus, como está sucediendo en todo el mundo.

⁴⁹ Las dos casas de Yisra'el ciegas están ahora llorando y gritando, una para ver al Mesías, y la otra ver a la Toráh.

⁵⁰ La cosecha sigue siendo mucha y los obreros siguen siendo pocos, todo tenemos la obligación de predicar el *besorah*.

⁵¹ Esta misma autoridad nos la da a nosotros si somos obedientes en toda la Escritura, nada que ver con la "iglesia."

los doce emisarios:

3 Primero, Shimeon llamado Kefa, y Andri su hermano,
 Ya'akov Ben-Zavdai y Yojanán su hermano,
 Felipe y Bar-Talmi,
4 Tóma y Mattityah el cobrador de impuestos,
 Ya'akov Bar-Jalfai y Taddai,
 Shimeon el Zealot, y Yahudáh de Keriot, el que le traicionó.

⁵ A estos doce Yahshúa envió con las siguientes instrucciones: "No vayan al territorio de los *Goyim*,^[52] y no entren en ningún pueblo de Shomron,^[53] ⁶ vayan mejor a las ovejas perdidas de la casa de Yisra'el. Y al ir, proclamen:⁷ 'El Reino de YAHWEH está cerca;' ⁸ sanen a los enfermos, resuciten los muertos, limpien a los afectados con *tzaraat*, echen fuera demonios. Ustedes han recibido sin pagar, así que den sin pedir paga.^[54]⁹ No lleven dinero en sus cintos, ni oro, ni plata, ni cobre; ¹⁰ y para el viaje, no lleven alforja, ni ropa adicional, ni sandalias, ni bastón; al obrero se le debe dar lo que necesite.

¹¹ "Cuando lleguen a un pueblo o aldea, busquen a alguien que sea confiable, y quédense con él hasta que se vayan. ¹² Cuando entren en casa de alguien, digan: ¡*Shalom aleijem!* ¹³ Si la casa lo merece, dejen que su *Shalom* repose sobre ella; si no, dejen que su *Shalom* regrese a ustedes. ¹⁴ Pero si las personas de una casa o pueblo, no les dan la bienvenida o no les prestan atención, ¡salgan y sacudan el polvo de sus pies! ¹⁵ ¡Si, les digo, que en el Día del Juicio, será más tolerable para la gente de Sodom y Amora, que para ese pueblo!

¹⁶ "¡Presten atención! Yo los estoy mandando como a ovejas en medio de lobos; así, pues, sean prudentes como las serpientes e inofensivos como palomas. ¹⁷ Estén vigilando, porque habrá gente que los entregue a los *Sanhedrin* locales, y los azotarán en sus sinagogas. ¹⁸ Y aun, por mi causa, serán llevados ante gobernantes y reyes, para testimonio a ellos y a los *Goyim*.^[55] ¹⁹ Pero cuando los traigan a juicio, no se preocupen con qué decir o cómo decirlo; cuando el momento llegue les será dado lo que deben decir. ²⁰ Porque no serán ustedes los que hablen, sino el *Ruaj* de su Padre celestial que hablará por medio de ustedes.

²¹ "Un hermano traicionará a su hermano, y le entregará a muerte, y el padre al hijo; hijos se volverán contra sus padres, y los entregarán a muerte. ²² Todo el mundo los odiará por mi causa, pero el que se mantenga firme hasta el fin, será preservado del daño.^[56] ²³ Cuando sean perseguidos en un pueblo, corran hacia otro pueblo. ¡Sí, seguramente! Yo les digo: 'Ustedes no terminarán de recorrer todos los pueblos de Yisra'el, antes de que venga el Ben Ha Adam.'^[57]

²⁴ "Un *talmid* no es mayor que su Rabí, un esclavo no es mayor que su Amo. ²⁵ Es suficiente para un *talmid* que llegue a ser como su Rabí y un esclavo como su Amo. ¡Ahora, si la gente ha llamado al Amo de la casa Baa-Zibbul! ¿Cuánto más, ellos maldecirán a los

⁵² Este verso no significa que no vayan a buscar al Efrayim gentilizado, sino que no sigan sus caminos paganos.

⁵³ La labor de reunir a los *Goyim* y traerlos a Yisra'el es de Yahshúa. Había mucha apatía (odio) entre los Yahudim y los Samaritanos, por eso Yahshúa los mandó sólo a las ovejas perdidas. Los Samaritanos eran una mezcla de Asirios y los de la casa de Yisra'el que habían dejado en La Tierra cuando el cautiverio Asirio. El no quería que fracasaran en esta labor.

⁵⁴ Este verso lo sacan de contexto los que lo quieren todo de gratis, pero sólo citan la parte b, y dejan el resto fuera.

⁵⁵ Los paganos y los Israelitas que siguen odiando la Toráh y se quedan en la iglesia, nos perseguirán por amar la Toráh.

⁵⁶ Esto sucede Hoy mismo, la mayoría nos odia a los que predicamos la verdad, porque ellos odian a Masháj y Toráh.

⁵⁷ Debido a los cautiverios cada una de las ciudades de la tierra se convertirán en ciudades de Yisra'el puesto que muchos, si no la mayoría, de sus habitantes formarán parte de las grandes poblaciones de aquellos que descienden de ambas casas. Ellos podían recorrer La Tierra de Yisra'el a pie en un corto tiempo, así que este verso se refiere a todas las naciones, (Mt 24:14).

miembros de la casa? ²⁶ Así que, no les teman; porque no hay nada cubierto que no sea descubierto; ni escondido que no sea encontrado. ²⁷ Lo que les digo en la oscuridad, díganlo ustedes a la luz del día; y lo que les digo en secreto, grítenlo desde las azoteas de las casas.

²⁸ "No teman a los que matan el cuerpo, porque no tienen poder para matar el alma. Por el contrario teman al que puede destruir ambos, cuerpo y alma en el Guei-Hinnom. ²⁹ ¿No se venden los gorriones por casi nada, dos por una monedita? Aun ni uno de ellos cae a tierra sin el consentimiento del Padre de ustedes. ³⁰ Y en cuánto a ustedes, todos los cabellos de sus cabezas están contados. ³¹ Así que, no tengan miedo, ustedes valen más que muchos gorriones.

³² "Cualquiera que me confiese delante de la presencia de otros, Yo también le confesaré en presencia de mi Padre en el cielo. ³³ Pero cualquiera que me niegue delante de otros, Yo le negaré delante de mi Padre en el cielo. ^[58]

³⁴ "No supongan que Yo he venido a traer paz a la tierra. ¡No es paz lo que he venido a traer, sino espada! ³⁵ Porque he venido a poner

³⁶ **al hombre en contra de su padre,
a la hija en contra de su madre,
a la nuera en contra de su suegra;
por tanto, los enemigos del hombre
serán los miembros de su propia casa.** ^{[59] [Mi 7:6]}

³⁷ "Cualquiera que ame a su padre o madre más de lo que me ama a mí, no es digno de mí; cualquiera que ame a su hijo o hija más de lo que me ama a mí, no es digno de mí. ³⁸ Y cualquiera que no tome su estaca de ejecución y me siga, no es digno de mí. ³⁹ Cualquiera que encuentre su propia vida, la perderá; pero la persona que pierda su vida por mi causa, la encontrará. ^[60] ⁴⁰ Cualquiera que los reciba a ustedes, a mí me recibe; y el que me recibe a mí, está recibiendo al que me envió. ⁴¹ Cualquiera que recibe a un profeta porque es profeta, recibirá la misma recompensa que el profeta; y el que recibe a un *tzaddik* porque es un *tzaddik*, recibirá la misma recompensa que el *tzaddik*. ⁴² De cierto, si alguno le da tan sólo un vaso de agua a uno de estos pequeños porque es mi *talmid*, ¡Sí! Les digo: ¡Seguro que no perderá su recompensa!"

11 ¹ Cuando Yahshúa terminó de dar instrucciones a sus doce *talmidim*, se fue de allí a enseñar y proclamar en los pueblos cercanos.

² Mientras tanto, Yojanán, que había sido puesto en la cárcel, oyó lo que el Mashíaj estaba haciendo; así que le mandó un mensaje por medio de sus *talmidim*, ³ preguntando: "¿Eres Tú el que habría de venir, o debíamos esperar a otro?" ^[61] ⁴ Yahshúa respondió: "Vayan, y díganle a Yojanán lo que están viendo y oyendo; ⁵ **los ciegos están viendo otra vez, los lisiados están caminando, gente con *tzaraat* está siendo limpia, los sordos están oyendo, ^[Is 35:5-6] los muertos están siendo levantados, ^[Is 26:14] las Buenas Noticias están siendo proclamadas al pobre. ^[Is 61:1]**

⁶ ¡Y bendecidos son aquellos que no encuentran tropiezo en mí!" ^[62]

⁵⁸ ¡Cuidado con esos que se creen que son agentes secretos de Yahshúa y no lo confiesan en público! Peor los que lo niegan.

⁵⁹ Esto lo vemos todos los días, ya no habrá división entre las dos casas, sino entre los que aman y los que odian al Mesías.

⁶⁰ Estos versos son mal interpretados, hay que ir clavando los pecados en la estaca constantemente, sumergirse en el Mesías, no es que carguemos una "cruz." Y el que ame más su vida de confort, la perderá, pero el que abandone su vida de confort, su dinero y siga a Yahshúa Ha Mashíaj, la ganará, la vida eterna. Pero la mayoría ama más al dinero su dios, que a Yahshúa.

⁶¹ Simbólico a las dos casas, una preguntando, ¿es ese el Mesías? La otra ¿Verdad es que hay que obedecer Toráh?

⁶² El Judaísmo Ortodoxo encuentra tropiezo en El, igual que todos los que se quieren hacer Judíos y lo están abandonando.

⁷ Mientras ellos se iban, Yahshúa comenzó a hablar a la multitud acerca de Yojanán, diciendo: "¿Qué salieron ustedes a ver en el desierto? ¿Una caña sacudida por el viento?" ⁸ ¿No? ¿Entonces, que salieron a ver? ¿Alguien que estaba bien vestido? Gente bien vestida la encuentran en los palacios de los reyes. ⁹ Pero, ¿qué salieron a ver? ¿Para ver un profeta! ¡Sí! Y les digo que él es mucho más que un profeta. ¹⁰ Este es quien el *Tanaj* dice:

**'Ves, Yo envío mi mensajero delante de tu rostro;
él preparará tu camino delante de ti.'** ^[Mal 3:1]

¹¹ ¡Sí! ¡Les digo que entre todos los nacidos de mujer, no se ha levantado ninguno mayor que Yojanán el que sumerge en agua! Sin embargo, ¡el menor en el Reino de *YAHWEH* es mayor que él! ¹² Desde el tiempo de Yojanán el que sumerge en agua hasta ahora, el Reino de *YAHWEH* sufre violencia, los violentos están tratando de arrebatarlo. ^[63] ¹³ Porque todos los profetas y la *Toráh* profetizaron referente a Yojanán. ^[64] ¹⁴ En verdad, si están dispuestos a aceptarlo, él es Eliyah cuya venida fue pronosticada. ¹⁵ ¡Si ustedes tienen oídos, entonces oigan!

¹⁶ "¿A qué compararé la gente de esta generación? Ellos son como niños que se sientan en el mercado, y gritan a sus compañeros:

¹⁷ '¡Tocamos música alegre, pero no quisieron bailar!
¡Tocamos música triste, pero no quisieron llorar!'

¹⁸ Pues Yojanán vino, ayunando y no bebiendo, y dicen: 'Tiene un demonio.' ¹⁹ El Ben Ha Adam vino, comiendo y bebiendo vino libremente; así dicen, '¡Ajá, un glotón y borracho! ¡Amigo de los cobradores de impuesto y de los pecadores!' Pero la sabiduría se demuestra por las acciones que produce."

²⁰ Entonces Yahshúa empezó a denunciar los pueblos donde había hecho la mayor parte de sus milagros, porque la gente no se había vuelto de sus pecados a *YAHWEH*. ²¹ "¡Ay de ti, Korazin! ¡Ay de ti, Beit-Zaidah! Porque si en Tzor y en Tzidon se hubieran hecho los milagros que se han hecho entre ustedes, hace mucho tiempo se habrían vestido de cilicio y cubierto de ceniza, como evidencia que habían cambiado sus caminos. ²² ¡Pero les digo que para Tzor y Tzidon será más soportable que para ustedes en el Día del Juicio! ²³ Y tú Kefar-Najum, ¿crees que serás **exaltada al cielo? ¡No, tú serás derribada hasta lo más profundo del Sheol!**" ^[Is 14:13-15] Porque si los milagros que se han hecho en ti, se hubieran hecho en Sedom, todavía estuviera en existencia hoy día. ²⁴ ¡Pero les digo que en el Día del Juicio, será más soportable para Sedom, que para ti!"

²⁵ Fue en este momento que Yahshúa dijo: "Te doy gracias, Padre, Adón del cielo y de la tierra, que has ocultado estas cosas de los sofisticados y educados, y las has revelado a ellos, gente ordinaria. ²⁶ Sí, Padre, Yo te agradezco que te complació hacer esto. ²⁷ Mi Padre me lo ha entregado todo a mí. En verdad, nadie conoce realmente al Hijo, excepto el Padre; y nadie conoce realmente al Padre, sino el Hijo, y aquellos a quienes el Hijo quiera revelarlo."

²⁸ "Vengan a mí todos los que están agobiados y cargados, y Yo les daré descanso. ²⁹ Tomen mi yugo y aprendan de mí, porque Yo soy manso y de corazón humilde; y **así encontrarán descanso para sus almas.**" ^[Je 6:16] ³⁰ Porque mi yugo es fácil y mi carga ligera."

⁶³ El poder de Roma regía sobre el poder político usurpado de los Fariseos y Saduceos que no eran hijos de Aharon.

⁶⁴ Otras versiones tienen "hasta Yojanán," lo cual no es verdad porque el don de la profecía no se ha extinguido.

12¹ Un *Shabbat* en aquellos tiempos, Yahshúa caminaba por unos campos de trigo. Sus *talmidim* tenían hambre, así que empezaron a arrancar espigas de grano y a comérselas.² Los *Perushim* le vieron, y le dijeron: "¡Mira! ¡Tus *talmidim* están violando el *Shabbat*!"³ Pero El les dijo: "¿No han leído nunca lo que David y los que estaban con él hicieron cuando tuvieron hambre?"⁴ Entró en la casa de *YAHWEH* y se comió el Pan de la Presencia, que era prohibido para él y sus acompañantes, sino solamente es permitido a los *kohanim*.⁵ ¿O no han leído en la *Toráh* que en *Shabbat* los *kohanim* profanan el *Shabbat* y, sin embargo, no son culpados?⁶ ¡Les digo, aquí en este lugar hay algo mayor que el Templo!⁷ Si ustedes supieran lo que quiere decir **'Yo quiero misericordia, en vez de sacrificios de animales,**^[Os 6:6] no condenarían al inocente.⁸ ¡Porque el Ben Ha Adam es el Adón del *Shabbat*!"^[65]

⁹ Saliendo de ese lugar fue a la sinagoga.¹⁰ Había allí un hombre con una mano seca. Buscando una razón para acusarlo^[66] de algo, ellos le preguntaron: "¿Es permitido sanar en *Shabbat*?"¹¹ Pero El contestó: "Si ustedes tienen una oveja que se cae en un pozo en *Shabbat*, ¿quién de ustedes no la agarra, y la saca?"¹² ¡Cuánto mucho más valioso es un hombre que una oveja! Por lo tanto, lo que es permitido en *Shabbat* es hacer el bien."¹³ Entonces le dijo a aquel hombre: "Extiende la mano." El hombre la extendió, y le fue restaurada tan sana como la otra.¹⁴ Pero los *Perushim* salieron de allí, y empezaron a tramar cómo podrían destruir a Yahshúa.¹⁵ Percatado de esto, se fue del lugar. Mucha gente le siguió y los sanaba a todos,¹⁶ pero les advertía que no lo divulgaran.¹⁷ Esto era para que se cumpliera lo que fue dicho por medio del profeta Yeshayah:

18 **"Aquí está mi siervo, a quien he escogido,**
mi amado, con quien estoy muy complacido;
sobre El pondré mi *Ruaj*,
y anunciará justicia a los Gentiles.
19 **El no disputará, ni gritará,**
nadie oírán su voz en las calles;
20 **no romperá la caña cascada,**
ni apagará la mecha que apenas humea
hasta que traiga la justicia, por medio de la victoria.
21 **En El los gentiles pondrán su esperanza."**^{[67] [Is 42:1-4]}

²² Entonces algunas personas le trajeron a Yahshúa un hombre que era controlado por demonios, era ciego y mudo; y Yahshúa le sanó, de manera que podía ver y oír.²³ La multitud estaba asombrada, y preguntaron: "Este podría ser el Hijo de David, ¿no es así?"²⁴ Pero cuando los *Perushim* lo oyeron, dijeron: "Es sólo por Baal-Zibbul el jefe de los demonios, que este hombre echa fuera demonios."

²⁵ Yahshúa, que sabía lo que ellos estaban pensando, les dijo: "Todo reino dividido contra sí mismo, será destruido, y toda ciudad o casa dividida contra sí misma, no sobrevivirá.²⁶ Si ha satán echa fuera a ha satán, está dividido contra sí mismo, así que; ¿cómo podría sobrevivir su reino?"²⁷ Además, si Yo expulso demonios por el poder de Baal Zibbul, ¿quién da el poder a los

⁶⁵ Los rabinos añadieron 39 tipos de trabajos (*m'lajot*) e hicieron estas 39 subcategorías añadidas prohibidas en *Shabbat*. Esto es "Tradicción de los Ancianos," y es añadir a la *Toráh*. Ver "Ley Judía" en el web o en CD ROM que acompaña esta obra.

⁶⁶ Podemos ver aún las cosas tan escandalosamente ridículas que usaban los rabinos para establecer una ley y aún más escandaloso que muchos que han salido de las garras de Roma han ido directamente a la ley oral en vez de obediencia a la *Toráh* Escrita de Moshe. Ver "Ley Judía," en el CD ROM que acompaña.

⁶⁷ Puesto que Yahshúa nunca en Su estancia en la tierra salió de Yisra'el, estos Gentiles son la casa Gentilizada de Efrayim.

seguidores de ustedes para expulsarlos? ¡Así que, ellos serán sus jueces! ²⁸ ¡Pero si expulso demonios por el *Ruaj HaKodesh*, entonces el Reino de *YAHWEH* ha llegado a ustedes!

²⁹ "O de nuevo, ¿cómo podría alguien, irrumpir en la casa de un hombre fuerte y robarle sus posesiones, si primero no le ata? Después de esto, puede saquear su casa.

³⁰ "Aquellos que no están conmigo, están contra mí; y los que no recogen conmigo, desparraman. ³¹ Por esto les digo, le serán perdonados todos los pecados y blasfemias a la gente, pero no se perdonará la blasfemia en contra del *Ruaj HaKodesh*. ³² Uno puede decir algo en contra del Ben Ha Adam y se le perdonará; pero el que permanezca hablando en contra del *Ruaj HaKodesh*, nunca será perdonado, ni en el *olam hazeh*, ni en el *olam habah*.^[68]

³³ "Si el árbol es bueno, su fruto será bueno; si el árbol es malo, su fruto será malo; porque el árbol se conoce por su fruto. ³⁴ ¡Ustedes son víboras! ¿Cómo pueden ustedes, que son malos, decir algo bueno? Porque la boca habla lo que reboza en el corazón. ³⁵ La persona buena dice cosas buenas, porque guarda el bien; la persona mala dice cosas malas, porque guarda lo malo. ³⁶ Además, les digo esto: en el Día del Juicio, la gente tendrá que dar cuenta de todas las palabras descuidadas que hayan hablado; ³⁷ porque por tus propias palabras, serás declarado inocente, y por tus propias palabras serás condenado."^[69]

³⁸ Entonces algunos de los maestros de la *Toráh* dijeron: "Rabí, queremos verte hacer alguna señal milagrosa." ³⁹ El respondió: "¿Una generación malvada y adúltera quiere una señal? ¡No! No va a dárseles más señal que la del profeta Yonah. ⁴⁰ Tal como Yonah **estuvo tres días y tres noches en la panza del monstruo marino,**^[Jon 1:17] así también el Ben Ha Adam estará tres días y tres noches en las profundidades de la tierra.^[70] ⁴¹ La gente de Ninveh se levantará en el Juicio con esta generación y la condenará; porque los de Ninveh, cuando Yonah les predicó, se volvieron de sus pecados a *YAHWEH*, pero lo que hay aquí ahora es mayor que Yonah. ⁴² La Reina del Sur^[71] se levantará en el Juicio con esta generación y la condenará, porque ella vino desde los confines de la tierra para escuchar la sabiduría de Shlomó, pero lo que hay aquí ahora es mayor que Shlomó.

⁴³ "Cuando un *ruaj* inmundo sale de una persona, viaja por lugares secos buscando descanso y no lo encuentra. ⁴⁴ Entonces se dice a sí mismo: 'Regresaré a la casa que dejé.' Cuando regresa, se encuentra la casa desocupada, barrida, limpia y en orden. ⁴⁵ Entonces va, y reúne siete *ruajim* más malvados que él, y todos juntos se meten a vivir allí; así que al final la persona está peor que lo que estaba. Así será para esta generación que no guarda la *Toráh*."^[72]

⁴⁶ Todavía Yahshúa hablaba a la multitud, cuando su madre y sus hermanos aparecieron afuera pidiendo hablar con El. ⁴⁷ Tu madre y tus hermanos están afuera, quieren hablar contigo. ⁴⁸ Pero al que le informó, El contestó: "¿Quién es mi madre? ¿Quiénes son mis hermanos?" ⁴⁹ Señalando a sus *talmidim*, dijo: "¡Miren, he aquí mi madre y mis hermanos!" ⁵⁰ Cualquiera que haga lo que mi Padre en el cielo quiere, esa persona es mi hermano, mi hermana y mi madre."

⁶⁸ Atribuir la obra de Yahshúa por medio Su *Ruaj HaKodesh* a ha satán es una de las blasfemias contra el *Ruaj*, imperdonable. Otra es, aquellos que tienen el *Ruaj*, estar constantemente en desobediencia, porque el *Ruaj HaKodesh* de acuerdo a *Ez 36:27* les dice que guarden la *Toráh*, que para eso está el *Ruaj HaKodesh*. No la guardas y la desprecias, entonces estás blasfemando al *Ruaj*. La iglesia no tiene el *Ruaj*, odian *Toráh*, así que esto no es para ellos, es para nosotros.

⁶⁹ ¡Cuidado con la boca hermanos! Para murmurar, decir chismes, mentiras, obscenidades, calumnias, es mejor cerrarla.

⁷⁰ Nuestro Mesías resucitó en tres días, el ídolo Isis de las iglesias parece haberlo hecho en dos, de viernes a domingo.

⁷¹ Esta es la reina de Sheva, ver notas sobre ella y Shlomó en 1 Reyes capítulo 10.

⁷² Cuando llevemos a personas a Yahshúa es indispensable que comiencen a estudiar y observar *Toráh*, porque tal como dicen estos versos, si no lo hacen, el resultado será peor que antes. A ese corazón limpio por Yahshúa hay que darle *Toráh*.

13^{1[73]} Aquel mismo día, Yahshúa salió de la casa y se sentó a la orilla del lago; ² pero se reunió una gran multitud alrededor de El, tanta que se subió a un bote y se sentó, mientras la gente se quedó en la orilla.³ Y les habló muchas cosas por medio de parábolas:

"Un campesino salió a sembrar sus semillas. ⁴ Y al sembrar, algunas semillas cayeron junto al camino; y los pájaros vinieron y se las comieron. ⁵ Otras semillas cayeron entre partes rocosas, donde no había mucha tierra. Esta semilla brotó muy pronto, porque la tierra no era profunda. ⁶ Pero al salir el sol, quemó las plantas ya jóvenes; y como sus raíces no eran profundas, se secaron. ⁷ Otras semillas cayeron entre espinos; y los espinos crecieron y las ahogaron. ⁸ Pero otras cayeron en buena tierra, y dieron buena cosecha; cien veces, sesenta veces o treinta veces de lo que se había sembrado. ⁹ ¡Los que tienen oídos, que oigan!"

¹⁰ Después los *talmidim* se acercaron a Yahshúa, y le preguntaron: "¿Por qué les hablas a ellos en parábolas?" ¹¹ Y respondió: "A ustedes les ha sido dado conocer los secretos del Reino de *YAHWEH*, pero a ellos no les ha sido dado. ¹² Porque al que tiene algo, se le dará más, y tendrá mucho; pero al que nada tiene, aun lo poco que tiene le será quitado. ¹³ Por eso les hablo por medio de parábolas; porque ellos miran y no ven; oyen y no escuchan, ni entienden^[74] ¹⁴ Esto es, en ellos se cumple la profecía de Yeshayah, que dice:

**'Por más que permanezcan escuchando, nunca entenderán,
por más que permanezcan mirando, nunca percibirán,
porque el corazón de esta gente está entumecido;
con sus oídos escasamente oyen,
han cerrado sus ojos,
como para no ver con ellos,
ni oír con sus oídos,
para no entender con sus corazones,
y hacer *teshuvah*,
para que Yo los pueda sanar.'**^[75] [Is 6:9-10]

¹⁶ "Pero ustedes, ¡benedicidos son sus ojos, porque ellos ven; y sus oídos, porque ellos oyen! ¹⁷ ¡Sí, en verdad! Les aseguro que muchos profetas y muchos *tzaddikim* quisieron haber visto esto que ustedes están viendo, y no lo vieron; quisieron haber oído esto que ustedes están oyendo, y no lo oyeron.^[76]

¹⁸ "Escuchen, pues, lo que quiere decir la parábola del sembrador: ¹⁹ Los que oyen el mensaje del Reino y no lo entienden, son como la semilla que cayó en el camino; viene el

⁷³ Podemos ver los pecados de Yaroveam, hijo de Navat (1R 12:25-33), que eran tan predominantes en Yisra'el antes del 721 AEC, y de manera idéntica lo vemos en la entidad separada conocida como la "iglesia cristiana." Mateo, capítulo 13, incluye siete parábolas que enseñó el propio Yahshúa, acerca de la levadura total del reino tal y como evolucionaría en la entidad separada llamada "la iglesia." Lamentablemente, esta manifestación del comportamiento es el *ruaj* de Yaroveam /Jeroboam y es una señal indicativa de que la mayoría de los cristianos son, de hecho, el remanente redimido de la Casa de Yosef. Muchos están saliendo a nuevos pastos, pero la mayoría aún es necia para dejar sus costumbres paganas, igual que antes.

⁷⁴ Si tú estudias y meditas constantemente en la Escritura, y eres obediente a ella, *YAHWEH* te dará más revelaciones y lo entenderás todo. Cuando llegues al punto que sueñes todas las noches con las Escrituras, entonces El te aclarará **TODO**, y te revelará lo que tú pidas, a esto se refiere "pide y te daré," no a un Mercedes a la puerta de tu casa. Pero si no estudias y no eres obediente, lo poco que sabías lo vas a ir perdiendo, ¡por eso hay tantos predicando mentiras, y tantos escuchándolas!

⁷⁵ Esta cita del Tanaj confirma claramente lo que en los vv 10-13; no abren sus ojos, ni sus oídos, su corazón permanece duro.

⁷⁶ Yahshúa afirmó que los ojos y oídos que ven y oyen y entienden Su misión como Mesías, eran bendecidos sobre todos, porque era la restauración individual y nacional de Yisra'el tan esperada, pero que no habían visto los hombres *Kadoshim* de la antigüedad.

maligno, y les quita el mensaje sembrado en su corazón.²⁰ La semilla que cayó entre las piedras, representa a los que oyen el mensaje, y lo aceptan inmediatamente con alegría;²¹ pero no tienen raíz en ellos, no se mantienen firmes; apenas surgen pruebas o persecución por causa del mensaje, se van apartando rápidamente.²² La semilla que cayó entre espinos, representa a los que oyen el mensaje, pero es ahogado por las preocupaciones de este mundo y el amor a las riquezas, así que no produjo nada.²³ Sin embargo, la semilla sembrada en buena tierra, es el que oye el mensaje y lo entiende; dicha persona seguramente dará buen fruto, cien, sesenta, treinta veces más de lo que se sembró."^[77]

²⁴ Yahshúa les contó otra parábola: "El Reino de *YAHWEH* es como un hombre que sembró buena semilla en su campo;²⁵ pero cuando todos estaban durmiendo, su enemigo sembró mala hierba^[78] entre el trigo, y después se retiró.²⁶ Cuando el trigo brotó y se formó la espiga con grano, la mala hierba también brotó.²⁷ Entonces los trabajadores fueron a decirle al dueño: 'Adón, ¿no sembraste buena semilla en tu campo? ¿De dónde ha salido la mala hierba?'²⁸ El respondió: 'Algún enemigo ha hecho esto.' Los trabajadores le preguntaron: '¿Quieres que vayamos a arrancar la mala hierba?'²⁹ El les dijo: 'No, porque al arrancar la mala hierba, pueden arrancar algo del trigo al mismo tiempo.³⁰ Dejen que crezcan juntos hasta la cosecha; entonces mandaré a los que recojan la cosecha, que recojan primero la mala hierba y la aten en manojos para quemarla; y después guarden el trigo en Mi granero."^[79]

³¹ Yahshúa les dijo otra parábola: "El Reino de *YAHWEH* es semejante a una semilla de mostaza que un hombre siembra en su campo.³² Es la más pequeña de todas las semillas; pero cuando crece, se hace mayor que todas las plantas del jardín y llega a ser un árbol, tan así que las aves que vuelan alrededor vienen y hacen nidos en sus ramas."^[80]

³³ También les contó, además, otra parábola: "El Reino de *YAHWEH* es semejante a la levadura que una mujer tomó y mezcló con tres medidas de harina, después esperó hasta que toda la masa fue leudada."^[81]

³⁴ Todas estas cosas, Yahshúa contó a la gente por medio de parábolas; en verdad no dijo nada sin usar parábolas.³⁵ Esto era para que se cumpliera lo dicho por el profeta:

**"Abriré mi boca en parábolas,
diré lo que ha estado oculto
desde la creación del universo"^[82] [Sal 78:2]**

³⁶ Entonces Yahshúa dejó la multitud, y entró en la casa. Sus *talmidim* se le acercaron, y dijeron: "Explícanos la parábola de las malas hierbas en el campo."³⁷ Y les dijo: "El que siembra la

⁷⁷ El Mensaje es la Palabra de *YAHWEH*, o Yahshúa, recibes el Mensaje, Yahshúa y Su Toráh en un corazón dispuesto, producirás mucho, de otra forma perderás La Palabra, perderás a Yahshúa y la Salvación SÍ se pierde, confirmado aquí.

⁷⁸ *zizanion* en Griego, transliterando *zonin* en Hebreo, una hierba de centeno venenosa que se parece al trigo hasta que aparecen las espigas. En Hebreo se entiende *zonin* ser no una planta diferente del trigo, sino una degeneración de él. A la luz de este hecho, cuando Yisra'el se separa de Elohim en el *Tanaj* repetidamente la describe con una palabra relacionada, "*zonah*," ("prostituta"), este entendimiento de "*zonin*" tiene implicaciones para entender esta parábola.

⁷⁹ No hay "rpto," primero se recoge la mala hierba (los transgresores de la Toráh), y van al fuego eterno; después se recoge el buen trigo (los hijos obedientes de *YAHWEH*), y se guarda en Su granero o el Reino del Cielo. ¡Ora para ser dejado atrás!

⁸⁰ Mientras más tú cuidas el Reino del Cielo con obediencia, más crece dentro de ti, las aves del cielo, los paganos, la iglesia, revolotean y hacen su nido en un árbol que quieren prostituir con su odio a Masháj y Toráh. También tiene la interpretación que Yisra'el ha crecido mucho desde sus principios con los Patriarcas, pero las dos casas están llenas de levadura representada por los pájaros volando.

⁸¹ La levadura siempre es usada como pecado, pero aquí se usa en mismo el sentido anterior (vv 31-32), crecimiento.

⁸² Como he dicho en notas anteriores, si tienes a Yahshúa y obedeces Toráh, entenderás **TODO** lo oculto dicho en parábolas.

buenas semillas es el Ben Ha Adam; ³⁸ el campo es el mundo, la buena semilla representa las personas que pertenecen al Reino, y las malas hierbas son las personas que pertenecen al maligno. ³⁹ El enemigo que sembró la mala hierba es ha satán, la cosecha es el fin del mundo, y los que recogen la cosecha son los *malajim*. ⁴⁰ Tal como la mala hierba se recoge, y se echa al fuego para quemarla, así sucederá en el fin del mundo.^[83] ⁴¹ El Ben Ha Adam enviará a sus *malajim* a recoger y desechar de su Reino todas las cosas que ofenden [apóstatas], y a los rechazan la *Toráh*; ^[84] ⁴² y los echarán en el ardiente horno, donde la gente se lamentará y rechinarán sus dientes. ⁴³ Entonces los justos brillarán como el sol en el Reino de su Padre. ¡Los que tienen oídos, que oigan!

⁴⁴ "El Reino de *YAHWEH* es semejante a un tesoro escondido en un campo. Un hombre lo encontró, lo escondió de nuevo y después, con mucha alegría fue, vendió todo lo que tenía, y compró el campo.

⁴⁵ "También el Reino de *YAHWEH* es como un comerciante que andaba buscando perlas finas. ⁴⁶ Cuando encontró una perla de mucho valor, fue y vendió todo lo que tenía, y la compró.

⁴⁷ "También sucede que el Reino de *YAHWEH* es como la red que se tiró al lago y recogió toda clase de peces. ⁴⁸ Cuando estaba llena, los pescadores la sacaron a la orilla, se sentaron a recoger el pescado bueno en canastas, pero el malo lo tiraron fuera.^[85] ⁴⁹ Así también sucederá al cerrar ésta época; los *malajim* saldrán adelante, para separar a los que no guardan la *Toráh* de los justos, ⁵⁰ y echarán a los que no guardan la *Toráh* en el ardiente horno, donde se lamentarán y rechinarán los dientes.^[86]

⁵¹ "¿Han entendido ustedes todas éstas cosas? "Sí," respondieron ellos. ⁵² Y les dijo: "Entonces todo maestro de la *Toráh*, quien ha sido hecho un *talmid* para el Reino de *YAHWEH* es como el dueño de una casa, que saca de su almacén ambas cosas nuevas y viejas."^[87]

⁵³ Cuando Yahshúa terminó de contar estas parábolas se fue, ⁵⁴ y se dirigió a su pueblo natal. Entonces empezó a enseñar en la sinagoga en una forma que los asombraba, así que preguntaron: "¿De dónde viene toda la sabiduría y milagros de éste? ⁵⁵ ¿No es éste, el hijo del carpintero?^[88] ¿No se llama su madre Miryam? ¿No se llaman sus hermanos Ya'akov, Yosef, Shimeon y Yahudáh? ⁵⁶ Y sus hermanas, ¿no están todas ellas con nosotros?^[89] Así que, ¿de dónde saca El todo esto?" ⁵⁷ Y se sentían ofendidos por El, pero Yahshúa les dijo: "En el único lugar que la gente no respeta a un profeta es en su pueblo natal y en su propia casa." ⁵⁸ Entonces hizo pocos milagros allí, porque aquella gente no tenía confianza en El.

⁸³ Ver nota en v 30. esto confirma que no hay ningún "rapto," porque esto es lo que sucederá en el fin del mundo, y si la buena hierba, los obedientes, son recogidos últimos aquí en la tierra (v 43), ¿cómo es que no están paseando por las nubes?

⁸⁴ Burladores de la *Toráh*, aquellos que dicen que sin *Toráh* son salvos.

⁸⁵ Como en los versos anteriores, los malos son escogidos primero y echados fuera al fuego eterno, ¡NO HAY RAPTO!

⁸⁶ Otro verso que utilizan para la leyenda del "rapto." Este nos enseña que el separar a los justos que han sido salvos de los impíos que están perdidos, ¡no tendrá lugar antes de la Gran Tribulación, sino al final mismo de ella! Según las Escrituras, tanto el trigo como la cizaña crecerán juntos hasta la época de la segunda venida de Yahshúa (Mt 13:24-30), y primero se atará la mala hierba (cizaña) y se echará al fuego (v 30). La teoría del rapto anterior a la Tribulación enseña que primero se recoge el trigo y sólo después se reúne la cizaña, esto es una gran mentira. Primero se quema la paja, después se guarda el trigo en el granero, Mt 3:12; Lu 3:17.

⁸⁷ Aquí te dice lo que tiene que hacer todo buen maestro de *Toráh* que venga al Reino de *YAHWEH*, sacar las buenas y maravillosas, cosas de la *Toráh* y del *Brit Hadashah* y predicarlas. Otros no son del Reino de *YAHWEH*, muy claro.

⁸⁸ Esto es una alusión muy importante, "el hijo del carpintero," no está fabricando gabinetes de cocina, ¡está trabajando en los dos palos de Ez 37 uniendo las dos casas de Yisra'el, Efrayim y Yahudáh en Su Mano!

⁸⁹ Yahshúa tenía 4 hermanos y 3 o más hermanas, porque hubieran dicho "sus dos hermanas," pero la Ramera de Roma dice que eran primos, para sustentar su doctrina satánica de la "inmaculada concepción." ¡Y la gente se lo cree, reverenda mentira!

14¹ Por aquel tiempo Herodes el gobernador regional oyó hablar de la fama de Yahshúa, y ² dijo a sus sirvientes: "Este debe ser Yojanán el que sumerge en agua. El ha sido levantado de los muertos, por eso es que estos poderes milagrosos actúan en él."

³ Es que Herodes había arrestado a Yojanán, le había encadenado y echado en prisión, por causa de Herodías la mujer de su hermano Felipe; ⁴ porque Yojanán había dicho a Herodes: "La tienes a ella por mujer, y así violas la *Toráh*." ⁵ Herodes quería matar a Yojanán; pero tenía miedo de la gente, porque todos creían que Yojanán era un profeta. ⁶ Sin embargo, en el cumpleaños de Herodes, la hija de Herodías salió a bailar delante de los invitados, y complació tanto a Herodes, ⁷ que este prometió, bajo juramento, darle cualquier cosa que ella pidiera. ⁸ Entonces ella, aconsejada por su madre, le dijo: "Dame en un plato la cabeza de Yojanán el que sumerge en agua." ⁹ Esto entristeció mucho al rey; pero como había hecho un juramento en presencia de los invitados, ordenó que su deseo fuese cumplido. ¹⁰ Ordenó, pues, decapitar a Yojanán en la cárcel. ¹¹ La cabeza fue traída en un plato a la muchacha; y ella se la dio a su madre. ¹² Los *talmidim* de Yojanán vinieron, se llevaron el cuerpo y lo sepultaron; después fueron y avisaron a Yahshúa.

¹³ Cuando Yahshúa recibió la noticia, se fue de allí en un bote para estar solo en un lugar desierto. Pero la gente lo supo y salió de los pueblos para seguirle por tierra. ¹⁴ Al llegar a la orilla, vio una enorme multitud; entonces lleno de compasión por ellos sanó a aquellos que estaban enfermos.

¹⁵ Cuando se acercaba la noche vinieron a El los *talmidim*, y le dijeron: "Este es un lugar solitario, y ya es tarde; despide a la multitud para que ellos puedan comprar comida en las aldeas." ¹⁶ Pero Yahshúa respondió: "¡Ellos no necesitan retirarse, denles ustedes de comer!" ¹⁷ Ellos dijeron: "Todo lo que tenemos con nosotros son cinco panes y dos peces." ¹⁸ Y El dijo: "Tráiganlos aquí." ¹⁹ Entonces mandó a la multitud que se sentara sobre la hierba. Luego tomó en sus manos los cinco panes y los dos peces, y mirando al cielo pronunció una *berajah*. Después, partió los panes y los dio a los *talmidim*, que los dieron a la gente. ²⁰ Todos comieron hasta quedar satisfechos; recogieron los pedazos sobrantes, y con ellos llenaron doce canastas. ²¹ Todos los que comieron fueron unos cinco mil hombres, sin contar las mujeres y los niños.^[90]

²² Inmediatamente hizo que sus *talmidim* subieran a un bote para que cruzaran el lago antes que El, y llegaran al otro lado mientras El despedía a la gente. ²³ Cuando hubo despedido a la gente, subió a un monte para orar a solas. La noche vino, y El estaba allí solo. ²⁴ En este momento ya el bote estaba a bastantes millas de la orilla, batallando con un viento contrario y un mar enfurecido. ²⁵ Alrededor de las cuatro de la mañana, El vino hacia ellos ¡caminando sobre el agua del lago! ²⁶ Cuando sus *talmidim* le vieron andar sobre el agua del lago, ellos se aterrorizaron. "¡Es un fantasma!" Dijeron, gritando con temor.^[91] ²⁷ Pero, al momento, Yahshúa les habló y les dijo: "Animo, soy Yo, no tengan temor." ²⁸ Entonces Kefa le llamó: "Adón, si de verdad eres Tú, manda que vaya a ti sobre el agua." ²⁹ "¡Ven!" Le dijo Yahshúa. Así que Kefa bajó del bote, y comenzó a caminar sobre el agua hacia El. ³⁰ Pero al notar la fuerza del viento, tuvo temor; y cuando empezó a hundirse, gritó: "¡Adón, sálvame!" ³¹ Yahshúa inmediatamente alargó su brazo, le tomó, y le dijo: "¡Qué poca confianza! ¿Por qué dudaste?" ³² Cuando estaban subiendo al bote se calmó el viento; ³³ y los que estaban en el bote se postraron de rodillas delante de Yahshúa, y exclamaron: "¡En verdad Tú eres el Hijo de *YAHWEH*!"

⁹⁰ Los 5 panes (v 19) representan alimento de los 5 libros de la *Toráh* para las doce tribus de Yisra'el (v 21).

⁹¹ En *Job 9:1-8*, *YAHWEH* se describe como El solamente teniendo la habilidad de caminar sobre las olas del mar, ya que El sólo las hizo y como tal sabe exactamente cómo caminar sobre ellas, desafiando así la ley de la gravedad. Aquí Yahshúa probó ¡que El es *YAHWEH* quien hizo el Mar de Galilea, por eso El puede caminar sobre el Mar de Galilea (Lago Kinneret)!

³⁴ Cuando ya habían cruzado llegaron a tierra de Ginosar; ³⁵ y la gente del lugar le reconoció, la noticia se extendió por toda la región, le trajeron todos los que estaban enfermos. ³⁶ Ellos le rogaban que les dejara tocar tan sólo los *tzitziyot* de su talit; y todos los que los tocaron, quedaron completamente sanos.

15¹ Entonces algunos *Perushim* y maestros de la *Toráh* de Yerushalayim vinieron a Yahshúa, y preguntaron: ² "¿Por qué tus *talmidim* rompen las Tradiciones de los Ancianos? ¡Ellos no hacen *netilat-yadayim* antes de comer!" ³ El respondió: "En verdad, ¿Por qué ustedes rompen el mandamiento de *YAHWEH* por sus tradiciones? ⁴ Pues *YAHWEH* dijo. '**Honra a tu padre y a tu madre,**'^[Ex 20:12; De 5:16] y '**El que maldiga a su padre o a su madre será condenado a muerte**'^[Ex 21:17; Le 20:9] ⁵ Pero ustedes dicen: 'Si alguno dice a su padre o madre: 'He prometido dar a Elohim lo que hubiera utilizado para ayudarte,' ⁶ entonces ya no está obligado a ayudar a su padre o a su madre.' ¡Así, pues, por sus tradiciones, ustedes han anulado y declarado sin valor la palabra de *YAHWEH*! ⁷ ¡Hipócritas! Yeshayah estaba correcto, cuando profetizó acerca de ustedes:

⁸ **'Este pueblo me honra con los labios;**
pero sus corazones están muy lejos de mí.
⁹ **En vano es su adoración por mí,**
porque enseñan como *Toráh*, mandatos de hombres''^[92] ^[Is 29:13]

¹⁰ Luego Yahshúa llamó a la gente, y dijo: "¡Oigan y entiendan esto! ¹¹ ¡Lo que hace a una persona impura, no es lo que entra por la boca, más bien, es lo que sale de su boca; eso es lo que la hace impura!"^[93]

¹² Los *talmidim* vinieron a El, y dijeron: "¿Sabes que los *Perushim* se ofendieron al oír lo que dijiste?" ¹³ El respondió: "Toda planta que mi Padre celestial no haya plantado, será arrancada de raíz. ¹⁴ Déjenlos estar, pues son guías ciegos. Cuando un ciego guía a otro ciego, los dos se caen en un hoyo."

¹⁵ Kefa le dijo: "Explícanos esa parábola." ¹⁶ Yahshúa les dijo: "¿Ni siquiera entienden ahora? ¹⁷ ¿No entienden que todo lo que entra por la boca va al estómago, y después pasa a la letrina? ¹⁸ Pero lo que sale de la boca, realmente está viniendo del corazón; y eso es lo que hace a una persona impura. ¹⁹ Porque del corazón salen los pensamientos perversos, los asesinatos, los adulterios, y todo tipo de inmoralidad sexual, robos, mentiras, calumnias.....²⁰ Estas son las cosas que hacen impura a una persona."

²¹ Yahshúa dejó ese lugar y se fue a la región de Tzor y Tzidon. ²² Una mujer de aquella región en Kenaan vino a El implorando: "¡Adón, ten piedad de mí, Hijo de David! ¡Mi hija es cruelmente atormentada por poderes demoníacos!" ²³ Pero Yahshúa no le dijo ni una sola palabra a ella. Entonces sus *talmidim* vinieron a El, y le exhortaron: "Dile a esa mujer que se vaya, porque nos está siguiendo y nos molesta con su lloradera." ²⁴ El dijo: "Yo he sido enviado sólo a las ovejas perdidas de la casa de Yisra'el."^[94] ²⁵ Pero ella vino, cayó a sus pies, y dijo: "¡Adón,

⁹² Esto lo vemos por todos lados todos los días, unos enseñan Talmud y Zohar en vez de *Toráh*, y critican a los que hacen lo mismo que ellos, enseñan Encíclicas Papales en vez de las Escrituras, están en el mismo barco, y se están hundiendo todos.

⁹³ Aquí Yahshúa no está aprobando comidas inmundas, lo que es permitido comer, ya sea con las manos limpias o sucias, va a la letrina (v 17). Pero las maldades del corazón salen por la boca. Yahshúa no vino a abolir ni quebrantar la *Toráh* (5:17). El corazón humano es el gran problema, no la Palabra de *YAHWEH*, Su *Toráh*.

⁹⁴ Debido a los cautiverios de Efrayim y Yahudáh el mundo entero posee sangre Israelita, por tanto, cuando Yahshúa dice esto, son ambas casas de Yisra'el por las cuales El vino, aparte de los extranjeros que se quieran unir a Yisra'el, por la Sangre

ayúdame!"²⁶ El contestó: "No es correcto quitarle la comida a los hijos, y dársela a los perros de la casa."²⁷ Ella dijo: "Eso es verdad, pero también los perros comen las sobras que caen de la mesa del amo."²⁸ Entonces Yahshúa le contestó: "Mujer, tú eres una persona que tiene gran confianza. Que tu deseo sea otorgado." Y su hija fue sanada en ese mismo momento.^[95]

²⁹ Yahshúa salió de allí y fue por la orilla del Lago Kinneret. Subió a un monte y se sentó;³⁰ y mucha gente vino a El trayendo consigo cojos, ciegos, mudos, paralíticos y muchos otros que pusieron a los pies de Yahshúa, y los sanó.³¹ La gente se asombraba cuando veía que los mudos hablaban, los paralíticos eran curados, los cojos caminaban y los ciegos recobraban la vista; entonces pronunciaron una *berajah* al Elohim de Yisra'el.

³² Yahshúa llamó a sus *talmidim*, y les dijo: "Siento compasión de esta gente, porque han estado conmigo por tres días, y ahora no tienen nada que comer. No quiero despedirlos sin comer, porque se pueden desmayar en camino a sus casas."³³ Los *talmidim* le dijeron: "¿Dónde, en este lugar tan remoto, encontraríamos suficiente pan para satisfacer tanta gente?"³⁴ Yahshúa les preguntó: "¿Cuántos panes tienen ustedes?" Ellos dijeron: "Siete y unos cuantos peces."³⁵ Después de decirle a la gente que se sentara en la tierra,³⁶ cogió los siete panes y los peces, pronunció una *berajah*, partió los panes y los dio a sus *talmidim*, quienes los repartieron a la gente.³⁷ Todos comieron hasta saciarse; y aún llenaron siete canastas con pedazos sobrantes.³⁸ Los que comieron eran cuatro mil hombres, sin contar mujeres y niños.³⁹ Después de despedir a la gente, subió al bote, y fue a la región de Magdala.

16¹ Luego, algunos *Perushim* y *Tzedukim* vinieron para tenderle una trampa a Yahshúa, pidiéndole que les mostrara alguna señal milagrosa del Cielo.² Pero su respuesta fue: "Cuando es por la tarde, ustedes dicen: 'Va a hacer buen tiempo,' porque el cielo está rojo;³ y por la mañana, dicen: 'Habrá tormenta hoy,' porque el cielo está rojo y nublado. ¿Ustedes saben interpretar la apariencia del cielo, pero no saben interpretar las señales de los tiempos!"⁴ Una generación perversa y adúltera, ¿está pidiendo una señal? En verdad, no se le dará una señal, ¡excepto la señal de Yonah!" Con eso, los dejó y se fue.

⁵ Cuando los *talmidim* pasaron al otro lado del lago se olvidaron llevar pan.⁶ Así que cuando Yahshúa les dijo: "¡Estén alertas! Cuídense del *jametz* de los *Perushim* y de los *Tzedukim*,"^[96]⁷ ellos pensaron que lo dijo porque no traían pan.⁸ Pero Yahshúa, dándose cuenta de esto, dijo: "¿Qué poca confianza tienen! ¿Por qué están hablando entre ustedes acerca de no tener pan?"⁹ ¿No entienden todavía? ¿No se acuerdan de los cinco panes y los cinco mil, y cuántas canastas llenaron de sobrantes?¹⁰ ¿O de los siete panes y los cuatro mil, y cuántas canastas llenaron de sobrantes?¹¹ ¿Cómo se les ocurre a ustedes creer que Yo estaba hablando de pan? ¡Guárdense del *jametz* de los *Perushim* y los *Tzedukim*!"¹² Entonces ellos entendieron; tenían que tener cuidado, no con el pan, sino con las enseñanzas de los *Perushim* y los *Tzedukim*.

¹³ Cuando Yahshúa vino al territorio alrededor de Kesarea Filipos, les preguntó a sus *talmidim*: "¿Quién dice la gente que es el Ben Ha Adam?"¹⁴ Ellos dijeron: "Bueno, algunos dicen que Yojanán el que sumerge en agua, otros que Eliyah, y otros que Yirmeyah o uno de los profetas."¹⁵ Pero ustedes, les dijo: ¿Quién dicen ustedes que soy?"¹⁶ Shimeon Kefa respondió: "Tú eres el *Mashíaj*, el Hijo del Elohim viviente."¹⁷ "Shimeon Bar-Yojanán," Yahshúa le dijo: "¡Bendito eres! Porque ningún ser humano te reveló esto, sino mi Padre que está en el cielo."¹⁸

del Mesías y obediencia a la Toráh, todos los que vengan son ciudadanos de Yisra'el. Hay que notar aquí que Yahshúa dice que vino por Yisra'el, El no vino por ninguna iglesia pagana, y los que están allí, ¡mejor lo piensas y sales corriendo!

⁹⁵ La mujer era Cananea, por lo tanto, por su confianza vino al reino de YAHWEH, los extranjeros también son invitados.

⁹⁶ *Jametz*/levadura significa pecado, hipocresía, la hipocresía es mentira y es lo mismo que muchos están predicando hoy.

También te digo esto: "Tú eres Kefa [que quiere decir 'roca'], y sobre esta Roca yo construiré la Asamblea de Yisra'el,^[97] y las puertas del Sheol no podrán vencerla.^[98] 19 Yo te daré las llaves del Reino de YAHWEH. Todo lo que ates en la tierra será atado en el cielo; y todo lo que desates en la tierra, será desatado en el cielo."^[99] 20 Después le advirtió a los *talmidim* que a nadie dijeran que El era el Masháj.

²¹ A partir de ese momento comenzó Yahshúa a hacerles saber a sus *talmidim* que tenía que ir a Yerushalayim y soportar mucho sufrimiento a manos de los ancianos, de los principales *kohanim* y de los maestros de la *Toráh*; y que lo iban a matar; pero al tercer día tenía que ser resucitado.^[100] 22 Kefa le llevó aparte, y comenzó a reprenderlo diciendo: "¡El Cielo tenga misericordia, Adón! ¡De ninguna manera esto te acontecerá a ti!" 23 Pero Yahshúa le volvió la espalda a Kefa, diciendo: "¡Apártate de mí, ha satán! ¡Tú eres un tropiezo en mi camino, porque tu pensamiento es desde una perspectiva humana, no de la perspectiva de YAHWEH!"

²⁴ Entonces Yahshúa dijo a sus *talmidim*: "Si alguno quiere venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, tome su estaca de ejecución y sígame constantemente. 25 Porque quien quiera salvar su propia vida, la destruirá; pero quien destruya su vida por amor a mí, la encontrará. 26 ¿De qué le servirá a alguien, ganar el mundo entero, si pierde su vida? ¿O qué puede dar alguien, a cambio de su vida?"^[101] 27 Porque el Ben Ha Adam vendrá en la Gloria de su Padre con sus *malajim*; y entonces pagará a cada uno de acuerdo a su conducta. 28 ¡Sí! ¡En verdad les digo, que aquí hay algunos que no experimentarán la muerte, hasta que vean al Ben Ha Adam viniendo en su Reino!"^[102]

17¹ Seis días después, Yahshúa tomó a Kefa, Ya'akov y a su hermano Yojanán y fue privadamente con ellos a un monte muy alto. 2 Mientras le miraban, cayó sobre El la *Shejinah* de YAHWEH; su rostro brilló como el sol, y su ropa se volvió blanca como la luz. 3 En esto vieron a Moshe y a Eliyah hablando con El. 4 Kefa le dijo a Yahshúa: "Adón, bueno es para nosotros que estemos aquí. Si quieres haré tres *sukot*; una para ti, una para Moshe^[103] y otra para Eliyah."^[104] 5 Mientras Kefa aún estaba hablando, una nube luminosa los envolvió; y una voz desde la nube dijo: "¡Este es mi Hijo, a quien amo, con quien estoy muy complacido, a El deben escuchar!" 6 Cuando los *talmidim* oyeron esto, tuvieron tanto miedo que se postraron con el rostro en tierra. 7 Yahshúa vino, los tocó y les dijo: "¡Levántense, no tengan temor!" 8 Cuando abrieron los ojos, ya no vieron a nadie más que a Yahshúa solo.

⁹⁷ La Roca sobre la cual la *Kehilah* Israelita Mesianica Nazarena había de ser edificada, era conectada con la expresión de Kefa más arriba en el v 15. Entonces, el verdadero cimiento fue Yahshúa y no Kefa. Yahshúa de ninguna manera, conociendo la naturaleza humana, podía dejar a un ser humano como fundamento para su *Kehilah* Israelita Mesianica Nazarena. Hay otros versos que indican claramente quién es el verdadero fundamento; sabemos con entera seguridad que no fue Kefa, pues este mismo declaró que Yahshúa Ha Masháj era la Roca de fundamento, 1P 2:4-8, 1C 3:11. Kefa quiere decir 'roca,' *petros* en griego, una pequeña roca, "y sobre esta Roca" *petra* en griego, una masa rocosa, la gran roca de cimiento, Yahshúa.

⁹⁸ En las "Biblias" en el mercado han cambiado a Yisra'el en todos sitios por "iglesia," si miramos la definición de *ekklesia*, veremos que significa "la asamblea de los hijos de Yisra'el," y no "iglesia." Y ésta es la que prevalecerá contra ha satán. Yahshúa no vino a establecer una nueva religión "cristianismo," sino a completar lo que fue dado en el Monte Sinai (Mt 5).

⁹⁹ Aquí el Mesías Yahshúa establece la Congregación del Yisra'el del Pacto Renovado, como el ÚNICO cuerpo que tiene la habilidad de legislar para todo Yisra'el por medio de concederle la misma autoridad para "atar y desatar" tanto en la tierra como en el cielo.

¹⁰⁰ Las iglesias han estado tanto tiempo en la mentira que aun se les ha olvidado contar, de viernes a domingo son 2 días.

¹⁰¹ Ver nota en 10:39.

¹⁰² El Mesías aquí está hablando de la muerte en al *ruaj* han pasado dos mil años y millones han muerto físicamente. En el nivel de alusión habla que en unos días algunos (v 17.1) verán en visión el Reino restaurado antes de que prueben la muerte.

¹⁰³ Ver nota en De 34:7 acerca de la muerte de Moshe. Moshe y Eliyah son los dos testigos de Re 11; Mal 4.5-6, ver notas.

¹⁰⁴ En la visión, Kefa creyó que el Reino ya había sido restaurado y quería hacer *sukot* en cumplimiento de Zc 14:16-21.

⁹ Mientras bajaban del monte, Yahshúa les ordenó: "No cuenten a nadie lo que acaban de ver hasta que el Ben Ha Adam sea levantado de los muertos." ¹⁰ Los *talmidim* le preguntaron: "¿Por qué los maestros de la *Toráh* dicen que Eliyah tiene que venir primero?" ¹¹ El respondió: "De cierto Eliyah viene primero, y restaurará todas las cosas; ¹² pero Yo les digo que Eliyah ya vino, y la gente no le reconoció, sino hicieron con El todo lo que quisieron." ¹³ Entonces los *talmidim* comprendieron que les estaba hablando acerca de Yojanán el que sumerge en agua.

¹⁴ Cuando llegaron donde estaba la gente, un hombre se acercó a Yahshúa y se postró de rodillas delante de El, ¹⁵ y dijo: "Adón, ten compasión de mi hijo, porque es epiléptico y sufre de tan terribles ataques, que a menudo cae en el fuego o en el agua." ¹⁶ Lo traje a tus *talmidim*, pero no pudieron sanarlo." ¹⁷ Yahshúa respondió: "¡Gente perversa y sin confianza alguna! ¿Cuánto tiempo estaré con ustedes? ¿Hasta cuándo tendré que soportarlos? ¡Tráiganlo acá!" ¹⁸ Yahshúa reprendió al demonio, el cual salió fuera del muchacho, por tanto, desde ese momento quedó sanado.

¹⁹ Después, los *talmidim* fueron a El en privado, y dijeron: "¿Por qué no pudimos nosotros echarlo?" ²⁰ Les dijo: "¡Porque ustedes tienen tan poca confianza! ¡Sí! Les aseguro que si tuvieran la confianza de un grano de mostaza, podrían decir a este monte: '¡Muévete de aquí para allá!', y se movería; ¡seguramente nada sería imposible para ustedes!" ²¹ ^[105] Pero esta clase sólo sale por ayuno y oración." ²² Mientras andaban juntos por la región de Galil, Yahshúa les dijo: "El Ben Ha Adam va a ser traicionado y entregado en manos de los hombres, ²³ quienes le darán muerte, y en el tercer día será resucitado." Y ellos se llenaron de tristeza.

²⁴ Cuando llegaron a Kefar-Najum, los cobradores del medio *shekel* vinieron a Kefa, y le dijeron: "¿No paga tu Rabí el impuesto del Templo?" ²⁵ "¡Claro que sí lo paga!" Dijo Kefa. Cuando El llegó a la casa, Yahshúa habló primero: "¿Shimeon, cual es tu opinión? Los reyes de la tierra: ¿De quién cobran impuestos y tributos, de sus hijos o de otros?" ²⁶ "De otros," respondió. Yahshúa dijo: "Entonces los hijos están exentos." ²⁷ Pero para evitar ofenderlos, ve al lago, tira un anzuelo, y toma el primer pez que cojas. Abrele la boca, y encontrarás un *shekel*. Tómalo, y dáselo a ellos, por mí y por ti."

18 ¹ En aquel momento los *talmidim* vinieron a Yahshúa, y preguntaron: "¿Quién es el mayor en el Reino de *YAHWEH*?" ² Llamó a un niño hacia El, le puso en medio de ellos, ³ y dijo: "¡Sí, en verdad les digo, que a menos que ustedes cambien y se hagan como niños pequeños, no entrarán en el Reino de *YAHWEH*!" ⁴ Así que, el mayor en el Reino, es cualquiera que se haga tan humilde como este niño. ⁵ Cualquiera que reciba en Mi Nombre a un niño como éste, a mí me recibe; ⁶ y cualquiera que ponga tropiezo a uno de estos pequeños que confían en mí, ¡mejor fuera que le colgaran una piedra de molino al cuello y le ahogaran en el mar abierto! ⁷ ¡Ay del mundo por los tramposos! Porque debe haber tropiezo, pero ¡ay de la persona que pone el tropiezo!"

⁸ "Así, pues, si tu mano o tu pie se convierten en un tropiezo para ti, ¡córtalo y échalo fuera! ¡Mejor es que estés mutilado o tullido y así obtengas vida eterna, a que tengas las dos manos y los dos pies y seas echado en el fuego eterno!" ⁹ Y si tu ojo es un tropiezo para ti, ¡sácatelo y lánzalo lejos de ti! Mejor es que seas tuerto y obtengas vida eterna, a que tengas tus dos ojos y seas echado dentro del fuego del Guei-Hinnom. ^[106] ¹⁰ Miren que nunca desprecien a

¹⁰⁵ Algunos manuscritos no incluyen el verso 21.

¹⁰⁶ Esto se debe tomar literalmente, lo que significa que el pecado es tan grave, que mejor que obedezcas *Toráh* que es mucho más saludable y nada lastimoso a tu cuerpo.

ninguno de estos pequeños; porque les digo que sus *malajim* continuamente están viendo el rostro de mi Padre en el Cielo. ¹¹ Pues el Ben Ha Adam vino a salvar a los perdidos.

¹² "¿Cuál es su opinión? ¿Qué haría un hombre que tiene cien ovejas, y una de ellas se extravía? ¿No dejaría a las noventa y nueve en las laderas de las lomas, para ir a buscar la perdida? ¹³ ¿Y si logra encontrarla? ¡Sí, en verdad les digo, que estaría más contento por esa oveja, que por las noventa y nueve que no se extraviaron! ¹⁴ Asimismo el Padre de ustedes, que está en el Cielo, no quiere que se pierda ni uno de estos pequeños. ^[107]

¹⁵ "Además, si tu hermano comete pecado en contra tuya, ve y muéstrale su falta, pero privadamente, solamente entre ustedes dos. Si te escucha, has ganado de vuelta a tu hermano. ¹⁶ Si no te escucha, lleva a uno o dos personas contigo, para que **toda acusación sea corroborada por el testimonio de dos o tres testigos.** ^[De 19:15] ¹⁷ Si rehúsa oírlos, díganlo a la congregación; y si rehúsa oír aun a la congregación, trátelo como a un pagano o como a un cobrador de impuestos. ¹⁸ ¡Sí, en verdad les digo! Cualquier cosa que prohíban en la tierra, será prohibida en el cielo, y lo que permitan en la tierra, será permitido en el cielo. ¹⁹ Para repetir, les digo si dos de ustedes se ponen de acuerdo aquí en la tierra sobre cualquier cosa que la gente pida, será hecha para ellos por el Padre en el cielo. ²⁰ Porque donde dos o tres ^[108] se reúnen en Mi Nombre, allí estoy Yo con ellos."

²¹ Después Kefa vino a El, y le dijo: "Rabí, ¿cuántas veces puede mi hermano pecar contra mí y yo tengo que perdonarle? ¿Tantas como siete veces?" ²² Yahshúa le respondió: "¡No, no siete veces, sino setenta veces siete. ^[109] ²³ Por esta razón el Reino de *YAHWEH* puede ser comparado a un rey que decidió ajustar cuentas con sus siervos. ²⁴ Enseguida le trajeron un hombre que le debía millones, ²⁵ y como no podía pagar, su amo ordenó que él, su mujer, sus hijos y todas sus posesiones fueran vendidos para pagar la deuda. ²⁶ Pero el siervo cayó de rodillas ante él. Le suplicaba: 'Sé paciente conmigo, y yo te lo pagaré todo.' ²⁷ Así que por piedad hacia él, el amo le perdonó la deuda, y le dejó ir.

²⁸ "Pero, al salir, aquel siervo se encontró con uno de sus compañeros que le debía una pequeña cantidad. Lo agarró del cuello y comenzó a estrangularlo, gritando: '¡Págame lo que me debes!' ²⁹ El compañero, postrándose de rodillas delante de él, le rogó: 'Ten paciencia conmigo, y te pagaré.' ³⁰ Pero no quiso, sino que le hizo meter en la cárcel hasta que le pagara la deuda. ³¹ Cuando los otros siervos vieron lo que había pasado se pusieron extremadamente angustiados; y fueron a contarle a su amo todo lo que tuvo lugar. ³² Entonces el amo mandó a llamar al siervo, y le dijo: '¡Siervo malvado! Yo te perdoné toda aquella deuda, porque me lo rogaste. ³³ ¿No debiste tú haber tenido compasión con tu compañero, como la tuve yo contigo?' ³⁴ Y con ira, su amo le entregó a los carceleros para castigarlo hasta que pagara todo lo que debía. ³⁵ Así es como mi Padre celestial los tratará si cada uno no perdona de corazón a su hermano. ^[110]

¹⁰⁷ Yahshúa tiene cuidado por las ovejas individualmente como el Gran Pastor, y le importa una oveja donde quiera que esté.

¹⁰⁸ Estos dos o tres no son personas individuales, son las dos casas de Yisra'el más los extranjeros que se quieran unir en Su Nombre, no HaShem o j-zeus. Cuando El habló faltaba el otro rebaño, el del Yisra'elno Judío, que es el ingrediente necesario para traer la Presencia misma del Mesías Yahshúa en medio de su esposa. Sin el regreso del Efrayim/ Yisra'el y los extranjeros al Tabernáculo de David. Yisra'el será reconstruida como rebaño, no solamente con las dos casas, sino con dos o tres. Por lo tanto, cuando los que no son Israelitas se encuentran entre nosotros y se unen al olivo del Yisra'elrestaurado, también se convierten en Yisra'el y son bienvenidos, teniendo un hogar y al mismo tiempo una esperanza.

¹⁰⁹ Si esta cifra es 7 x 70 o si es 7 multiplicado por sí mismo 70 veces, que se mucho más, no importa, el caso es que hay que perdonar siempre. Y las dos casas de Yisra'el tienen que aprender a perdonarse una a la otra y desechar los viejos rencores.

¹¹⁰ Si tú has venido a Yahshúa y tu Padre celestial *YAHWEH* te ha perdonado a ti quién sabe cuantas transgresiones, sólo tú y *ABBA YAHWEH* saben, entonces ¿cómo no vas a perdonar a tu hermano?

19¹ Cuando Yahshúa había terminado de hablar acerca de estas cosas, se fue de Galil, y viajó por la parte este del Río Yarden, hasta que pasó la frontera de Yahudáh.² Mucha gente le siguió, y allí sanó a los enfermos.

³ Algunos *Perushim* vinieron, y trataron de tenderle una trampa preguntando: "¿Le está permitido a un hombre divorciarse de su mujer por cualquier motivo?"⁴ Y respondió: "¿No han leído ustedes, que en el principio el Creador **los hizo hombre y mujer**;^[Ge 1:27, 5:2]⁵ y que El dijo: **'Por eso el hombre dejará a su padre y a su madre para unirse a su mujer, y los dos serán una sola carne'**?^[Ge 2:24]⁶ Así que ya no son dos, sino sólo uno. De modo que nadie debe separar lo que YAHWEH ha unido."

⁷ Ellos le dijeron: "¿Y por qué Moshe dio la orden que un hombre podía **dar un séfer keritut (carta de divorcio) a su mujer**, y divorciarse de ella?"^[De 24:1-4]⁸ El respondió: "Moshe les permitió a ustedes divorciarse de sus esposas por la dureza de sus corazones; pero al principio no fue de esta manera.⁹ ¡Ahora, lo que Yo les digo a ustedes: cualquiera que se divorcie de su mujer, excepto por razones de inmoralidad sexual, y se casa con otra mujer, comete adulterio!"^[111]

¹⁰ Los *talmidim* le dijeron: "¡Si es así como son las cosas entre esposo y mujer, mejor sería no casarse!"¹¹ El les dijo: "No todos pueden comprender esta enseñanza de *Toráh*, sólo aquellos a quienes les es dado.¹² Pues hay diferentes razones por las cuales los hombres no se casan; algunos porque nacieron sin el deseo, algunos porque han sido castrados, otros porque han renunciado al matrimonio por causa del Reino de YAHWEH. El que pueda comprender esto, que lo comprenda."

¹³ Entonces le llevaron unos niños para que pusiera las manos sobre ellos y orara por ellos; pero los *talmidim* reprendieron a los que los traían.¹⁴ De modo que Yahshúa dijo: "Dejen que los niños vengan a mí, no se lo impidan; porque el Reino de YAHWEH es de quienes son como ellos."^[112]¹⁵ Entonces puso sus manos sobre ellos y se fue de allí.

¹⁶ Un hombre se acercó a Yahshúa, y dijo: "Rabí, ¿qué cosa buena debo hacer para tener vida eterna?" El le dijo:¹⁷ "¿Por qué me preguntas sobre lo bueno? ¡Hay Uno que es bueno!"^[113] Pero si quieres tener vida eterna, observa los *mitzvot*."¹⁸ El hombre le preguntó: "¿Cuáles?" Yahshúa le dijo: "**No asesines, no cometas adulterio, no robes, no des falso testimonio**;^[Ex 20:13; De 5:17-20]¹⁹ **honra a tu padre y a tu madre**^[Ex 20:12; De 5:16] y **ama a tu prójimo como a ti mismo**."^[Le 19:18]²⁰ El joven le dijo: "Todo esto he cumplido; ¿qué es lo que aún me falta?"²¹ Yahshúa le dijo: "Si quieres ser perfecto, anda, vende todas tus posesiones y da el dinero a los pobres, y tendrás riquezas en el cielo. ¡Después ven y sígueme!"^[114]²² Pero cuando el joven oyó esto se retiró porque era rico.

²³ Entonces Yahshúa dijo a los *talmidim*: "Si, les digo, será muy difícil para un hombre rico entrar en el Reino de YAHWEH."²⁴ Además, les digo que es más fácil para un camello pasar por el ojo de una aguja, que para un rico entrar en el Reino de YAHWEH."^[115]²⁵ Cuando los *talmidim* oyeron esto, se quedaron totalmente sorprendidos; entonces preguntaron: "¿Quién

¹¹¹ Yahshúa no permite el divorcio, sólo en el evento que haya adulterio, si hay adulterio, tienes que divorciarte, porque entonces tu casa, tu cama, tu pareja están profanados (*De 24:1-4*) y tú también, si sigues con esa relación. No podemos permitir nada profanado permanecer bajo nuestro techo.

¹¹² El "bautismo" católico no es nada más que un conjuro satánico para que toda la vida permanezcas bajo su poder, la inmersión en agua tiene que ser de cuerpo entero y a la edad que se comprenda el significado.

¹¹³ Yahshúa no está negando Su Deidad, sino que como no hay "tres personas" ese uno es YAHWEH-Padre/YAHWEH-Hijo.

¹¹⁴ Estos versos se lo deben aplicar esos pastores y rabinos que no hacen más que arrancarle el dinero trabajado a las ovejas.

¹¹⁵ Esto puede significar lo que dice literalmente o un camello pasar por un estrecho pasaje en Yerushalayim que se llama "el ojo de la aguja," lo cual, ambos son imposibles para el camello, como imposible es para el rico ocuparse de lo de YAHWEH.

puede ser salvo?" ²⁶ Yahshúa los miró, y dijo: "Humanamente, esto es imposible; pero con YAHWEH todo es posible." ²⁷ Kefa respondió: "Mira, nosotros hemos dejado todo y te hemos seguido. Así, pues, ¿qué tendremos entonces?" ²⁸ Yahshúa les dijo: "Si, les digo, que en el mundo regenerado, cuando el Ben Ha Adam se siente en su glorioso trono, ustedes que me han seguido, también se sentarán en doce tronos, y juzgarán a las doce tribus de Yisra'el.^[116] ²⁹ Todos los que han dejado casas, hermanos, hermanas, padre, madre, hijos, o campos por mi causa, recibirán cien veces más, y obtendrán vida eterna.^[117] ³⁰ Pero muchos que son primeros serán últimos y muchos que son últimos serán primeros.

20¹ "El Reino de YAHWEH es semejante a un campesino que salió al romper el día a contratar obreros para su viña. ² Después de acordar con los obreros en un jornal de un *denario* [el jornal normal de un día], los mandó a su viña. ³ Después, saliendo a las nueve de la mañana, vio más hombres en el mercado sin nada que hacer, desocupados, ⁴ y les dijo: 'Ustedes también vayan a la viña y les pagaré un jornal justo.' Así que fueron. ⁵ Al mediodía y otra vez a las tres de la tarde, hizo lo mismo. ⁶ Una hora antes de que anocheciera, salió y encontró otros desocupados, y les preguntó: "¿Por qué han estado aquí todo el día parados, sin hacer nada?" ⁷ Ellos le dijeron: 'Porque nadie nos contrató.' 'Ustedes también vayan a la viña,' les dijo.

⁸ "Cuando llegó la noche el dueño de la viña le dijo al capataz: 'Llama a los obreros y págales su jornal, empezando por los últimos que entraron y terminando por los primeros.' ⁹ Los obreros que llegaron una hora antes de anochecer recibieron un *denario*; ¹⁰ y los obreros que entraron primero esperaban que se les pagara más; pero también cada uno de ellos recibió sólo un *denario*. ¹¹ Al recibir su jornal comenzaron a murmurar contra el dueño, diciendo: ¹² '¡Estos que llegaron al final, trabajaron solamente una hora, y tú le has pagado igual que a nosotros que hemos soportado lo más fuerte del día bajo el sol ardiente!' ¹³ Pero El le respondió a uno de ellos: 'Mira amigo, no estoy siendo injusto contigo. ¿No acordaste tú trabajar el día por un *denario*? ¹⁴ ¡Ahora, toma tu paga y vete! Yo decidí darle al último obrero tanto como te he dado a ti. ¹⁵ ¿No tengo yo el derecho de hacer lo que quiera con lo que me pertenece? ¿O te duele mi generosidad?' ¹⁶ Así, los últimos serán los primeros y los primeros últimos."^[118]

¹⁷ Cuando Yahshúa subía a Yerushalayim, llamó a los doce *talmidim* aparte y, mientras iban de camino, les dijo: ¹⁸ "Nosotros ahora vamos a subir a Yerushalayim, donde el Ben Ha Adam será entregado a los *kohanim* y a los maestros de la *Toráh*. Ellos lo condenarán a muerte y ¹⁹ lo entregarán a los *Goyim*, se burlarán de El, lo golpearán y lo ejecutarán en la estaca como a un criminal. Pero al tercer día será resucitado."^[119]

²⁰ Después los hijos de Zavdai vinieron a Yahshúa con su madre. Ella se dobló, suplicando un favor de El. ²¹ Y El le dijo a ella: "¿Qué es lo que quieres?" Ella respondió: "Prométeme que cuando Tú seas Rey estos dos hijos míos se sentarán, uno a tu derecha, y el otro a tu izquierda." ²² Pero Yahshúa respondió: "Tu no sabes lo que estás pidiendo. ¿Pueden ustedes beber la copa que Yo estoy próximo a beber?" Ellos le dijeron: "Nosotros podemos." ²³

¹¹⁶ Aquí se expresa claramente que es Yisra'el, no una entidad separada, la iglesia, y Yisra'el que usa el Nombre de YAHWEH.

¹¹⁷ Quizás los que le arrancan el dinero a los pobres, en desobediencia a Yahshúa, pasarán la eternidad sirviendo a esos pobres.

¹¹⁸ Significa que todos somos tratados de igual forma, lo mismo si llegaste al Reino hace 20 años, como si fue ayer.

¹¹⁹ Los Judíos siempre se tratan de justificar diciendo que ellos no mataron a Yahshúa, en efecto, esto es verdad, pero ¿Quiénes dice el verso fueron los que lo entregaron a los *Goyim*/Romanos? De todas formas esto estaba así planeado por YAHWEH antes de la fundación del mundo, así que lo único que tienen que hacer es lo mismo que todos, *teshuvah*.

Y El les dijo: "Si, ustedes beberán de mi copa; pero el sentarse a mi derecha o a mi izquierda no es mío para dar, sino para aquellos que mi Padre se lo ha preparado."

²⁴ Cuando los otros diez oyeron esto, se violentaron contra los dos hermanos. ²⁵ Pero Yahshúa los llamó, y les dijo: "Ustedes saben que entre los *Goyim*, los que se supone que gobiernen se convierten en tiranos, y sus superiores se convierten en dictadores. ²⁶ Entre ustedes no puede ser así, sino que ¡cualquiera de ustedes que quiera gobernar tiene que servir a los otros, ²⁷ y el que quiera ser el primero tiene que ser su esclavo!^[120] ²⁸ Pues el Ben Ha Adam no vino a ser servido, sino a servir; y para dar su vida en rescate por muchos."

²⁹ Cuando ellos salieron de Yeriyo, una gran multitud seguía a Yahshúa. ³⁰ Dos hombres ciegos, que estaban sentados a un lado del camino, oyeron que El estaba pasando, y gritaron: "¡Hijo de David, ten compasión de nosotros!" ³¹ La gente los reprendía para que se callaran, pero ellos gritaban aún más alto. "¡Adón, Hijo de David, ten compasión de nosotros!" ³² Yahshúa se detuvo, los llamó, y dijo: "¿Qué quieren que Yo haga por ustedes?" ³³ Ellos le dijeron: "Adón, abre nuestros ojos." ³⁴ Yahshúa, lleno de ternura, tocó sus ojos; e instantáneamente recibieron su vista, y le siguieron.^[121]

21 ¹ Cuando se aproximaban a Yerushalayim, y llegaron a Beit-Pagei, en el Monte de los Olivos, Yahshúa envió a dos *talmidim*^[122] ² con estas instrucciones: "Entren a la aldea que está enfrente, inmediatamente encontrarán una asna atada con su potro. Desátenlos, y tráiganlos acá a mí. ³ Si alguien les dice algo, díganle: 'El Adón los necesita'; y enseguida los devolverá." ⁴ Esto sucedió para que se cumpliera lo que había sido dicho por el profeta:

5 **"Dile a la hija de Tziyon,
¡Mira! ¡Tu Rey está viniendo a ti,
montado humildemente en una asna,
aun un potro, la progenie de una bestia de carga!"**^[Zc 9:9]

⁶ Así que los *talmidim* fueron, e hicieron lo que Yahshúa les mandó. ⁷ Ellos trajeron la asna y el potro, pusieron sus mantos sobre ellos, y Yahshúa se montó en ellos. ⁸ La multitud alfombró el camino con sus ropas; otros cortaban ramas de árboles y las esparcían sobre el camino. ⁹ La multitud al frente de El y detrás, gritaban:

"¡Hoshianah!" Al hijo de David;
"¡Bendito el que viene en El Nombre de YAHWEH!"
"¡Tú, en el más alto cielo! ¡Hoshianah!"^[Sal 118:24-26]

¹⁰ Cuando entró en Yerushalayim toda la ciudad estaba agitada preguntando: "¿Quién es éste?" ¹¹ Y la gente respondió: "Este es Yahshúa, el profeta de Netzaret de Galil." ¹² Yahshúa entró en los terrenos del Templo, y echó a todos los que estaban negociando allí, ambos los mercaderes y los compradores. Volcó las mesas de los cambistas de dinero, y los puestos de los que vendían

¹²⁰ Aquí dice que tienes que ser el esclavo, el que sirve, no el dictador vividor que le roba la plata a las ovejas.

¹²¹ Yahshúa está abriendo los ojos a las dos casas, igual que a los ciegos, Yahudáh para que vean al Mesías, Yisra'el, Toráh.

¹²² Las dos casas de Yisra'el preparando *Pesaj* en hermandad, sólo sucederá cuando el Rey Mesías Yahshúa regrese.

palomas. ¹³ El les dijo: "Escrito está, '**¡Mi casa será llamada casa de oración.**'^[Is 56:7] Pero ustedes la han hecho de ella una **cueva de ladrones!**"^[123] ^[Je 7:11]

¹⁴ Se acercaron a El en el Templo gente ciega y coja, y los sanó. ¹⁵ Pero cuando los principales *kohanim* y los maestros de la *Toráh* vieron las obras maravillosas que hacía, y a los niños gritando en el Templo: "**¡Hoshianah!**"^[Sal 118:25] Al Hijo de David; se pusieron furiosos.^[124]

¹⁶ Ellos le dijeron: "¿Escuchas lo que están diciendo?" Yahshúa respondió: "¡Claro que sí! ¿No han leído nunca:

**'De la boca de los niños y de los infantes de pecho
has preparado alabanza para ti mismo'?**^[Sal 8:2]

¹⁷ Diciendo eso, se fue y pasó a la ciudad de Beit-Anyah, donde pasó la noche.

¹⁸ A la mañana siguiente, de regreso a la ciudad, Yahshúa sintió hambre. ¹⁹ Vio una higuera junto al camino y se acercó a ella, pero no encontró en ella más que hojas. Entonces le dijo: "¡Nunca más volverás a dar fruto!" Y al instante la higuera se secó.^[125] ²⁰ Los *talmidim* vieron esto, entonces asombrados, le preguntaron a Yahshúa: "¿Cómo fue que el árbol de higos se secó tan rápidamente?" ²¹ Yahshúa les respondió: "¡En verdad les digo! Si tienen confianza y no dudan, ustedes no sólo podrán hacer lo que fue hecho al árbol de higos; sino también si les dicen a este monte: '¡Vete y échate en el mar!' Será hecho. ²² En otras palabras, ustedes recibirán todo lo que pidan en oración, no importa lo que sea, siempre que tengan confianza."^[126]

²³ Y fue al área del Templo y, mientras enseñaba, los principales *kohanim* y los ancianos se le acercaron, y demandaron: "¿Qué *semijah* tienes tú que te autoriza a hacer estas cosas? ¿Y quién te dio esta *semijah*?"^[127] ²⁴ Yahshúa respondió: "Yo también les haré una pregunta, si la responden, entonces Yo les diré por cual *semijah* hago estas cosas. ²⁵ La inmersión de Yojanán; ¿de donde vino? ¿De *YAHWEH*, o de los hombres?" Ellos discutieron unos con otros, y se dijeron: "Si decimos, 'de Elohim,' El dirá: 'Entonces, ¿por qué no le creyeron?' ²⁶ Pero si decimos: 'De los hombres,' tenemos temor de la gente, pues ellos le tenían como profeta." ²⁷ Así que le respondieron a Yahshúa: "No lo sabemos."^[128] Y El respondió: "Entonces no les diré por cual *semijah* Yo hago estas cosas."

²⁸ "Pero denme su opinión: Un hombre tenía dos hijos. El fue al primero, y le dijo: 'Hijo, ve y trabaja hoy en la viña.' ²⁹ El hijo respondió: 'No quiero;' pero después, cambió de parecer, y fue. ³⁰ El campesino fue al otro hijo, y le dijo lo mismo. Este respondió: 'Yo iré, señor;' pero no fue. ³¹ ¿Cuál de los dos hizo lo que su padre quería?" "El primero," ellos dijeron. "¡Es correcto!" Yahshúa les dijo: "¡Yo les digo que los cobradores de impuesto y las prostitutas entrarán en el Reino de *YAHWEH* antes que ustedes! ³² Pues Yojanán vino a ustedes a mostrarles el sendero de la justificación, y ustedes no confiaron en él. Los cobradores de impuesto y las prostitutas confiaron en él; pero ustedes, aunque vieron esto, después no se arrepintieron y confiaron en él."

¹²³ Yahshúa los echó, no porque estuvieran allí cambiando y vendiendo animales, que es permitido por la *Toráh*, sino porque eran una caterva de ladrones y farsantes que vendían animales defectuosos para la adoración del Templo.

¹²⁴ Es natural que ellos se hayan puesto furiosos, ellos eran una falsa cátedra de Moshe, porque no eran hijos de Aharon, sino que eran un poder político nombrado y al servicio de los Romanos, y obviamente, Yahshúa era la piedra de tropiezo para ellos.

¹²⁵ Esto es una alusión y una advertencia para aquellos en Yisra'el que no se pueden reconocer porque no los muestran. Para permanecer en la Salvación tienes que tener a Yahshúa, observar *Toráh*, tener buenos frutos y confianza con plenura de fe.

¹²⁶ No se puede sacar un verso de contexto, hay otros requisitos para obtener algo en oración. [Pr 119:142; Jn 15:7; 1Jn 3:22; 5:14]

¹²⁷ Nosotros no tenemos que tener ninguna *semijah* humana, solo la *semijah* del Cielo. Muchos se hacen la *semijah* ellos mismos y se auto nombran "rabino," obviamente eso no viene del Cielo, pero deslumbra a los hermanos incautos.

¹²⁸ Como ellos eran un poder político, respondieron como estaban acostumbrados, con hipocresía y mentiras, sí sabían.

³³ "Ahora, oigan otra parábola. Había un campesino que plantó una viña. Le puso un muro alrededor, preparó un lagar donde hacer el vino, y construyó una torre; luego se la alquiló a unos labradores, y se fue. ³⁴ Cuando llegó el tiempo de la cosecha, envió a unos sirvientes a recoger la parte de la siembra que le correspondía. ³⁵ Pero los labradores agarraron a los sirvientes; a unos les pegaron, a otros mataron y a otros apedrearon. ³⁶ Así que envió otros sirvientes, más que el primer grupo, a ellos les hicieron lo mismo. ^[129] ³⁷ Finalmente les envió a su hijo, diciendo: 'A mi hijo sí respetarán.' ³⁸ Pero cuando los labradores vieron al hijo, se dijeron uno al otro: 'Este es el heredero. ¡Vengan, matémosle, y cojamos la herencia!' ³⁹ Así que lo atraparon, lo echaron de la viña y lo mataron. ^[130] ⁴⁰ Ahora, cuando el dueño de la viña venga, ¿qué hará con esos labradores?" ⁴¹ Ellos respondieron: "Destruirá a esos malvados y arrendará la viña a otros labradores, que le den su parte de la cosecha cuando le corresponda." ^[131] ⁴² Yahshúa les dijo: "¿Nunca han leído en el *Tanaj*:

**'¡La misma piedra que los constructores rechazaron,
ha venido a ser piedra angular!
Esto ha venido de YAHWEH,
Y a nuestros ojos es asombroso'?**^[Sal 118:22-23]

⁴³ ¡Por eso les digo que a ustedes, se les quitará el Reino de YAHWEH, y se le dará a una tribu que producirá frutos!" ^[132] ⁴⁴ ^[133] ¡Cualquiera que caiga sobre esta piedra será quebrado en pedazos; pero si cae sobre él, será triturado, hecho polvo!

⁴⁵ Mientras los principales *kohanim* y los *Perushim* escuchaban sus historias, vieron que hablaba de ellos. ⁴⁶ Pero cuando se dispusieron a arrestarlo, sintieron miedo de la multitud; pues la multitud le consideraba un profeta.

22 ¹ Yahshúa de nuevo usó parábolas para hablar con ellos: ² "El Reino de YAHWEH es semejante a un rey que preparó un banquete de bodas para su hijo, ^[134] ³ pero cuando envió sus esclavos a llamar a los invitados a la boda, ellos no quisieron venir. ⁴ Así que envió otros esclavos, instruyéndolos que dijeran a los invitados: 'Miren, he preparado mi banquete, he matado mis bueyes y mis reses engordadas, y todo está listo. ¡Vengan a la boda!' ⁵ Pero no estaban interesados, y se fueron, uno a su campo, otro a su negocio; ⁶ y el resto agarraron a los esclavos, los maltrataron y los mataron. ⁷ El rey estaba furioso y mandó a sus soldados, los cuales mataron a esos asesinos, y quemaron su ciudad.

⁸ Entonces dijo a sus esclavos: 'Bueno, el banquete de bodas está listo; mas los que fueron invitados no lo merecían. ⁹ Vayan, pues, a las esquinas de las calles e inviten al banquete a cuántos encuentren.' ¹⁰ Los esclavos salieron a las calles, y la sala de bodas se llenó de huéspedes. ¹¹ Cuando el rey vino a ver a los invitados, se fijó en un hombre que no venía vestido

¹²⁹ Estos sirvientes a quienes ellos golpearon y mataron eran los profetas, que YAHWEH envió para advertir a Yisra'el.

¹³⁰ El hijo es Yahshúa, El estaba profetizando sobre Su propia muerte, lo sacaron y lo mataron clavándolo a la estaca.

¹³¹ Yerushalayim fue destruida en el año 70 EC y la viña fue dada a los Creyentes en Yahshúa, este es Yisra'el.

¹³² Aquí dice la iglesia que se les dio a ellos, pero están equivocados como siempre. Yahshúa no le iba dar el reino a una nación como dice la "Biblia" de ellos, porque Yahshúa no le entrega el reino de YAHWEH a los paganos, y eso es lo que significa nación. La palabra aquí es tribu, Strongs #1484, tribu, o un grupo del mismo país o raza, ésta es Efrayim redimido.

¹³³ Algunos manuscritos no incluyen el verso 44.

¹³⁴ El Rey es ABBA YAHWEH que preparó banquete para las Bodas del Cordero y Su hijo Yisra'el Ex 4:22-13. Los siguientes versos hablan de todas las excusas baratas que la gente da para no venir a obediencia, y serán quemados en el lago de fuego que arde con azufre.

con traje de bodas, y le preguntó: ¹² 'Amigo, ¿cómo entraste aquí sin traje de bodas?' El hombre se quedó sin habla. ¹³ Entonces el rey dijo a los siervos: '¡Atenlo de pies y manos, y échelo en las tinieblas de afuera!' En el lugar donde la gente llorará y se oirá el crujir de dientes, ¹⁴ pues muchos son los invitados, pero pocos los escogidos."^[135]

¹⁵ Entonces los *Perushim* se fueron y concibieron un plan para entrapar a Yahshúa con sus propias palabras. ¹⁶ Ellos le enviaron algunos de sus propios *talmidim* y algunos miembros del partido de Herodes. Le dijeron: 'Rabí, sabemos que tú dices la verdad, y realmente enseñas cual es el camino de Elohim. Y no te importa lo que la gente piense de ti, pues no pones atención a la categoría de la persona. ¹⁷ Así que, danos tu opinión: ¿Permite la *Toráh* pagar impuestos al Emperador Romano o no?' ¹⁸ Yahshúa, sabiendo sus intenciones maliciosas, dijo: "¡Hipócritas! ¿Por qué me tienden trampas? ¹⁹ ¡Enseñenme la moneda que usan para pagar impuestos!" Le trajeron un *denario*; ²⁰ y El les preguntó: "¿De quién es esta inscripción y esta imagen?" ²¹ "Del Emperador," ellos respondieron. Yahshúa les dijo: "Entonces, den al Emperador lo que es del Emperador, y a *YAHWEH* lo que es de *YAHWEH*!"^[136] ²² Cuando oyeron esto, se quedaron asombrados, le dejaron y se fueron.

²³ Ese mismo día algunos *Tzedukim* vinieron a El. Ellos son los que dicen que no hay tal cosa como la resurrección, así que le pusieron una *sheilah*: ²⁴ Rabí, Moshe dijo: '**Si un hombre muere sin hijos, su hermano tiene que casarse con la viuda, y tener hijos para preservar la línea familiar.**'^[De 25:5-6] ²⁵ Había siete hermanos. El primero se casó y después murió; y como él no tenía hijos, le dejó la viuda a su hermano. ²⁶ Lo mismo pasó al segundo hermano, al tercero, y finalmente a los siete. ²⁷ Después de todos ellos la mujer murió. ²⁸ Ahora, en la resurrección - de los siete, ¿de quién es ella la mujer? Pues todos ellos se casaron con ella."

²⁹ Yahshúa les respondió: "La razón por la cual van por camino errado, es porque son ignorantes del *Tanaj* y del poder de *YAHWEH*. ³⁰ Porque en la resurrección ni hombres ni mujeres se casarán; más bien serán como *malajim* en el cielo. ³¹ Y en cuánto a que los muertos resucitan, ¿no han oído lo que *YAHWEH* les dijo: ³² '**Yo soy el Elohim de Avraham, el Elohim de Yitzjak y el Elohim de Ya'akov**'?^[Ex 3:6] ¡El no es un Elohim de muertos, sino de vivos!"

³³ Cuando la gente oyó cómo El enseñaba, quedaban pasmados; ³⁴ pero cuando los *Perushim* se dieron cuenta que El había silenciado a los *Tzedukim*, se unieron, ³⁵ y uno de ellos que era un experto de la *Toráh* le puso una *sheilah* para tenderle una trampa. ³⁶ Le dijo: "Rabí, ¿cuál de los *mitzvot* de la *Toráh* es el más importante?" El respondió: ³⁷ "**Amarás a *YAHWEH* tu Elohim, con todo tu corazón, y con toda tu alma, y con toda tu fuerza.**"^{[137][De 6:5]} ³⁸ Este es el mayor y más importante *mitzvah*. ³⁹ Y un segundo similar a éste: '**Amarás a tu prójimo como a ti mismo.**'^[Le 19:18] ⁴⁰ Toda la *Toráh* y los profetas dependen de estos dos *mitzvot*."^[138]

⁴¹ Entonces, volviéndose a los *Perushim* reunidos, Yahshúa les puso una *sheilah* a ellos: ⁴² "Díganme su opinión acerca del Mashájaj: ¿De quién es hijo?" Ellos le dijeron: "De David." ⁴³ "Entonces El les preguntó: "¿Cómo es que David, inspirado por el *Ruaj*, le llama 'Adón,' cuando dice:

44

'YAHWEH le dijo a mi Adón,

¹³⁵ El Rey invita a todos de todos los rincones del mundo. Muchos querrán ir al banquete, muchos que no vienen con traje de bodas, los que creen que pueden entrar por su propia justicia, los Judíos sin Yahshúa y la iglesia sin Toráh, ¡serán echados!

¹³⁶ Yahshúa, en efecto, nos dice que tenemos que obedecer la ley en los países donde estamos viviendo.

¹³⁷ Es imposible reconocer, mucho menos amar a alguien cuyo nombre no conocemos o cuyo nombre evitamos, unos cambiándolo por nombres paganos, y otros sustituyéndolo por HaShem, D-os, y otros apelativos también paganos.

¹³⁸ Esto no significa que los otros mandamientos estén abolidos, sino que todos los otros se reprenden de estos dos máximos, que son explicados en detalle en toda la *Toráh* (613 mandamientos) y el *Brit Hadashah* (1,055 mandamientos).

**"Siéntate aquí a mi mano derecha,
hasta que ponga a tus enemigos debajo de tus pies"'''?[Sal 110:1]**

⁴⁵ Si David le llama 'Adón,' ¿cómo puede ser su hijo?" ⁴⁶ Ninguno podía pensar en nada que responder; y desde ese día en adelante nadie se atrevió a ponerle otra *sheilah*.

23 ¹Entonces Yahshúa se dirigió a la gente y a sus *talmidim*. ² Les dijo: "Los maestros de la *Toráh* y los *Perushim* se sientan en la silla de Moshe. ³ Así que cualquier cosa que le digan que [Moshe] dijo, tengan cuidado de hacerla.^[139] ¡Pero no guarden sus ordenanzas ni hagan lo que ellos hacen, porque ellos hablan, pero no actúan! ⁴ Ellos atan cargas tan pesadas a los hombros de la gente, pero no alzan un dedo para ayudar a cargarlas. ⁵ Todo lo que hacen, lo hacen para ser vistos por otros; pues ellos hacen sus *tefilin* anchos y sus *tzitziyot* largos, ⁶ les fascinan los lugares de honor en los banquetes y los mejores sitios en las sinagogas, ⁷ y aman ser saludados con deferencia en las plazas de mercado y ser llamados 'Rabí.'

⁸ Pero ustedes no deben permitir que la gente los llame 'Rabí'; porque ustedes tienen un Rabí, y todos son hermanos entre sí.^[140] ⁹ Y no llamen a nadie en la tierra 'Padre,' porque ustedes tienen un Padre, y El está en el cielo.^[141] ¹⁰ Ni deben dejar que los llamen 'guías,' porque ustedes tienen un Guía, ¡y es el Mashíaj!^[142] ¹¹ El mayor de ustedes tiene que ser su siervo, ¹² pues cualquiera que a sí mismo se promueva será humillado, y cualquiera que se humille será promovido.^[143]

¹³ "¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! Porque están cerrando las puertas del Reino de *YAHWEH* en la cara de la gente, ni entrando ustedes, ni dejando que los que desean entrar, lo hagan.^[144]

¹⁴ ¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! Pues se tragan las casas de las viudas mientras hacen unas oraciones enormes. ¡Por esto su castigo será mucho peor!

¹⁵ "¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! ¡Que recorren tierra y mar para ganar un prosélito; y cuando lo han logrado, le hacen dos veces más merecedor del Guei-Hinnom que ustedes!^[145]

¹⁶ "¡Ay de ustedes, guías ciegos! Ustedes dicen: "Si alguien jura por el Templo, no está sujeto a su juramento; pero si jura por el oro del Templo, está sujeto. ¹⁷ ¡Ciegos necios! ¿Qué es más importante, el oro o el Templo que hace que el oro sea *Kadosh*? ¹⁸ Y dicen: "Si alguno jura por el altar, no está sujeto; pero si jura por la ofrenda en el altar, está sujeto"¹⁹ ¡Hombres ciegos! ¿Qué es más importante, el sacrificio, o el altar que hace al sacrificio *Kadosh*? ²⁰ Así que cuando alguien jura por el altar, jura por el altar y todo lo que hay sobre él. ²¹ Y si alguien que jura por el

¹³⁹ En este verso, en la "Biblia" se encuentra una de las mayores tergiversaciones de las Escrituras, que da pie a todas las doctrinas denomi-nacionales (de pequeñas naciones), las cuales son mandamientos de hombre y provienen de lo más profundo del infierno, así lee en esas "Biblias": "Así que, todo lo que os digan hacedlo y guardadlo..." (RV 1960). Bien, ¿Cómo es posible que alguien se crea que un capítulo donde Yahshúa se lo pasa condenando los mandamientos de hombre y a los Fariseos y Saduceos, pueda El decir lo anterior? Lo que dice el texto es lo correcto, si ellos hablan de la *Toráh* de Moshe, lo tenemos que observar, si no es de Moshe, es mandamiento humano, y no lo guardamos, punto.

¹⁴⁰ Por mucho que los auto nombrados "rabino" estiren y le den vueltas a este verso, eso es lo que Yahshúa dijo y ordena.

¹⁴¹ Esto es diferente porque hay muchos ejemplos en la Escritura de llamar padre a nuestro padre, esto, dirigido a la católica.

¹⁴² "Guía Espiritual" ¿lo han oído? ¡Cuidado, quizás esté pecando más que tú, a escondidas! Hay muchos de ellos presos.

¹⁴³ Otro verso para tomar en cuenta, aquellos que por su propia voluntad se otorgan títulos a ellos mismo.

¹⁴⁴ Claramente el Mesías está hablando del Judaísmo Ortodoxo, que son los mismos del Fariseísmo.

¹⁴⁵ Aquí Yahshúa declara que los que se van al Judaísmo Ortodoxo **¡NO SON HIJOS DE YAHWEH!** Sus hijos tienen que nacer de nuevo de lo alto, (Jn 3:3). ¡Moshe no salva, la *Toráh* no salva! Yahshúa Salva y después guardamos *Toráh*.

Templo, jura por él, y por El *HaKadosh* que vive en él. ²² Y alguien que jure por el cielo, jura por el trono de *YAHWEH* y el *HaKadosh* que se sienta en él.

²³ "¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! Ustedes pagan los diezmos de la menta, del eneldo y del comino,^[146] pero tienen total negligencia de los asuntos más importantes de la *Toráh*: justicia, misericordia y confianza. ¡Estas son cosas que debieron de haber atendido; sin tener negligencia de las otras! ²⁴ ¡Guías ciegos! ¡Cuelan el mosquito, mientras se tragan el camello!

²⁵ "¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! Ustedes limpian lo de afuera de la taza y del plato, pero por dentro están llenos de robo y sibaritismo.^[147] ²⁶ ¡*Perushim* ciegos! Primero limpien lo de adentro de la taza para que lo de afuera esté limpio también.

²⁷ "¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! Ustedes son como sepulcros blanqueados, que lucen bien por fuera, pero por dentro están llenos de huesos de muertos y toda clase de podredumbre. ²⁸ Igualmente por fuera tienen apariencia para la gente de justos y piadosos, pero interiormente están llenos de hipocresía y muy lejos de la *Toráh*.^[148]

²⁹ "¡Ay de ustedes, maestros de la *Toráh* y *Perushim*, hipócritas! Ustedes construyen tumbas para los profetas y decoran los sepulcros de los *tzaddikim*,³⁰ y después dicen: 'Si hubiéramos vivido en los tiempos de nuestros padres, no habríamos tomado parte en los asesinatos de los profetas.'³¹ En esto ustedes testifican contra de ustedes mismos que son los hijos dignos de aquellos que asesinaron a los profetas. ³² ¡Adelante, terminen lo que sus padres comenzaron!^[149]

³³ "¡Ustedes son serpientes! ¡Hijos de serpientes! ¿Cómo pueden escapar de ser condenados al Guei-Hinnom? ³⁴ Por lo tanto, les estoy mandando profetas, sabios y maestros de la *Toráh*; a algunos los matarán, seguramente los ejecutarán en la estaca como a criminales; a algunos los azotarán en sus sinagogas y perseguirán de pueblo en pueblo. ³⁵ Así que sobre ustedes caerá toda la culpa por toda la sangre inocente que jamás haya sido derramada en la tierra, desde la sangre inocente de Jevél hasta la sangre de Zejaryah el hijo de Yehoyada^[150] a quien ustedes asesinaron entre el Templo y el altar. ³⁶ ¡Si, en verdad les digo, que todo esto caerá sobre esta generación!

³⁷ "¡Yerushalayim, Yerushalayim! ¡Tú matas a todos los profetas! ¡Tú apedreas a aquellos que te son enviados! ¡Cuántas veces quise juntar a tus hijos, como la gallina junta a sus pollitos debajo de sus alas, pero te negaste! ³⁸ ¡Mira! ***YAHWEH* está abandonando tu casa,**^[151] **dejándola desolada.**^[Je 22:5] ³⁹ Pues te digo, desde ahora tú no me verás otra vez hasta que digas:

BARUJ HABAH BESHEM YAHWEH

['Bendito es el que viene en El Nombre de *YAHWEH*.'] ^[152] [Sal 118:26]

24 ¹ Mientras Yahshúa salía del Templo y se retiraba, sus *talmidim* vinieron y llamaron su atención hacia los edificios. ² Pero El les respondió: "¿Ven todo esto? ¡Sí, en verdad les digo! ¡Todos serán destruidos; ni una sola piedra quedará en pie!"^[153]

¹⁴⁶ En los tiempos de Yahshúa el Templo no había sido destruido y la *Toráh* del diezmo estaba en vigor.

¹⁴⁷ Esto alude a las "Tradiciones de los Ancianos," pero Yahshúa las condenó en todo el capítulo, esto es, el Talmud.

¹⁴⁸ Exactamente que muchos de los de ahora, dictadores predicando Talmud, pero están vacíos de *Toráh*.

¹⁴⁹ Aquí Yahshúa de nuevo les dice que ellos son los que lo habrían de llevar a la muerte.

¹⁵⁰ Aquí no es Berequías o Barajai, sino Yehoyada de acuerdo a *2Cr 24:20-21*.

¹⁵¹ Esto es el Templo de Moriyah y la casa de Yahudáh en su totalidad.

¹⁵² *YAHWEH*-Yahshúa está esperando que los hijos de *YAHWEH* lo bendigan en el Nombre de *YAHWEH*, es un requisito.

¹⁵³ Yahshúa profetizando la destrucción del Templo y de Yerushalayim, cual ocurrió en el año 70 EC. La principal razón de esta destrucción fue para que no quedara un lugar donde ofrecer sacrificios de sangre, ya que Yahshúa estaba próximo a hacerlo, para todo el mundo, una vez por siempre. De hecho les decía a los Fariseos que ya no tendrían sangre expiatoria.

³ Cuando estaba sentado en el Monte de los Olivos, los *talmidim* vinieron a El privadamente, y le preguntaron: "Dinos: ¿Cuándo pasarán estas cosas? Y ¿cuál será la señal de tu venida y del fin del *olam hazeh*?"

⁴ Yahshúa respondió: "¡Tengan cuidado! ¡Que nadie los engañe! ⁵ Pues vendrán muchos en Mi Nombre diciendo: '¡Yo soy el Mashíaj!' Y los llevarán por camino errado. ⁶ Ustedes oirán el rugido de guerras y las noticias de guerras lejanas; pero no se asusten. Estas cosas tienen que acontecer, pero el fin no llegará aún. ⁷ Porque la gente peleará uno contra otro; naciones harán la guerra una contra otra; habrá hambruna y terremotos en varias partes del mundo; ⁸ todo esto será sólo el comienzo de los 'dolores de parto.' ⁹ En ese tiempo ustedes serán arrestados y entregados, para ser castigados y muertos; y toda la gente los odiará por mi causa. ¹⁰ En ese tiempo a muchos les tenderán trampas para que se traicionen y se odien uno a otros. ¹¹ Muchos falsos profetas aparecerán, y engañarán a mucha gente; ¹² y por haberse multiplicado la falta de cumplimiento a la *Toráh*, el amor de muchos se enfriará.^[154] ¹³ Pero el que se mantenga firme hasta el fin se salvará. ¹⁴ Y estas Buenas Noticias acerca del Reino serán anunciadas por todo el mundo para testimonio a todos los *Goyim*. Entonces vendrá el fin.

¹⁵ "Así que, cuando vean **la abominación que causa devastación,**^[155] [Da 9:27; 11:31; 12:11] de pie en el Lugar Kadosh, dicho por el profeta Daniel " (el que lea, entienda la alusión), ¹⁶ "ese será el momento, para aquellos en Yahudáh de escapar a las montañas. ¹⁷ Si alguno está en la azotea, no puede bajar a recoger las pertenencias de su casa; ¹⁸ si alguien está en el campo, no puede devolverse a recoger su saco. ¹⁹ ¡Qué tiempo tan terrible será para mujeres preñadas, y madres amamantando! ²⁰ Oren para que no tengan que escapar en invierno ni en *Shabbat*.^[156] ²¹ **¡Pues habrá un sufrimiento tan grande, cual no lo ha habido nunca desde el principio del mundo, y no habrá algo como esto jamás!**^[Jl 2:2; Da 12:1] ²² En verdad, si el período de tiempo no fuese limitado, nadie sobreviviría; mas,^[157] por el amor a aquellos que fueron escogidos,^[158] el tiempo será limitado. ²³ En ese tiempo, si alguien te dice: '¡Mira, aquí está el Mashíaj!' O '¡Allí está!' No le crean. ²⁴ Porque aparecerán falsos mesías, y falsos profetas haciendo grandes milagros, ¡cosas sorprendentes! Para tratar de engañar hasta a los escogidos.^[159] ²⁵ ¡Ahí tienen, se los he dicho de antemano! ²⁶ Así que, si la gente les dicen: '¡Oigan, está en el desierto! No vayan; o ¡Miren, está escondido en una habitación secreta! No lo crean. ²⁷ Porque cuando venga el Ben Ha Adam, será como un relámpago, que se ve destellar brillante desde el este y llena el firmamento hasta el horizonte oeste.^[160] ²⁸ Donde hay un cuerpo muerto, allí es donde se encontrarán los buitres.^[161] ²⁹ "Pero inmediatamente después de la Tribulación de esos tiempos,

¹⁵⁴ Yahshúa mismo predice un aumento del odio y de la anarquía (infracción de la *Toráh*) durante la semana 70 de Daniel, en lugar de un tiempo en que serán eliminados todos los enemigos del Mesías Yahshúa. Yahshúa tendrá muchos enemigos antes y durante la Gran Tribulación, incluyendo, pero no limitando al Antimesías, el falso profeta y el dragón, el mismo ha satán! Por no mencionar la legión de ha satán de los discípulos de la humanidad, que en muchos casos, sin darse cuenta de ello, hacen lo que él quiere. El v 30 nos dice claramente quienes son los que se Salvarán, **no son los desobedientes a la *Toráh*.**

¹⁵⁵ Por ahí dicen que cuando esto suceda "los creyentes" van a estar paseando cómodamente en una nube, llevados allá por un inexistente "rpto," pero aquí dice "cuando vean," y El Mesías le esta hablando a Creyentes de verdad.

¹⁵⁶ Los Creyentes están ordenados por la *Toráh* a guardar el *Shabbat*, antes, durante, y después de la Gran Tribulación.

¹⁵⁷ vv 21-22 confirman que el mayor enemigo de Yahshúa, la muerte, no ha sido derrotado antes de la Tribulación, entonces tampoco El ha venido: El derrotará la muerte en Su Segunda venida después de la Tribulación, (Re 6:9-11).

¹⁵⁸ En el *Brit Hadashah* los escogidos son los que pertenecen a la Congregación de los Redimidos, no los no salvos.

¹⁵⁹ El veneno y odio definitivo hacia la *Toráh* no tardará en manifestarse por parte del hijo del demonio. El Anti-Mesías proclamará la misma doctrina contraria a la *Toráh* que han predicado las iglesias por más de 1900 años. Los asistentes a la iglesia encontrarán su mensaje atractivo y conocido, puesto que coincide con la mentalidad de ha satán, y es lo que oyen.

¹⁶⁰ Los vv 26-27 son clave para la torcida leyenda del "rpto" En He 9:28 dice claramente que Yahshúa sólo vendrá "una segunda vez." Puesto que ya vino una, sólo le queda otra venida. Una vez Yahshúa salga del cielo, es una venida, entonces

el sol se oscurecerá, la luna dejará de brillar, [Is 13:10; Ez 32:7; Jl2:10;3:15]
las estrellas caerán del firmamento
y los poderes en el cielo se estremecerán. [162] [Is 34:4; Hag 2:6,21]

³⁰ "Después, la señal del Ben Ha Adam aparecerá en el firmamento, **todas las tribus de La Tierra llorarán,** [Zc 12:10, 14] y ellos verán **al Ben Ha Adam viniendo en las nubes del cielo con tremendo poder y gloria.** [Da 7:13-14] ³¹ **Y enviará a sus *malajim* con un gran *shofar*,** [Is 27:13] y reunirá a su pueblo escogido de los cuatro vientos, de un extremo al otro del cielo. [163]

³² "Ahora, dejen que el árbol de higos les enseñe esta lección: cuando sus ramas comiencen a brotar y las hojas aparezcan, ustedes saben que el verano está cerca. ³³ De la misma forma, cuando vean todas estas cosas, [164] tienen que saber que el momento está cerca, a la puerta. ³⁴ ¡Sí, en verdad les digo! Esta gente seguramente no morirá antes que todas estas cosas pasen. ³⁵ El Cielo y la tierra pasarán, pero mis palabras no pasarán.

³⁶ "Pero cuándo vendrá ese día y hora, nadie sabe, ni los *malajim* del cielo, ni el Hijo, sólo el Padre. ³⁷ Porque la venida del Ben Ha Adam será como en los días de Noaj. ³⁸ En aquellos tiempos antes del Diluvio la gente seguía comiendo y bebiendo, tomando esposas y dándose como esposas, hasta el día que Noaj entró en el arca; ³⁹ y ellos no sabían lo que estaba pasando hasta que vino el Diluvio y fueron arrasados. Asimismo será cuando venga el Ben Ha Adam. [165]

⁴⁰ Entonces estarán dos hombres en el campo; uno será tomado y el otro será dejado atrás. ⁴¹ Estarán dos mujeres moliendo harina en el molino; una será tomada y la otra será dejada atrás. ⁴² Así que, manténganse alerta, porque ustedes no saben que día su Adón vendrá. [166] ⁴³ Pero ustedes saben esto: si el dueño de la casa supiera cuando el ladrón [167] iba a venir, hubiera permanecido despierto y no hubiera permitido que su casa fuera violada. ⁴⁴ Por lo tanto, ustedes

los cristianos van a tenerse que quedar esperando cómodamente y ser defraudados, porque Yahshúa regresará después de la Gran Tribulación para reinar en el Milenio. ¡Nadie se **ESCAPA** para un paseo de 7 años en las nubes; doctrina de ha satán!

¹⁶¹ ¡Los que son llevados se convierten en alimentos para los pájaros (los demonios) de presa! ¿Es ese el "rpto"?

¹⁶² Aquí se confirma el regreso del Mesías posterior a la Tribulación y anterior al milenio mediante las palabras del propio Mesías. Se dice que la reunión de Sus elegidos o escogidos sucederá después de la Gran Tribulación (vv 29-31).

¹⁶³ Esto sucederá después de la Tribulación, "los cuatro vientos," es una expresión repetida en los profetas y significa que Yahshúa recogerá a Su amada Yisra'el desde todos los confines del mundo para llevarla a Eretz Yisra'el, y no a una nube de vacaciones mientras los "Judíos" reciben más golpes. No hay "rpto," pero sí regreso a Yisra'el de Su Pueblo obediente. Estos son los que hayan recibido al Mesías Yahshúa, hayan sido obedientes a la Toráh y muestren los buenos frutos (no los frutos podridos de la tal iglesia, la cual es pagana, vanidosa y desobediente). La reunificación de los elegidos es la reunificación que llevará a cabo el Mesías en los últimos tiempos de todos los exiliados de Yisra'el, procedentes de las dos casas dispersas.

¹⁶⁴ ¡No se engañen, ni se dejen engañar! El Mesías dice claramente que **TODOS** los que estemos vivos veremos estas cosas.

¹⁶⁵ En los días de Noaj, aquellos que fueron llevados, no se fueron en un "rpto" de paseo en un yate lujoso en el mar, sino que fueron llevados y ahogados por las aguas del juicio de **YAHWEH**, lo mismo sucederá durante la Tribulación, aquellos llevados serán los que están perdidos, los dejados atrás serán los que disfrutarán el *atid lavoh* o Milenio con Yahshúa, (v 28)

¹⁶⁶ Estos vv 41-42 son otros que tergiversan para la leyenda del "rpto." Se supone que la que "es tomada" es "creyente" en el rpto de la tercera venida secreta. Sólo vamos al v 39 y vemos que los que primero son tomados son los que van a perdición, no a un "rpto mágico." Los vv 40-41 se refieren a los injustos o los que no creen, que son llevados para ser juzgados, en los días alrededor del regreso del Mesías Yahshúa a la tierra. En 24:28 y Lu 17:37, aún está más claro. ¡Los que son llevados se convierten en alimentos para los pájaros (los demonios) de presa!

¹⁶⁷ Los versos del "ladrón" también los utilizan para la leyenda del "rpto." Estos son 1Ts 5:2-10; Mt 24:42-51; 2P 3:10; Re 3:3; 16:15. Yahshúa no es ningún ladrón, El dice "como ladrón" por el hecho que va a ser inesperado, pero la asamblea de Yisra'el le pertenece a El, comprada por Su Sangre, pero en ninguno de estos versos dice que va a ser antes de la Tribulación. Los pasajes acerca del ladrón en la noche, enfatizan el elemento de sorpresa con respecto a los letárgicos, a los apóstatas y a la asamblea dormida invadida de levadura. ¡Yahshúa no va a robar en privado la propiedad que ya le pertenece!

también tienen que estar siempre listos; porque el Ben Ha Adam vendrá cuando ustedes no lo están esperando."

⁴⁵ "¿Quién es el sirviente fiel y sensato, al cual el amo lo pone al mando de su casa para dar comida a los sirvientes en su debido tiempo? ⁴⁶ Le iría muy bien a este sirviente si es encontrado haciendo sus labores cuando el amo regrese. ⁴⁷ Si, en verdad les digo que el amo lo pondrá a cargo de todo lo que le pertenece. ⁴⁸ Pero si ese sirviente es malvado y se dice a sí mismo: 'Mi amo se está tomando su tiempo; ⁴⁹ y empieza a golpear a los otros sirvientes, y pasa el tiempo comiendo y bebiendo con borrachos; ⁵⁰ entonces su amo vendrá en un día que el sirviente no le espera, y a una hora que no sabe; ⁵¹ y lo cortará en dos, y lo pondrá con los hipócritas; ¡dónde la gente llorará y crujirán sus dientes!^[168]

25 ¹ "El Reino de *YAHWEH*, será en aquel tiempo semejante a diez vírgenes que tomaron sus lámparas, y fueron a recibir al novio. ² Cinco de ellas eran necias y cinco eran sensatas. ³ Las necias llevaron lámparas con ellas, pero sin aceite; ⁴ en cambio, las sensatas llevaron botellas de aceite juntamente con sus lámparas. ⁵ El novio llegó tarde, así que todas se quedaron dormidas. ⁶ Era la media noche cuando el grito se oyó: "¡El novio llegó, salgan a recibirle!" ⁷ Todas las vírgenes se despertaron y prepararon sus lámparas para encenderlas. ⁸ Las necias dijeron a las sensatas: 'Dennos un poco de su aceite, porque nuestras lámparas se están apagando.' ⁹ 'No', ellas dijeron: 'Puede ser que no haya suficiente para ustedes y nosotras. Vayan a los vendedores de aceite y compren un poco para ustedes.' ¹⁰ Pero mientras salían a comprar, el novio llegó. Aquellas que estaban listas fueron con él al banquete de bodas, y la puerta se cerró." ¹¹ Más tarde vinieron las otras vírgenes, y ellas gritaron: '¡Adón! ¡Adón! ¡Déjanos entrar!' ¹² Pero él respondió: '¡En verdad les digo que no las conozco!' ¹³ Por lo tanto, permanezcan alerta, porque no saben ni el día ni la hora.^[169]

¹⁴ "Porque será como un hombre que sale de su casa por un tiempo, y confió sus posesiones a sus sirvientes. ¹⁵ A uno le dio cinco talentos [equivalente a cien años de salario]; a otro, dos talentos; y a otro un talento; a cada uno de acuerdo con sus habilidades. ¹⁶ El que recibió cinco talentos, enseguida salió, los invirtió y ganó otros cinco. ¹⁷ Similarmente, al que le dio dos, ganó otros dos. ¹⁸ Pero al que le dio un talento salió y cavó un hoyo en la tierra, y escondió el dinero de su amo.

¹⁹ "Pasado mucho tiempo el amo de esos sirvientes regresó para ajustar cuentas con ellos. ²⁰ Se presentó el que había recibido cinco talentos, y trajo los otros cinco, y dijo: 'Adón, tú me diste cinco talentos; aquí tienes, he ganado cinco más.' ²¹ Su amo le dijo: '¡Excelente! Tú eres un sirviente bueno y confiable. Has sido fiel con una cantidad pequeña, así que te podré a cargo de una cantidad grande. ¡Ven y únete a la felicidad de tu amo!' ²² También el que había recibido dos, se presentó, y dijo: 'Adón, tú me diste dos talentos; aquí tienes, yo gané dos más.' ²³ Su amo le dijo: '¡Excelente! Tú eres un sirviente bueno y confiable. Has sido fiel con una cantidad pequeña, así que te pondré a cargo de una cantidad grande. ¡Ven y únete a la felicidad de tu amo!'

¹⁶⁸ ¡Tomen nota dirigentes! Aquellos que Yahshúa encuentre, en vez de pastoreando, sino apabullando las ovejas, ya saben.

¹⁶⁹ En la parábola de las diez vírgenes, podemos ver con toda certeza a aproximadamente la mitad de la asamblea del Yisra'el del Pacto Renovado, a los que Su venida les tomará por sorpresa. ¡Las cinco vírgenes insensatas habían caído en el sueño de la apostasía porque habían confiado equivocadamente en que el Mesías Yahshúa regresaría mucho más temprano de lo que lo hará en efecto! Estos pasajes advierten a todos los creyentes, que la mayor parte de la asamblea del Yisra'el del Pacto Renovado esperará equivocadamente que el Mesías regrese mucho antes de lo que lo hará en realidad. Cuando los creyentes a los que se les ha enseñado "el rapto anterior a la Tribulación inminente y secreto" no presencien ese acontecimiento, se desanimarán, incluso teniendo a su disposición el aceite del *Ruaj*, dejándose arrastrar por el sueño de la apostasía (Re 3:3).

²⁴ "Ahora, el que había recibido un talento se presentó, y dijo: 'Yo sabía que tú eres un hombre duro, que cosechas donde no plantaste, y recoges donde no sembraste.' ²⁵ Tuve temor, así que fui y escondí tu talento en la tierra. ¡Aquí tienes! ¡Toma lo que te pertenece!' ²⁶ El amo le contestó: '¡Tú, siervo malvado y perezoso! Así que tú sabías, ¿no es así?, que yo cosecho donde no he plantado, y que recojo donde no he sembrado semillas.' ²⁷ Entonces debiste haber depositado mi dinero con los banqueros, para que cuando regresara, ¡por lo menos hubiera recibido los intereses con mi capital! ²⁸ Quítenle el talento, y se lo dan al que tiene diez. ²⁹ Porque todos los que tienen algo, se les dará más, para que tengan más que suficiente; pero al que no tiene nada, aun lo que tiene se le quitará. ³⁰ En cuánto a este sirviente inservible, ¡échenlo en las tinieblas afuera, donde la gente llorará y crujiarán los dientes!' ^[170]

³¹ "Cuando el Ben Ha Adam venga en Su Gloria, acompañado por todos sus *malajim*, se sentará en Su Trono Glorioso. ³² Todas las naciones se reunirán en asamblea ante El; y separará a la gente los unos de los otros, como un pastor separa las ovejas de los machos cabríos. ³³ Las ovejas las pondrá a su mano derecha y los machos cabríos a su izquierda.

³⁴ "Entonces el Rey le dirá a aquellos a su derecha: 'Vengan, ustedes a quienes mi Padre ha bendecido, tomen su herencia, El Reino preparado para ustedes desde la fundación del mundo. ³⁵ Pues tuve hambre, y me dieron de comer; tuve sed, y me dieron algo de beber; fui extranjero, y me acogieron como huésped; ³⁶ necesité ropa, y me la dieron; estuve enfermo, y me cuidaron; estuve en prisión, y me visitaron.' ³⁷ Entonces los que han guardado la *Toráh*, responderán: 'Adón, ¿Cuándo te vimos con hambre, y te dimos de comer; o con sed, y te dimos algo de beber? ³⁸ ¿Cuándo te vimos como extranjero, y te hicimos nuestro huésped; o necesitando ropa, y te la dimos? ³⁹ ¿Cuándo te vimos enfermo, o en prisión, y te visitamos? ⁴⁰ El Rey les dirá: '¡Sí, les aseguro que cada vez que hicieron estas cosas por uno de los menos importantes de estos hermanos míos, para mí las hicieron!'

⁴¹ "Después también hablará a aquellos a su izquierda diciendo: '¡Apártense de mí, ustedes que no guardan la *Toráh*! ¡Váyanse al fuego preparado para ha satán y sus *malajim*! ⁴² Porque tuve hambre, y no me dieron de comer; sediento, y no me dieron nada de beber; ⁴³ extranjero fui, y no me dieron bienvenida; necesitando ropa, y no me la dieron; enfermo y en prisión, y no me visitaron.' ⁴⁴ Entonces ellos también responderán: 'Adón, ¿Cuándo te vimos con hambre, sediento, extranjero necesitando ropa, enfermo o en prisión, y no te cuidamos?' ⁴⁵ Y El responderá: '¡Si, les aseguro! ¡Cada vez que rehusaron hacerlo por los menos importantes de esta gente, rehusaron hacerlo por mí!' ⁴⁶ Ustedes irán a castigo eterno, pero aquellos que guardaron la *Toráh* irán a vida eterna.' ^[171]

26 ¹ Cuando Yahshúa terminó de hablar, le dijo a sus *talmidim*: ² "Como ustedes saben, *Pésaj* es dentro de dos días, y el Ben Ha Adam será entregado para ser clavado a la estaca de ejecución."

¹⁷⁰ Todos estamos llamados a ser sirvientes del reino de YAHWEH, a los que YAHWEH le da sabiduría para poder enseñar, como a los que le da finanzas para poder ayudar, tenemos que usarlas para ayudar a los hermanos. En el verso 30 tenemos los resultados de los que no comparten nada, mis estudios yo los tengo que compartir en todas estas notas y todos los estudios que están en el web de Hora Mesiánica, sino sería un siervo inservible.

¹⁷¹ Estos versos 31-46 nos explican de nuevo que los que son tomados primero son los que van a perdición, al lago de fuego que arde con azufre, y no a un "rpto." Los que son dejados, son los que permanecerán para el milenio con Amo Yahshúa ha Masháj. ¡NO SE ENGAÑEN CON LA LEYENDA DEL RAPTO! Dicha leyenda del "rpto" comenzó en el año 1747, cuando un Jesuita (católico Jesuita de la milicia de ha satán) chileno exiliado, llamado Emanuel Lacunza, escribió un libro (que fue publicado en 1816) en Italia titulado: "La Venida del Mesías en Gloria y Majestad." El Jesuita Lacunza escribió bajo un seudónimo, el de "Rabino" Iben Ezra, deseando infiltrar el protestantismo con su doctrina católico Romana, y lo logró.

³ Entonces los principales *kohanim* y los ancianos se reunieron en el patio de Kayafa el *kohen hagdol*. ⁴ Ellos hicieron planes para arrestar a Yahshúa subrepticamente y matarle; ⁵ pero dijeron: "No durante la fiesta, pues la gente se amotinará."

⁶ Yahshúa estaba en Beit-Anyah, en el hogar de Shimeon el hombre que había tenido *tzaraat*. ⁷ Una mujer, con un frasco de alabastro lleno de un perfume muy caro, se aproximó a Yahshúa mientras comía, y comenzó a derramarlo sobre su cabeza. ⁸ Cuando los *talmidim* vieron esto, se pusieron muy airados, y dijeron: "¿Por qué este desperdicio?" ⁹ Esto se pudo haber vendido por mucho dinero y dado a los pobres." ¹⁰ Pero Yahshúa, consciente de lo estaba pasando, les dijo: "¿Por qué están molestando a esta mujer? Ella ha hecho algo muy bonito para mí." ¹¹ A los pobres siempre los tendrán con ustedes, pero a mí no me tendrán siempre. ¹² Ella derramó este perfume sobre mí para preparar mi cuerpo para la sepultura. ¹³ ¡Si, les aseguro que por todo el mundo, dondequiera que estas Buenas Noticias se proclamen, lo que ella ha hecho, será contado en memoria de ella."

¹⁴ Entonces uno de los doce, el llamado Yahudáh de Keriot, fue a los principales *kohanim*, ¹⁵ y les dijo: "¿Qué están dispuestos a darme si les entrego a Yahshúa?" **Ellos contaron treinta monedas de plata y se las dieron** a Yahudáh. ^[Zc 11:12] ¹⁶ Desde ese momento buscaba una buena oportunidad para traicionarle.

¹⁷ Antes de la Festividad de *Matzah*, ^[172] los *talmidim* vinieron a Yahshúa, y preguntaron: "¿Dónde quieres que preparemos el *Seder*?" ¹⁸ El respondió: "Vayan a la ciudad a casa de fulano de tal, y díganle que el Rabí dice: 'Mi hora está cerca, mis *talmidim* y Yo estaremos celebrando *Pésaj* en tu casa.'" ^[173] ¹⁹ Los *talmidim* hicieron como Yahshúa les ordenó, y prepararon el *Seder*.

²⁰ Cuando vino la noche, Yahshúa se reclinó con sus doce *talmidim*; ²¹ y mientras estaban comiendo, dijo: "Sí, les digo que uno de ustedes me traicionará."

²² Ellos se pusieron terriblemente enfadados, y empezaron a preguntarle uno tras otro: "¿Adón, acaso quieres decir que soy yo?" ²³ El respondió: "El que moje su *matzah* en el plato conmigo, es el que me traicionará." ²⁴ El Ben Ha Adam morirá, así como lo dice en el *Tanaj*; pero ¡ay del hombre por el cual el Ben Ha Adam es traicionado! ¡Mejor hubiera sido para él no haber nacido nunca! ²⁵ Yahudáh, el que le estaba traicionando, preguntó: "Seguramente Rabí, ¿tú no quieres decir que soy yo?" El respondió: "Esas palabras son tuyas."

²⁶ Mientras ellos comían, Yahshúa tomó un pedazo de *matzah*, pronunció una *berajah*, lo partió, lo dio a sus *talmidim*, y dijo: "¡Tomen, coman, éste es mi cuerpo!" ²⁷ También tomó una copa de vino, pronunció una *berajah*, la dio a ellos, diciendo: "¡Todos ustedes beban de la copa!" ²⁸ Pues ésta es mi sangre, que ratifica el Nuevo Pacto, Mi Sangre derramada a favor de muchos, para que ellos puedan tener sus pecados perdonados. ^[174] ²⁹ Yo les digo que no beberé de este 'fruto de la vid' de nuevo, hasta el día que beba vino nuevo con ustedes en el Reino de mi Padre. ^[175]

¹⁷² En otras traducciones dice aquí "El primer día," lo cual está equivocado. Los traductores, debido a su ignorancia a la práctica Hebraica, casi universalmente tradujeron la palabra *protos* como primero, en vez de como **antes**. Entonces para empeorar las cosas, añadieron la palabra "día" y leer el verso con el entendimiento que la palabra *protos* en este verso significa antes, y así está confirmado en Marcos y Lucas.

¹⁷³ El *Seder* de *Pésaj* es antes de la semana de pan sin levadura, por tanto este verso confirma el v 17 todos esto sucedió antes de *Pésaj*

¹⁷⁴ El hombre no puede pagar el precio de redención eterna, todos nosotros, sin excepción, estamos destinados a morir. Todos: Judíos, Gentiles, libre, esclavo, todos contaminados por la sangre de Adam. **TODOS MENOS UNO, YAHSHÚA...** Yahshúa es la única excepción a la contaminación de Adam, porque El no tiene la sangre de Adam fluyendo en Sus venas. En vez, El tiene la Sangre Pura de Su Padre Celestial. "Ver La Sangre del Redentor," en el CD ROM adjunto.

¹⁷⁵ Este día es en las Bodas del Cordero, donde Yahshúa se casa con Su Pueblo Yisra'el, no con la iglesia pagana, imposible.

³⁰ Después de cantar el *Hallel*, salieron hacia el Monte de los Olivos. ³¹ Entonces Yahshúa les dijo: "Esta noche todos ustedes perderán la fe en mí, como dice el *Tanaj*: **'Heriré de muerte al pastor, y las ovejas del rebaño serán dispersadas fuera.'**^[176] [*Zc 13:7*] ³² Pero después que sea resucitado, iré delante de ustedes a Galil." ³³ "Yo nunca perderé la fe en ti," Kefa respondió, "aunque todos la pierdan." ³⁴ Yahshúa le dijo: "¡Si, en verdad te digo que esta noche, antes de que el gallo cante, me habrás negado tres veces!" ³⁵ Kefa respondió: ¡aunque tenga que morir contigo, yo nunca te negaré!" Y todos los *talmidim* dijeron lo mismo.

³⁶ Entonces Yahshúa fue con sus *talmidim* a un lugar llamado *Gat-Shanim*, y les dijo: "Siéntense aquí mientras Yo voy allá a orar." ³⁷ El se llevó a Kefa, y a los dos hijos de Zavdai. Dolor y angustia le sobrevinieron, ³⁸ y les dijo: "¡Mi corazón está tan lleno de tristeza, que me siento morir! Quédense aquí y permanezcan despiertos conmigo." ³⁹ Avanzando un poco más adelante, cayó de rodillas sobre su rostro, orando: "Mi Padre, si es posible, ¡líbrame de esta copa, sin embargo - no lo que mi voluntad, sino Tu voluntad!" ⁴⁰ Regresó a sus *talmidim*, y los encontró durmiendo, y le dijo a Kefa: "¿Estaban tan débiles que no pudieron estar despiertos conmigo tan sólo una hora? ⁴¹ Permanezcan despiertos y oren que no sean puestos a prueba; el *ruaj* en verdad es ávido, pero la naturaleza humana es débil."

⁴² Una segunda vez se fue a orar: "Mi Padre, si no es posible libramme de esta copa, a no ser que me la beba, que se haga lo que Tú quieras." ⁴³ Otra vez regresó y los encontró durmiendo, sus ojos se les cerraban solos.

⁴⁴ Dejándolos otra vez, se fue y oró una tercera vez, diciendo las mismas palabras. ⁴⁵ Entonces vino a los *talmidim*, y dijo: "Por ahora sigan durmiendo, tomen su descanso.....¡Miren! La hora ha llegado, para que el Ben Ha Adam sea traicionado a las manos de los pecadores. ⁴⁶ ¡Levántense, vamos; ya se acerca el que me traiciona!"

⁴⁷ Mientras Yahshúa todavía estaba hablando, vino Yahudáh (¡uno de los doce!) acompañado de una gran multitud con espadas y garrotes; iban de parte de los principales *kohanim* y los ancianos del pueblo. ⁴⁸ El traidor había arreglado darles una señal: "El hombre que yo bese, es el que ustedes quieren, ¡agárrenlo!" ⁴⁹ Y fue directamente a Yahshúa, y dijo: "¡*Shalom* Rabí!" Y le besó. ⁵⁰ Yahshúa le dijo: "Amigo, haz lo que viniste a hacer." Entonces ellos avanzaron, agarraron a Yahshúa, y le arrestaron.

⁵¹ En eso uno de los hombres que estaban con Yahshúa buscó su espada, la sacó, y le asestó un golpe al sirviente del *kohen hagadol*, cortándole la oreja. ⁵² Yahshúa le dijo: "Pon tu espada de vuelta donde pertenece, porque todo el que usa la espada, morirá por la espada. ⁵³ ¿No saben que puedo pedirle a mi Padre, y El instantáneamente proveerá más de una docena de ejércitos de *malajim* para ayudarme? ⁵⁴ Pero si hiciera eso, ¿cómo serían cumplidos los pasajes del *Tanaj* que dicen que esto tiene que suceder de esta forma?"

⁵⁵ Entonces Yahshúa se dirigió a la gente: "¿De manera que vinieron para llevarme con espadas y garrotes, de la misma forma que hicieran con el cabecilla de una rebelión? Todos los días me sentaba en el patio del Templo enseñando y no me atraparon. ⁵⁶ Pero todo esto ha sucedido para que se cumpla lo que los profetas escribieron." Entonces los *talmidim* le abandonaron, y huyeron corriendo.

⁵⁷ Los que atraparon a Yahshúa, le llevaron a Kayafa el *kohen hagadol*, donde los maestros de la *Toráh* y los ancianos estaban reunidos. ⁵⁸ Kefa los siguió de lejos hasta el patio de la casa del *kohen hagadol*; entonces entró, y se sentó con los guardias para ver cual iba a ser el resultado.

¹⁷⁶ Sus discípulos se dispersaron cuando el Mashíaj fue prendido, pero también hay una alusión a la dispersión en el año 70 causada por Roma en la destrucción de Yerushalayim y el Templo.

⁵⁹ Los principales *kohanim* y todo el *Sanhedrin* buscaron algunas evidencias falsas contra Yahshúa, para poder sentenciarlo a muerte. ⁶⁰ Pero no encontraron ninguna, a pesar de que muchos mentirosos vinieron a dar testimonio. Sin embargo, finalmente dos personas vinieron, y dijeron: ⁶¹ "Este hombre dijo: 'Puedo derrumbar el Templo de *YAHWEH* y construirlo otra vez en tres días.'" ⁶² El *kohen hagadol* se puso de pie, y dijo: "¿No tienes nada que decir en cuanto a las acusaciones que estos hombres hacen?" ⁶³ Yahshúa permaneció en silencio. El *kohen hagadol* le dijo: "¿Te pongo bajo juramento! Por el Elohim viviente, ¿dínos si tú eres el *Mashíaj*, el Hijo de Elohim?" ⁶⁴ Yahshúa le dijo: "Las palabras son las tuyas. Pero Yo te digo, que un día verás **al Ben Ha Adam sentado a la mano derecha de *YAHWEH*, y viniendo sobre las nubes del cielo.**" [Da 7:13; Sal 110:1-5] ⁶⁵ Debido a esto, el *kohen hagadol* se rasgó sus vestiduras, y dijo: "¡Blasfemia!" "¿Por qué todavía necesitamos testigos? ¡Ustedes le oyeron blasfemar!" ¹⁷⁷ ⁶⁶ ¿Cuál es el veredicto?" "Culpable," ellos respondieron. "¡El merece la muerte!" ⁶⁷ Entonces le escupieron en el rostro, y le golpearon con sus puños; y todos los que le golpeaban ⁶⁸ decían: "Ahora, tú 'Mashíaj,' 'profetiza:' ¿quién te pegó esa vez?"

⁶⁹ Kefa estaba sentado fuera en el patio, cuando una joven sirvienta vino a él. "Tú también estabas con Yahshúa de Galil," dijo ella. ⁷⁰ Pero lo negó delante de todos: "¡Yo no sé de qué están hablando ustedes!" ⁷¹ Salió al portal, y otra muchacha le vio, y le dijo a la gente que estaba allí: "Este hombre estaba con Yahshúa de Netzaret." ⁷² Otra vez lo negó, jurando: "¡Yo no conozco a ese hombre!" ⁷³ Al rato, los espectadores se acercaron a Kefa, y dijeron: "Tú, seguro eres uno de ellos, tu acento te delata." ⁷⁴ Esta vez comenzó a invocar una maldición sobre sí mismo, mientras juró: "¡Yo no conozco al hombre!," e inmediatamente cantó el gallo. ⁷⁵ Kefa se acordó de lo que Yahshúa le había dicho: "Antes de que cante el gallo, me habrás negado tres veces"; y salió afuera a llorar amargamente.

27 ¹ Temprano en la mañana, todos los *kohanim* y ancianos se reunieron, para planear cómo llevar a cabo la muerte de Yahshúa. ¹⁷⁸ ² Entonces lo encadenaron, lo condujeron fuera, y se lo entregaron a Pilato el gobernador.

³ Cuando Yahudáh, quien le había traicionado, vio que Yahshúa era condenado, se llenó de remordimiento y devolvió las treinta monedas de plata a los principales *kohanim* y a los ancianos, ⁴ diciendo: "He pecado en traicionar a un hombre inocente y entregarlo a la muerte." Ellos respondieron: "¿Y eso, que nos importa a nosotros? Ese es tu problema." ⁵ Arrojando las monedas de plata en el Lugar Kadosh, se fue y se ahorcó.

⁶ Los principales *kohanim* recogieron las monedas de plata, y dijeron: "Es prohibido poner esto en el tesoro del Templo, porque es dinero ensangrentado." ⁷ Así que, decidieron usarlo para comprar el campo del alfarero, para cementerio de los extranjeros. ⁸ Así es como llegó a llamarse el Campo de Sangre, el nombre que tiene todavía. ⁹ Entonces lo que el profeta Zejaryah habló fue cumplido: "**Y ellos tomaron las treinta monedas de plata, que fue el precio que los *kohanim* de Yisra'el acordaron pagar por El,** ¹⁰ **y usarlas para comprar el campo del alfarero, tal como *YAHWEH* me ordenó.**" [Zc 11:12-13] ¹¹ Mientras tanto, Yahshúa fue llevado ante el gobernador, y éste le hizo esta pregunta: "¿Eres tú el Rey de los Judíos?" Yahshúa

¹⁷⁷ En v 64 Yahshúa se identifica a Sí como *YAHWEH*. Inmediatamente el *Kohen HaGadol* en v 65 grita acusaciones de blasfemia, que de acuerdo a la ley Judía es la pronunciación del inefable y prohibido Nombre de *YAHWEH*. **Ningún otro pecado o violación de la ley Judía es considerado blasfemia.** Aun reclamar ser el "*Mesías*" no se ajusta al criterio Jalajico de blasfemia. La costumbre descrita aquí de "rasgar las vestiduras" es asociado solamente con expresar verbalmente el Nombre de *YAHWEH* por los labios de un hombre.

¹⁷⁸ Gamaliel puede no haber matado Creyentes pero los Fariseos seguro que sí lo hicieron. Aquí el *Sanhedrin* completo es visto conspirando contra Yahshúa, y noten como Gamaliel no es mencionado como un disidente (Hch 5:38-40).

respondió: "Las palabras son tuyas." ¹² Pero cuando fue acusado por los principales *kohanim* y los ancianos, no les dio respuesta. ¹³ Entonces Pilato dijo: "¿No escuchas todas estas acusaciones que ellos hacen contra ti?" ¹⁴ Para la gran sorpresa del gobernador, El no dijo ni una sola palabra como respuesta a las acusaciones.

¹⁵ Era la costumbre del gobernador, durante una fiesta, dejar en libertad a un prisionero, cualquiera que la gente pidiera. ¹⁶ En aquella época había un notorio prisionero llamado Yeshúa Bar-Abba. ¹⁷ Así que cuando la gente se había reunido, Pilato les dijo: "¿A quién quieren que ponga en libertad? ¿Bar-Abba o Yahshúa, llamado el Mashíaj?" ¹⁸ Porque él entendía que por celos le habían entregado. ¹⁹ Mientras estaba sentado en el tribunal su mujer le mandó un mensaje: "Deja a ese hombre inocente tranquilo, hoy en un sueño yo sufrí terriblemente por causa de El." ²⁰ Pero los principales *kohanim* persuadieron a la gente que pidieran la libertad de Bar-Abba y que ejecutaran a Yahshúa en la estaca.^[179] ²¹ "¿Cuál de los dos ustedes quieren que deje en libertad?" Preguntó el gobernador. "¿Bar-Abba!" Ellos respondieron. ²² Pilato les dijo: "¿Entonces que debo hacer con Yahshúa, llamado 'el Mashíaj'?" Todos ellos dijeron: "¡Que muera en la estaca! ¡Que muera en la estaca!" ²³ Cuando preguntó: "¿Por qué? ¿Qué crimen ha cometido?" Ellos gritaron aún más alto: "¡Que muera en la estaca!" ²⁴ Cuando Pilato vio que no estaba logrando nada, pero en cambio se estaba empezando un motín, tomó agua y se lavó sus manos delante de la gente, y dijo: "Mis manos están limpias de la sangre de este hombre; es la responsabilidad de ustedes." ²⁵ Toda la gente respondió: "¡Su sangre será sobre nosotros, y sobre nuestros hijos!" ²⁶ Entonces les liberó a Bar-Abba; pero a Yahshúa, después de haberlo azotado, lo entregó para ser ejecutado en la estaca.

²⁷ Los soldados del gobernador llevaron a Yahshúa al edificio de mando, y todo el batallón se reunió alrededor de El. ²⁸ Ellos le desnudaron, y le pusieron un manto color púrpura, ²⁹ entretejieron ramas con espinas para hacer una corona y la pusieron en su cabeza, y pusieron una vara en la mano derecha. Entonces se arrodillaron delante de El, e hicieron mofa diciendo: "¡Saludamos al Rey de los Judíos!" ³⁰ Escupieron sobre El, y usaron una vara para pegarle en la cabeza. ³¹ Cuando terminaron de ridiculizarlo, le quitaron el manto, le pusieron su ropa de nuevo y le llevaron a ser clavado a la estaca de ejecución.

³² Al salir de allí, se encontraron con un hombre de Cirene llamado Shimeon; y le forzaron a cargar la estaca de ejecución de Yahshúa. ³³ Cuando llegaron a un lugar llamado Gólgota [que quiere decir "lugar de la Calavera"], ³⁴ le dieron a beber vino con hiel amarga; pero después de probarlo, no se lo bebió. ³⁵ Después que le clavaron a la estaca, echaron suertes entre ellos sobre su ropa, tirando los dados. ³⁶ Entonces se sentaron para vigilarlo. ³⁷ Por encima de su cabeza pusieron un letrero, donde estaba escrita la causa de su condena:

ESTE ES YAHSHUA EL REY DE LOS YAHUDIM

³⁸ Después dos ladrones fueron puestos en estacas de ejecución con El, uno a su derecha, y otro a su izquierda.^[180] ³⁹ La gente que pasaba le insultaba, **meneando sus cabezas,**^[Sal 222:7] ⁴⁰ y diciendo: "¿Así que puedes destruir el Templo? ¿No digas? ¿Y reconstruirlo en tres días? ¡Sálvate a ti mismo, si eres el Hijo de YAHWEH, y bájate de la estaca!" ⁴¹ De la misma forma, los principales *kohanim* con los maestros de la *Toráh* y los ancianos, dijeron: ⁴² "¡El salvó a

¹⁷⁹ Aunque opuestos en sus doctrinas, los principales *kohanim*/Saduceos, y ancianos/Fariseos ambos estaban de acuerdo en el juicio Romano de Yahshúa.

¹⁸⁰ Esto es una alusión a los dos hijos pecadores de YAHWEH, Yahudáh y Efrayim.

otros, pero no se puede salvar a sí mismo!" "¿Así que es Rey de Yisra'el? ¡Dejen que baje de la estaca! ¡Entonces le creeremos!"⁴³ **¿El confió en Elohim? ¡Así que El le rescate si El lo quiere!**^[Sal 22:8] Después de todo, El sí dijo: "¡Yo soy el Hijo de Elohim!"⁴⁴ Hasta los ladrones que estaban clavados con El le insultaron de la misma forma.

⁴⁵ Desde el mediodía hasta las tres de la tarde, toda la tierra estaba cubierta con oscuridad.⁴⁶ Alrededor de las tres, Yahshúa lanzó un grito con fuerza: "**¡Eli YAHWEH! ¡Eli YAHWEH! ¿Lemash shevaktani? (¡Mi Elohim YAHWEH! ¡Mi Elohim YAHWEH! ¿Por qué me has abandonado?)**"^[Sal 22:1]⁴⁷ Oyendo esto, algunos de los espectadores dijeron: "El esta llamando a Eliyah."^[181]⁴⁸ Inmediatamente uno de ellos corrió, y tomó una esponja, la empapó en **vinagre**, la puso en una caña y se la dio para que **bebiera**.^[Sal 69:21]⁴⁹ El resto decían: "¡Esperen! Veremos si Eliyah viene a socorrerlo."⁵⁰ Pero Yahshúa, gritando fuertemente otra vez, entregó su *ruaj*.

⁵¹ En este momento, el *parojet* en el Templo fue rasgado en dos,^[182] de arriba abajo; y hubo un terremoto, y las rocas se partieron.⁵² También se abrieron los sepulcros, y los cuerpos de mucha gente que habían muerto fueron levantados a vida;^[183]⁵³ y después que Yahshúa resucitó, salieron de los sepulcros y fueron a la ciudad *Kadosh* donde mucha gente los vieron.⁵⁴ Cuando el oficial Romano y aquellos que con él estaban vigilando a Yahshúa sintieron el terremoto, y vieron lo que estaba pasando, se pusieron atemorizados, y dijeron: "El, en verdad, era el Hijo de **YAHWEH**"

⁵⁵ Había muchas mujeres allí, mirando desde lejos; habían seguido a Yahshúa desde Galil, ayudándole.⁵⁶ Entre las cuales estaban Miryam de Magdala, Miryam la madre de Ya'akov y Yosef, y la madre de los hijos de Zavdai.

⁵⁷ Al anoecer, vino un hombre rico de Ramatayim, llamado Yosef, que era también un *talmid* de Yahshúa.⁵⁸ El se acercó a Pilato y pidió el cuerpo de Yahshúa y Pilato ordenó que se lo dieran.⁵⁹ Yosef tomó el cuerpo, lo envolvió en una sábana limpia de lino,⁶⁰ y lo acostó en su propia sepultura, que recientemente había sido cavada en una roca. Después de rodar una piedra grande en la entrada, se retiró.⁶¹ Miryam de Magdala y la otra Miryam se quedaron allí, sentadas en un lugar delante del sepulcro.

⁶² Al día siguiente, después de la preparación,^[184] los principales *kohanim* y los *Perushim* fueron juntos a Pilato,⁶³ y dijeron: "Señor, nosotros nos acordamos que el engañador dijo mientras todavía vivía: 'Después de tres días resucitaré' "⁶⁴ Así que ordena que el sepulcro esté seguro hasta el tercer día; de otra forma los *talmidim* pueden venir, robarlo y decirle a la gente: 'El ha resucitado de los muertos;' y el último engaño será peor que el primero."⁶⁵ Pilato les dijo: "Pueden tener su guardia, vayan y hagan que la tumba esté tan segura como puedan."⁶⁶ Así que ellos fueron y aseguraron el sepulcro, sellándolo con una piedra y poniendo guardas a vigilar.

28¹ Después del *Shabbat*, hacia el amanecer del Primer Día, Miryam de Magdala y la otra Miryam fueron a ver el sepulcro.^[185]² De repente, hubo un gran terremoto; porque un *malaj* de **YAHWEH** descendió del cielo, removió la piedra y se sentó sobre ella.³ Su aspecto era

¹⁸¹ Porque Eli **YAHWEH** suena como Eliyah.

¹⁸² El *parojet* era la gruesa cortina que separaba el Lugar Makon Kadosh del Lugar Kadosh Kadoshim (**He 6.19; 9.3; 10.20**). El hecho de que **se rasgó en dos, de arriba a abajo**, indica que éste no fue ocasionado por la mano humana. La muerte de Yahshúa abre el camino a la Presencia de **YAHWEH** a ambas casas de Yisra'el y los extranjeros que quieran venir.

¹⁸³ Evidentemente, el terremoto abrió las tumbas, y los cuerpos se levantaron después de la resurrección de Yahshúa (**Is 26.19**).

¹⁸⁴ Aquí se confirma que Yahshúa murió el día de la preparación, cuando se sacrifican los corderos para *Pésaj*.

¹⁸⁵ Esto no significa en lo absoluto que Yahshúa resucitó en domingo, ellas fueron a la tumba y **YA ESTABA VACÍA**, esto sucedió después del *Shabbat*, por el calendario Lunar, el *Shabbat* se termina a las 6.00 PM. Por tanto, Yahshúa resucitó en ese *Shabbat* (**v 6**) y fue muerto miércoles 14 de Aviv en ese año, que son exactamente los tres días que El profetizó y no dos.

como un relámpago, y su ropa blanca como la nieve. ⁴ Los guardias se pusieron tan atemorizados de El, que temblaban y se quedaron como hombres muertos. ⁵ El *malaj* le dijo a las mujeres: "No tengan temor, yo sé que están buscando a Yahshúa, el que fue ejecutado en la estaca. ⁶ ¡No está aquí, porque ha sido resucitado, tal como El dijo! Vengan y miren el lugar donde yacía. ⁷ Después vayan deprisa a decirle a todos los *talmidim*: 'El ha sido resucitado de entre los muertos, y ahora va a Galil delante de ustedes; allí le verán.' Ahora, ya se los he dicho."

⁸ Así que dejaron el sepulcro deprisa, atemorizadas, pero llenas de alegría; y corrieron a darle las Buenas Noticias a los *talmidim*. ⁹ De repente, Yahshúa las alcanzó, y les dijo: "¡*Shalom aleijem!*" Ellas agarraron sus pies, cuando cayeron en tierra delante de El. ¹⁰ Entonces Yahshúa les dijo: "¡No tengan temor!" Vayan y digan a mis hermanos que vayan a Galil, y los veré allá."

¹¹ Mientras iban, algunos de los guardias fueron a la ciudad, y reportaron a los principales *kohanim* todo lo que había ocurrido. ¹² Entonces se reunieron con los ancianos; y después de discutir el asunto, dieron una cantidad de dinero considerable a los soldados; ¹³ y les dijeron: "Digan a la gente: 'Sus *talmidim* vinieron durante la noche y se robaron el cuerpo mientras dormíamos.' ¹⁴ Si el gobernador oye de esto, nosotros aclararemos la cuestión con él, y no tendrán ningún problema." ¹⁵ Los soldados tomaron el dinero e hicieron tal como les habían dicho, y esta historia ha sido divulgada por los Judíos hasta hoy mismo. ¹⁶ Así que los once *talmidim* fueron al monte en Galil, donde Yahshúa les había dicho que fueran. ¹⁷ Cuando ellos le vieron, se postraron delante de El; pero algunos vacilaron. ¹⁸ Yahshúa se acercó y habló con ellos, diciendo: "Toda autoridad en el cielo y en la tierra me ha sido dada. ¹⁹ Por lo tanto, vayan a hacer *talmidim* a gente de todas las naciones, ^[186] dándoles la inmersión en i Nombre. ^[187] ²⁰ ¡Y enséñenles a obedecer todo lo que les he ordenado! Yo estaré con ustedes, sí, hasta el fin de la época. ^[188]

¹⁸⁶ Puesto que Yisra'el estaba y está disperso entre las naciones, tenían ellos y tenemos nosotros que hacer *talmidim* en todos sitios del mundo.

¹⁸⁷ La lectura original no tenía un tono "trinitario" añadido después. Puesto que en Su Nombre está el Nombre de ABBA, pues es *YAHWEH* Salva, esta es la lectura correcta.

¹⁸⁸ Debido a las dispersiones pasadas del Yisra'el Judío y las de Efrayim/Yisra'el, la tierra esta llena de sangre Israelita de ambas casas, de ahí la necesidad de "La Gran Comisión" (vv 19-20). ¡Si tú perteneces a Yahshúa por misericordia, por medio de la fe, entonces debes de ser uno de ellos! *YAHWEH* ordenó predicar la *besorah* por toda la tierra tanto para redimir a las personas, de manera individual, como para restaurar de manera simultanea al **TOD**O Yisra'el, y a todos los extranjeros/*guerim* que se quieran unir. Está claro (v 20) que hay que obedecer **TODA** la Escritura.